

## Parking, mon beau souci

Neuchâtel ■ Faut-il remettre des voitures sur les Jeunes-Rives? Une question qui a largement préoccupé les organismes consultés cet hiver par la Ville



Quel visage prendront les Jeunes-Rives de Neuchâtel après le démontage d'Expo.02? Pour préparer son projet de réaménagement, qu'il présentera aujourd'hui, le Conseil communal avait lancé, fin janvier, une procédure de consultation plutôt exceptionnelle. De l'ensemble des réponses (publiées ces dernières semaines dans nos colonnes), il apparaît que, si tout le monde ne se préoccupe pas des espaces verts, chacun a un avis sur le parking qui devrait retrouver place sur l'ex-arteplage.

■ page 5

Aujourd'hui chantier de déconstruction, les Jeunes-Rives ne vont sans doute pas retrouver leur visage d'avant Expo.02.

PHOTO MARCHON

**O**n ne réglera pas aujourd'hui l'ensemble de la recherche sur l'embryon humain, mais seulement celle qui utilise des cellules souches provenant d'embryons. Et ces cellules ne seront mises à disposition des chercheurs qu'en nombre limité. L'alarmisme sur les besoins urgents de la science n'a pas passé. Trois arguments militaient pour l'urgence de solutions libérales. D'abord les espoirs en matière de médecine régénérative (traitement d'Alzheimer, de Parkinson, du diabète, de cancers).

OPINION

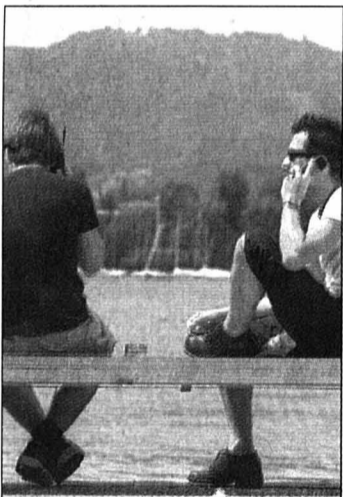
### Pas d'alarmisme

Ensuite la liberté de la recherche, garantie par la Constitution, enfin le millier d'embryons menacés de destruction (légale). Les espoirs médicaux ont été remis en perspective: on commence seulement une recherche fondamentale sur le processus, très mal connu, de différenciation de cellules souches d'embryon. Si, dans dix ans, cette recherche produit les résultats espérés, on pourra peut-être envisager des traitements dans vingt ans. La liberté de la science et de la recherche, quant à elle, ne doit pas porter atteinte à d'autres droits fondamentaux éventuellement concernés: par exemple le droit à la dignité ou le droit à la vie. A tout le moins, une loi de nature politique et démocratique doit régler la coexistence de ces différentes exigences. Le fait qu'on en soit au stade de la recherche fondamentale a relativisé le besoin quantitatif d'embryons: le secteur privé n'en réclamera que lorsque la recherche appliquée sera possible et que le dépôt de brevets lui garantira la rentabilité de ses investissements. On peut donc détruire les embryons congelés avant 2001.

Hier, le Conseil des Etats a suivi cette logique de «chaque chose en son temps». Il a jugé plus urgent de restreindre, dès aujourd'hui, la brevetabilité du vivant et d'ancrer le principe de la gratuité des embryons et des cellules souches, pour éviter qu'une production incontrôlée réponde au mercantilisme. Intention bienvenue: on ne sait que très approximativement combien les laboratoires conservent d'embryons congelés.

François Nussbaum

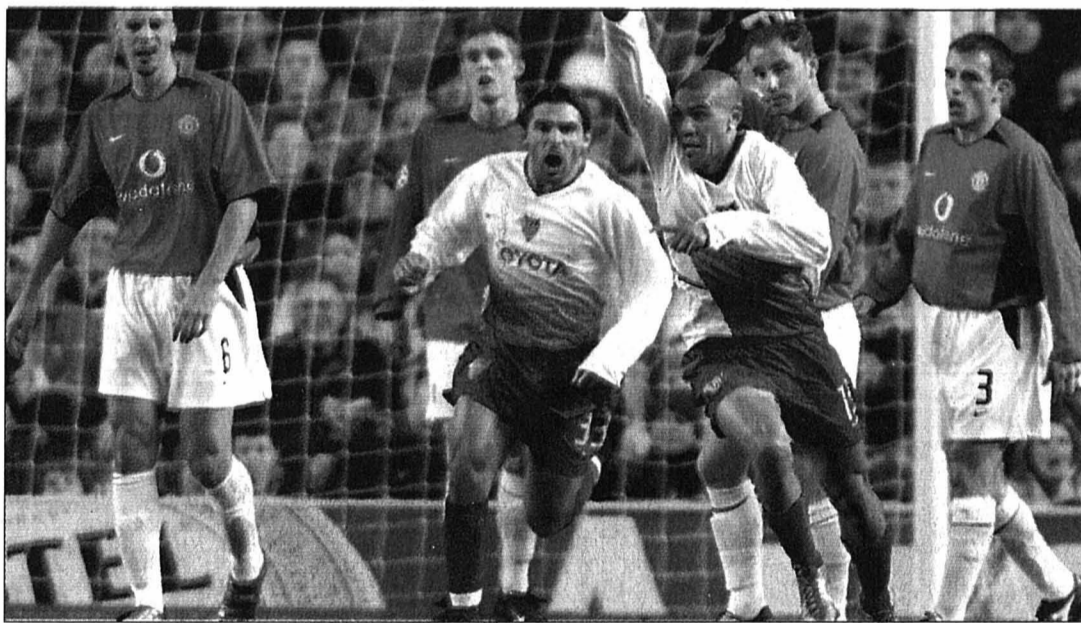
### CARTES À PRÉPAIEMENT Fin de l'anonymat



Lutte antiterroriste oblige, la vente de cartes à prépaiement pour téléphones mobiles ne sera plus anonyme. Après le Conseil des Etats, le National a décidé hier de forcer les opérateurs à conserver au moins deux ans les données des clients.

PHOTO KEYSTONE ■ page 23

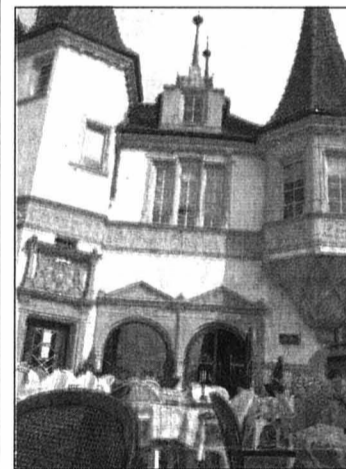
### Prestigieux mais insuffisant Football ■ Le nul obtenu à Manchester résonne comme un exploit, mais élimine pratiquement Bâle



En ouvrant la marque à Old Trafford, Christian Gimenez (en blanc, à droite, avec Julio Hernán Rossi à sa gauche) semblait avoir mis Bâle sur la voie du succès face à Manchester. Mais l'égalisation de Gary Neville et la victoire de la Juventus ont compromis les chances bâloises d'atteindre les quarts de finale de la Ligue des champions.

PHOTO KEYSTONE ■ pages 29 et 31

### RESTAURATION Il y a les bons et les mauvais



Le restaurant de la Maison des Halles, à Neuchâtel, a été l'un des cinq établissements que le conseiller d'Etat Bernard Soguel et sa suite de fonctionnaires ont visités mardi avec Gastro-Neuchâtel. Les prêts de patente seront sanctionnés plus sévèrement.

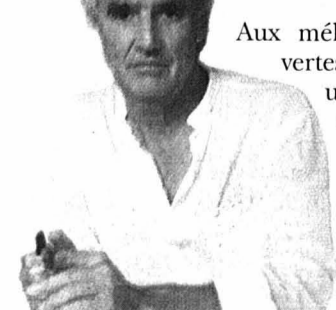
PHOTO MARCHON ■ page 3

### SERBIE Zoran Djindjic assassiné

Le premier ministre de la Serbie, Zoran Djindjic, a été tué hier par balles à Belgrade. Si la piste du crime organisé a été évoquée, Djindjic, ennemi juré de Slobodan Milosevic, ne manquait pas d'ennemis politiques.

■ page 26

### CULTURE Autour de Luigi Nono



Aux mélomanes et amateurs de découvertes, l'Opéra décentralisé propose une série de manifestations consacrées au compositeur Luigi Nono (photo sp). Une exposition et surtout un concert, donné le 4 avril à Neuchâtel, permettront de se plonger dans l'univers mystérieux de ce compositeur d'avant-garde.

■ page 20

### SONDAGE Les aînés et le volant

Notre sondage révèle que les retraités aiment conduire. Mais quel rapport entretiennent-ils avec leur véhicule? Quelles marques ont leur préférence? Quels sont les critères déterminant l'achat d'une voiture?

■ page 21

### PUBLICITE

restaurant  
2000 Neuchâtel  
032 727 63 83  
aux patinoires  
du Littoral  
jeunes-rives

Assiette  
du jour  
dès fr. 10.-

Paul Steiner  
Chef cuisinier  
Tartiflette neuchâteloise  
bar · restaurant · banquets · traiteur

Desserts  
maison

# Une lutte de tous les jours

**Journée contre le racisme ■ Neuchâtel confirme sa vocation de canton ouvert. De multiples actions sont prévues du 17 au 22 mars. Pour la plupart, elles sont le fait de jeunes**

Par  
**Sandra Spagnol**

La Journée internationale contre le racisme sera célébrée six fois plutôt qu'une dans le canton de Neuchâtel! Une foule de rencontres et d'animations publiques sont organisées entre le 17 et le 22 mars. Placés sous l'égide du forum «Tous différents-tous égaux», ces temps forts veulent être autant d'actions publiques de sensibilisation pour susciter le dialogue au sein de la population civile, ont rappelé hier les organisateurs.

Encore davantage que les précédentes, la 9e édition confirme le caractère cantonal de la Journée internationale contre le racisme, instituée offi-

ciellement le 21 mars. Les activités seront intensifiées dans le haut du canton, en particulier à La Chaux-de-Fonds. Elles revêtiront en outre une grande diversité de genres: exposition d'images et textes, animation de rue itinérante, atelier de plâtre et peinture, atelier de dessin avec pieds et mains, spectacle de marionnettes, présentation cinématographique, stand d'information, forum de discussion et soirée de concerts (voir programme).

## Une centaine de personnes

Composé initialement de groupements de jeunesse, le forum «Tous différents-tous égaux» s'est étoffé au fil des ans. Il regroupe aujourd'hui une centaine de personnes,

dont une cinquantaine d'associations.

Mais la lutte contre le racisme et la xénophobie ne s'arrête pas aux manifestations organisées durant la première semaine de printemps! Elle est une lutte de tous les jours, a rappelé le délégué aux étrangers, Thomas Facchinetti. Le canton de Neuchâtel l'a bien compris: des actions de sensibilisation sont planifiées tout au long de l'année. Le Conseil d'Etat, pour sa part, a inscrit la prévention contre le racisme dans son programme de législation. Et soutient par exemple la journée du 21 mars.

## Recommandations onusiennes

Le gouvernement est dans la droite ligne des recomman-

dations émises par l'ONU (Organisation des Nations Unies) à la Suisse. Il y a un an, cette dernière présentait à un groupe d'experts onusiens son premier rapport pour l'élimi-

nation de la discrimination raciale. «Les experts se sont montrés particulièrement préoccupés par les sentiments xénophobes développés à l'égard des personnes de couleur, des musulmans et des requérants

d'asile.» Ils ont notamment plaidé pour des mesures préventives plus larges et la mise sur pied, ou la poursuite, d'actions œuvrant en faveur d'une meilleure intégration. /SSP



Un atelier de percussions pour enfants: c'était l'un des temps forts orchestrés l'an passé à La Chaux-de-Fonds. PHOTO ARCH-LEUENBERGER

## Demandez le...

**Expo photos.** «Une fenêtre sur l'autre, un voyage sur la route du racisme», réalisé par InterNos (association neuchâteloise d'échanges interculturels) en collaboration avec La Joliette (Centre social protestant). Du 18 au 22 mars au péristyle de l'Hôtel de ville, Neuchâtel, de 9h à 18 heures.

**Spectacle de marionnettes.** «Le violon enchanté», par le Théâtre Superflu, La Chaux-de-Fonds, le 19 mars à 14h et 16h; spectacle inspiré par un conte tzigane.

**Animation de rue itinérante.** Un bus se déplacera dans les communes de La Chaux-de-Fonds (19 mars, Espacité, de 15h à 18h), Neuchâtel (20 mars, temple du Bas, de 17h à 20h), Peseux (22 mars, Cap 2000, de 10h à 12h) et Marin-Epagnier (22 mars, Espace Troglodyte, de 14h à 16h30). Organisée par les centres d'animation socioculturels,

l'animation sera agrémentée de musique tzigane et d'une création théâtrale sur le thème du racisme.

**Pieds et mains.** Les jeunes de 5 à 15 ans sont attendus à l'Institut culturel musulman de La Chaux-de-Fonds (19 mars, de 13h30 à 15h). Ils participeront à un atelier de dessins réalisés avec les mains et les... pieds.

**Peinture et plâtre.** Cet atelier destiné aux jeunes se tiendra le 19 mars, au Centre d'animation et de rencontre de La Chaux-de-Fonds (de 14h à 17h). Un spectacle et de la musique figurent aussi au programme.

**Cinéma.** Passion cinéma propose «En attendant le bonheur - Heremakono», un film du réalisateur franco-mauritanien Abderrahmane Sissako, qui sera projeté en avant-première le 19 mars à 20h30 au cinéma Apollo, à Neuchâtel.

En principe, en présence de son auteur.

**Stand.** Un stand d'information sera dressé à Neuchâtel, vers la fontaine de la Justice, le 22 mars. Des spécialités péruviennes seront proposées en sus.

**Forum.** «Délinquance, intégration et racisme», la parole aux jeunes! Le centre de loisirs de Neuchâtel, Jeunes-emploi-Littoral et le parlement des jeunes de Neuchâtel convient la jeunesse à un forum de discussion, le 22 mars de 17h30 à 19h à la Maison du concert. Plusieurs personnalités de la région y participeront.

**Soirée festive.** La semaine de manifestations prendra fin le 22 mars au soir, à la Maison du concert toujours (dès 20h). Chants indo-pakistanaï et fanfare tzigane sont quelques-uns des concerts prévus. /ssp

## «La situation est satisfaisante»

**Comment ont évolué, au fil des ans, les manifestations placées dans le cadre de la Journée internationale contre le racisme?**

**Thomas Facchinetti:** Au départ, les actions mises sur pied concernaient essentiellement les jeunes. Elles touchent aujourd'hui d'autres publics et d'autres milieux.

**Peut-on parler d'une évolution dans les mœurs de la population neuchâteloise?**

**T.F.:** Oui. Au départ, le programme se composait d'une juxtaposition de manifestations hétéroclites. Aujourd'hui, il est le fait d'un groupe de jeunes qui prennent du temps pour réfléchir et pour créer des choses originales. On peut parler d'un véritable travail de fond, d'une vraie mobilisation.

**Est-ce suffisant pour faire avancer certaines consciences?**

**T.F.:** La question de l'intégration est sensible. Rien n'est jamais acquis, une fois pour toutes. La société évolue, et de nouvelles tensions apparaissent. Globalement, dans le canton de Neuchâtel, la situation est satisfaisante. On y déplore certes quelques sentiments d'intolérance, voire de xénophobie. Mais les relations restent civilisées. /ssp

## CAMPINGS

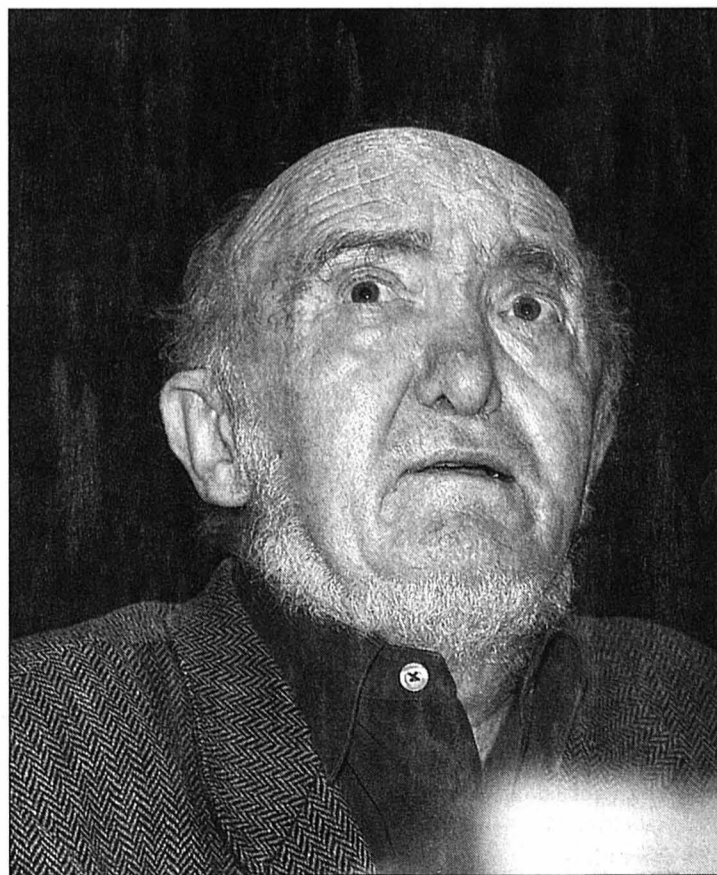
### Watch Valley sous tente

Les associations neuchâteloise et jurassienne des campings ont vécu, place à «Watch Valley campings». La nouvelle entité est née mardi soir, à Lignièrès, au cours d'une assemblée constitutive (notre édition de mardi). Premier président de cette association regroupant 23 campings, Charles Girard, du Landeron, est d'autant plus satisfait de cette issue que les membres se sont mis d'accord sur leur dernier point d'achoppement: le barème des cotisations. Désormais, ils paieront en fonction du nombre de mois d'ouverture (40 fr. par mois), mais aussi du nombre de places, à l'année comme de passage. «Les grands campings du Littoral neuchâtelois, comme Le Landeron, Marin ou Colombier, paient forcément un peu plus que les Juras-siens, mais c'est normal, vu leur taille», conclut Charles Girard.

Le premier comité de «Watch Valley campings» est fort de cinq personnes. Le second représentant neuchâtelois est Hubert Tissot, du camping de Marin. /sdx

## Projets didactiques plébiscités

**Fontainemelon ■ Invité pour la remise du prix Mérite citoyen, Albert Jacquard fait la leçon aux banquiers; le lycée Denis-de-Rougemont et le CPLN à l'honneur**



Albert Jacquard a presque volé la vedette aux étudiants et apprentis récompensés hier soir par l'UBS. PHOTO ARCH-GALLEY

Le lycée Denis-de-Rougemont, et en particulier la classe de 2MG7, a tenu la vedette, hier soir à Fontainemelon, à l'occasion de la remise du prix Mérite citoyen 2003 organisé par l'UBS. Ou plutôt non: il a partagé la vedette avec le généticien et humaniste Albert Jacquard, venu combattre à la tribune - flanquée du logo bancaire, drôle de paradoxe - les notions de compétition et de croissance.

Mais l'espace d'une soirée, dans une salle archicomble, ce sont des mots comme humanité, partage ou émulation qui étaient à l'honneur. Et Eugen Haltiner, membre de la direction générale de l'UBS, venu tout spécialement de Zurich pour remettre les prix aux lauréats, a forcément dû constater que sa succursale neuchâteloise, dirigée par David Fusi, ne manquait pas d'idées citoyennes. Ainsi, en associant les écoles du canton - le secondaire supérieur - à son prix, elle a convaincu jusqu'au patron de l'Instruction

publique, Thierry Béguin, qui a remercié l'UBS «de nous aider à faire connaître la démarche de nos écoles», ajoutant que l'école et le secteur public n'étaient pas, comme on le dit souvent, séparés par des cloisons indestructibles: «Votre projet montre qu'il n'en est rien», a-t-il souligné à l'intention de David Fusi.

## Raconter la physique

Apprentis et lycéens se sont donc mis au travail pour proposer des projets susceptibles d'intéresser et d'impliquer aussi bien la société que les collaborateurs de la banque. Au final, deux idées ont été récompensées.

Le premier prix est allé à la 2MG7 du lycée Denis-de-Rougemont, qui veut créer un chemin didactique expliquant des phénomènes physiques. Situé entre Couvet et Les Salettes, il devrait être interactif et proposer de vraies expériences.

Le deuxième prix a été attribué à une classe de la di-

vision technique du CPLN. Les apprentis veulent offrir leur soutien à des écoliers de primaire en difficulté. Un joli projet qui a été très applaudi dans la salle. Et qui s'inscrit parfaitement dans le postulat développé par Albert Jacquard: «Il faut passer d'un monde de compétition à un monde d'émulation, a insisté le célèbre conférencier, et apprendre à nos enfants à ne jamais être compétitifs.»

## Une dimension supérieure

Car selon lui, la notion d'humanité n'existe que si «les hommes se regardent dans les yeux» et «réussissent à transmettre aux autres davantage que des informations, mais des émotions et des sentiments.» Par contre, la compétition n'aboutira jamais qu'à l'adoption des individus, dit Albert Jacquard, et ne créera jamais cette dimension supérieure qu'est l'humanité.

La leçon sera-t-elle comprise? /FRK

# Marre des bistrots pourris!

**Restauration ■ A l'occasion d'une visite d'établissements, l'Etat prend conscience de la fatigue des restaurateurs face à leurs collègues amateurs qui gâchent le métier**

Par  
**Rémy Gogniat**

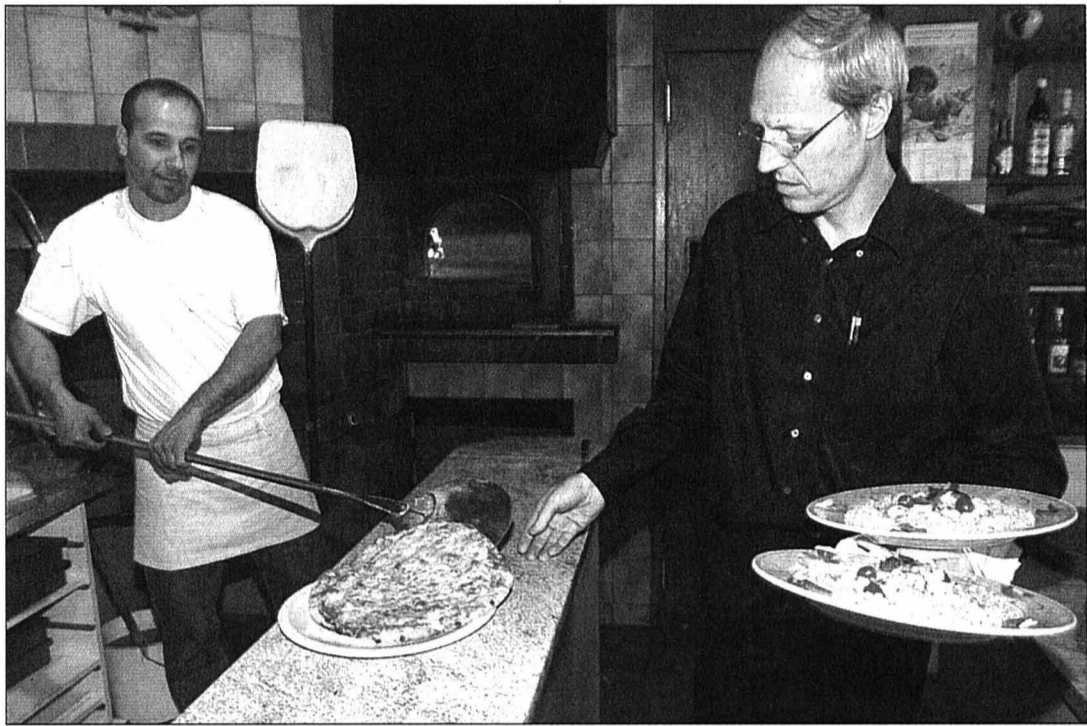
Il y avait matière à être impressionné: un conseiller d'Etat qui débarque dans un bistrot, certes pas à l'improviste, mais à la tête d'une délégation d'une vingtaine de personnes (chefs de service, députés, milieux touristiques, syndicat, journalistes), et qui plante son regard dans les yeux du tenancier en lui disant: «Alors, de quoi avez-vous à vous plaindre?» Mais Benoist Vaucher, patron du Cercle italien à La Chaux-de-Fonds, ne s'est pas laissé démonter. Durant près de 20 minutes, il a dit, courtoisement mais sans détour, tout ce qu'il avait sur le cœur. C'était mardi, à l'occasion d'une visite du chef du Département de l'économie publique, Bernard Soguel, aux milieux de la restauration et de l'hôtellerie (notre édition d'hier).

Extraits des propos de Benoist Vaucher: «J'ai souvent été déçu par les services de l'Etat. Mais cette visite est positive. J'ai quitté la vice-présidence de GastroNeuchâtel pour avoir la liberté de parole et parce que je n'avais plus l'âme de représenter une restauration dont le niveau est assez bas et qui permet tout et n'importe quoi. La concu-

rence ne me gêne pas, mais à condition que tous soient sur le même pied. A La Chaux-de-Fonds, il y a beaucoup de prêts de patentes, et tout le monde le sait: police, service d'hygiène. Mais rien ne change. L'hygiène? Chez moi, on vérifie que ce soit propre derrière le frigo, mais chez le collègue qui ne parle pas le français, on lui explique seulement qu'il y a des lois. Sécurité au travail? Je dois remplir des rapports pour répertorier les dangers et dire ce que je vais faire. Mais... ça fait longtemps que je prends des mesures naturellement. Les taxes sur les patentes? C'est du racket. Chaque année je paie un peu plus parce que je travaille bien, et d'autres qui ne travaillent pas bien paient beaucoup moins. Les permis de travail pour étrangers? Là au moins, il y a une amélioration. Mais j'ai dû aller au tribunal pour une affaire de délais pendant le transfert d'un permis. Le juge a trouvé que la plainte était ridicule et il m'a acquitté. Les bas salaires? Si on nous diminuait un peu les taxes et les réglementations, on pourrait peut-être offrir davantage à nos employés. Bref: on voudrait moins de paperasse, mais davantage de contrôle où il y a les abus.»

**Elu pour ça**

Bernard Soguel a remercié son interlocuteur pour sa «liberté de ton». Il a pris note, se



**Dans sa pizzeria chaux-de-fonnière, Benoist Vaucher (à droite) a sorti la grosse artillerie pour attirer l'attention de l'Etat sur les problèmes des restaurateurs.** PHOTO LEUENBERGER

disant notamment interpellé par la pratique interdite des prêts de patentes, admettant qu'il y avait effectivement des lacunes en matière de surveillance. L'hygiène? La Ville de La Chaux-de-Fonds, qui effectue les contrôles, a des pratiques avec lesquelles le Laboratoire cantonal n'est manifestement pas toujours d'accord.

C'est à régler. Les juges? Ils posent parfois problème, notamment quand ils divisent par cinq ou dix les amendes modestes que donne le département. Les taxes? Elles servent en majorité à soutenir le travail de Tourisme neuchâtelois. Réplique de Benoist Vaucher: «Pourquoi d'autres commerces, comme certains magasins,

qui profitent aussi du tourisme, n'en paient pas?» Bernard Soguel a hoché la tête, expliquant que tout cela était très compliqué à régler pour satisfaire tout le monde. Réplique du restaurateur: «Vous avez été élu pour trouver la solution!» Le conseiller d'Etat a éclaté de rire. Mais diplomate et serein, il a admis la remarque! /RGT

## Il faut aimer le métier

Catherine et Albert Reichl dirigent, depuis sept ans, le restaurant de la Maison des Halles, à Neuchâtel. Ils occupent de 30 à 35 employés suivant la saison. «Le métier n'est possible que si on l'aime et si on est bien motivé.» Ils déclarent que l'image du métier est gravement détériorée, ce qui n'attire pas les jeunes. «Ceux qui croient que n'importe qui peut servir une tasse de café et donc tenir un restaurant font un tort énorme à la profession.» Des salaires trop bas? Catherine Reichl note que les salaires du personnel, de 1995 à 2003, ont augmenté de 39% alors que le prix d'une tasse de café n'a augmenté que de 18%. Albert Reichl complète en disant que les salaires ne sont pas que pour 30% du personnel, et notamment pour le personnel sans formation, sans expérience et sans motivation...

**Deux heures**

Jean-Pierre Vogt, patron de l'hôtel Des Endroits, à La Chaux-de-Fonds, a une affaire qui fonctionne surtout parce qu'elle est familiale et que sa femme, son frère et lui travaillent beaucoup («Ma femme et moi, on prend deux

heures de congé par semaine le mercredi soir et une semaine de vacances par an...»). Même ses quatre enfants doivent donner des coups de main. A propos des salaires conventionnels (3100 à 4210 francs de base selon la qualification), il relève que le personnel arrive à se faire au moins 350 francs de pourboire par mois et par personne. «On les met dans un pot commun pour que le personnel de cuisine en profite aussi.» Il souligne combien peu de personnes ayant fait le cours de cafetier avec lui sont restées dans la profession. «On était une quarantaine dans mon cours il y a 25 ans. On n'est plus que deux ou trois.»

A l'hôtel-restaurant du Lion-d'Or, à Boudry, Germaine Vermot souligne aussi la nécessité d'un investissement de tous les instants. Elle déplore que toujours davantage de sociétés et d'associations puissent tenir des buvettes et offrir des repas sans véritable professionnalisme. Elle craint une éventuelle augmentation de la TVA qui renchérirait les consommations: «On charge trop les gens! C'est nous qui subissons un manque à gagner.» /rgt



**La Maison des Halles appartient à la Ville de Neuchâtel, le restaurant à la famille Reichl.** PHOTO MARCHON

## Pour les familles



**Marianne Bösch, nouvelle directrice de l'hôtel des Arts.** PHOTO MARCHON

Repris par les propriétaires de l'hôtel Alpes et Lac (\*\*\*), qui voulaient disposer d'un second établissement meilleur marché (\*\*), le nouvel hôtel des Arts, à la rue Pourtalès, à Neuchâtel, visité mardi par la délégation cantonale, offre notamment cinq petits appartements pour familles. Les patrons recrutent facilement du personnel non qualifié, mais la qualification est difficile à trouver. Ils sont inquiets de voir les places de parc se raréfier mais se réjouissent de l'attrait de la ville et des manifestations et spectacles qui s'y déroulent. /rgt

ments pour familles. Les patrons recrutent facilement du personnel non qualifié, mais la qualification est difficile à trouver. Ils sont inquiets de voir les places de parc se raréfier mais se réjouissent de l'attrait de la ville et des manifestations et spectacles qui s'y déroulent. /rgt

## Encore cette année

Tirant les premières conclusions de ses visites, le conseiller d'Etat Bernard Soguel relève que le problème de la restauration neuchâteloise, c'est d'abord une question de qualité et de compétences. La formation existe au CPLN, à Neuchâtel. Elle est bonne, voire excellente. La clause du besoin n'existe plus pour limiter les patentes. Les tenants ne souhaitent pas son rétablissement. Mais ils veulent malgré tout certaines limites, sinon la qualité baisse, et les problèmes augmentent.

Il faut diminuer les sortes de contrôles (hygiène, per-

mis de travail, sécurité, patentes) mais augmenter le nombre des contrôles. «J'ai demandé à mes services de me faire des propositions pour régler ces problèmes en principe encore cette année. Je ne souhaite pas passer par des modifications législatives. Mais je ne les exclus pas forcément.»

Charles-Edmond Guinand, président de GastroNeuchâtel, ne verrait pas d'un mauvais œil que le titulaire d'une patente encoure des responsabilités juridiques en cas de faillite de l'établissement. «Il y aurait moins de prêteurs, et les restaurateurs seraient plus sérieux.» /rgt

ÉOLIENNES

## Recours au Tribunal

On est reparti pour un tour avec le projet de parcs d'éoliennes au Crêt-Meuron: les 18 particuliers et les deux associations suisses, dont les oppositions avaient été levées par le Département neuchâtelois de la gestion du territoire (DGT) (notre édition du 22 février), ont fait recours au Tribunal administratif cantonal.

Responsable romand de la Fondation suisse pour la protection et l'aménagement du paysage, Richard Paththey confirme qu'il a déposé un recours au nom de la fondation. Il l'a d'ailleurs déposé en commun avec le Heimatschutz, également débouté par le DGT, ce qui fait que les deux associations ne constituent plus qu'un seul recourant au Tribunal administratif.

Ce recours est-il déposé avec de nouveaux arguments? «Pas du tout», déclare Richard Paththey. «On n'invente pas de nouveaux motifs quand on change d'instance. On n'en oublie pas non plus.» Sans entrer dans les détails juridiques, il résume ainsi les arguments fondamentaux des deux associations pour s'opposer au projet neuchâtelois d'éoliennes: «Je dirais d'abord que le gigantisme des turbines prévues convient certainement à des installations au bord de la mer, mais pas chez nous. Il faut adapter la technique à nos régions et à nos conditions de vent. Ensuite, la production d'électricité qu'on en attend est à ce point insignifiante que le dommage au paysage en serait disproportionné. Mais notre argument principal porte sur le fait que la protection du paysage doit être mieux prise en compte. Le DGT fait une appréciation très partielle de cet argument. Il a même une pesée d'intérêt carrément partielle, et ceci indépendamment de toute la querelle juridique liée au fameux décret de 1966 sur la protection des crêtes.»

La justice suit son cours. /rgt

## ENBREF

**IRAK ■ Manifestation à Neuchâtel.** Le Collectif contre la guerre organise demain à Neuchâtel un «peace pique-nique». Il invite chacun à se munir de son sandwich et de venir, sur le coup de midi, au Jardin anglais, où l'attendront différentes animations. D'autres actions contre la guerre en Irak, soutenues par l'Union syndicale suisse, auront lieu dans tout le pays. Elles répondent aux manifestations et aux grèves organisées demain en Europe. /nhu

**Rubrique canton de Neuchâtel**

Tél. 032 723 53 10  
Fax 032 723 53 09  
e-mail: ne.canton@lexpress.ch

**PUBLICITÉ**

**BEAU-RIVAGE HOTEL**

**Soirée «Goût d'Night»**  
chaque dernier samedi du mois

Pour plus d'informations et vos réservations:  
032 723 15 15

# Prix rafraîchissants.

Valable du  
11.3 au 17.3



**2 pour 1**

JUSQU'À ÉPUISEMENT DU STOCK!

**Jambon de Parme Beretta**

élaboré en Italie  
avec de la viande italienne  
l'emballage de 2x80 g

**6.90**

au lieu de 13.80



**Fromage à raclette Raccard Tradition**

en bloc  
les 100 g

**1.50**

au lieu de 1.90

en tranches  
les 100 g

1.65 au lieu de 2.05



**Racks d'agneau frais**  
de Nouvelle-Zélande  
le kg

**34.-**

au lieu de 41.-



**Salade Aurelia**  
de Suisse

le paquet de 150 g

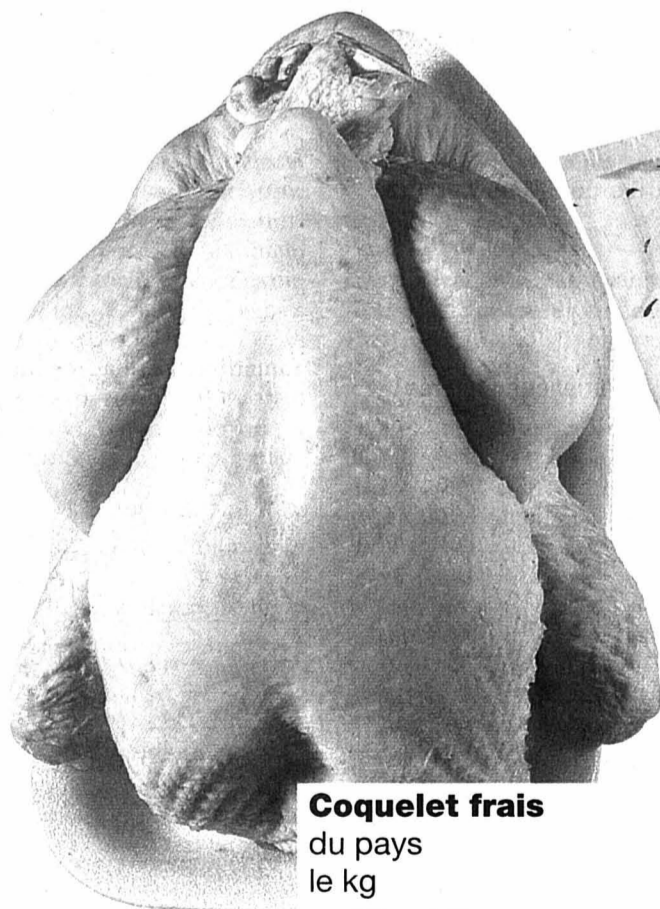
**2.30**



**Pain complet**  
500 g

**1.20**

au lieu de 1.50



**Coquelet frais**  
du pays  
le kg

**12.-**

au lieu de 15.-



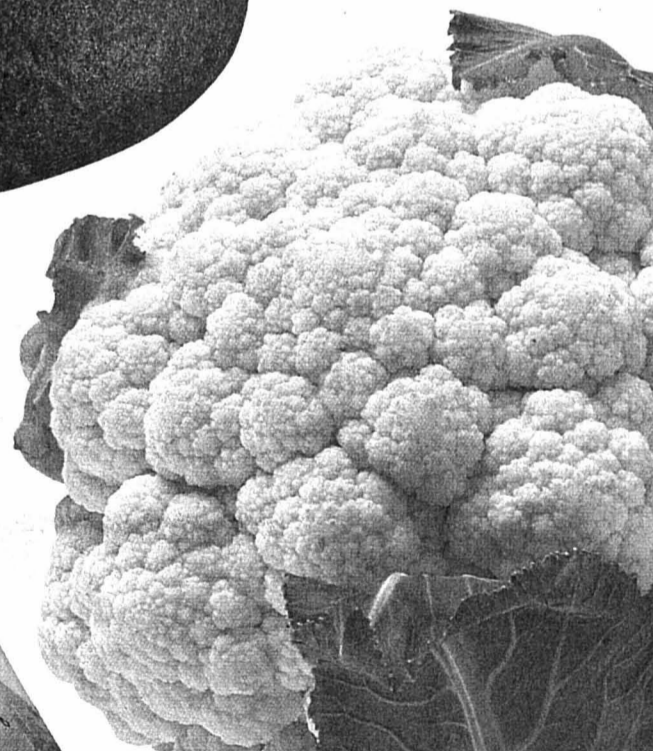
**Sur tous les produits de boulangerie précuite**

-.60 de moins

Exemple:  
petits pains croustillants  
précuits  
300 g

**2.-**

au lieu de 2.60



**Chou-fleur**  
d'Italie et d'Espagne  
le kg

**3.40**



# Le parking au centre du débat

**Aménagement ■ De nouveau des voitures sur les Jeunes-Rives? Et, si oui, combien? Tous les milieux consultés par la Ville ont un avis sur ces questions**

Par  
**Jean-Michel Pauchard  
et Pascal Hofer**

Le Conseil communal de Neuchâtel dévoilera aujourd'hui le projet d'aménagement des Jeunes-Rives qu'il défendra le 24 mars devant le Conseil général. On verra alors dans quelle mesure il aura tenu compte des remarques formulées par les 15 sociétés, institutions et entreprises consultées fin janvier à ce sujet par la Direction de l'urbanisme. Selon une déclaration faite lundi par le conseiller Pierre Bonhôte à la Radio romande, il semble toutefois certain que, dans une première étape en tout cas, le parking comptera quelque 300 places, soit 200 de plus que ne le prévoyait l'avant-projet mis en consultation.

Il est vrai que le passage de 530 (avant Expo.02) à 108 places de parc sur les Jeunes-Rives a braqué aussi bien les associations qui défendent les intérêts des commerces du centre-ville que les deux clubs d'automobilistes consultés. Les sections locales du Commerce indépendant de détail (CID) et du Touring club suisse (TCS) ont d'ailleurs annoncé qu'elles lanceraient un référendum si le législatif acceptait tel quel le projet soumis à leur sagacité. Elles font valoir, l'une un risque de «*préjudice grave*» pour le commerce de détail, l'autre le fait qu'un parking si petit ne res-

pecterait pas les conclusions de l'étude menée par un bureau spécialisé.

## Réticences

Certes, le Conseil communal veut compenser, par un agrandissement du parking du Port, 200 des places disparues. Mais cette perspective n'a guère convaincu les commerçants et les clubs automobiles. D'abord parce que cette extension, si elle se fait, ne deviendra pas utilisable avant au moins quelques années. Ensuite, parce que les tarifs du parking du Port ne le rendent guère attractif pour le parcage de longue durée, créneau de l'ancien parking des Jeunes-Rives.

En revanche, les 108 places proposées conviennent aux Transports publics du Littoral neuchâtelois, à Pro Natura, à Tourisme neuchâtelois et au WWF. Mais l'association Gardons la magie des Jeunes-Rives, ainsi que l'Association transports et environnement (ATE) ne s'en accommodent qu'avec réticence. Elle y voit en effet une rupture dans l'harmonie du projet. Quant à l'Association du quartier des Beaux-Arts, elle avait, dès l'automne, fait connaître son opposition à la réapparition de places de parc sur les Jeunes-Rives.

## Résolution pour 530 places

Ces positions découlent évidemment d'une volonté commune de rendre l'ex-arteplage plus attractif, plus ludique et plus convivial qu'il ne l'était

## JEUNES-RIVES: LES PRISES DE POSITION

JEUNES-RIVES.03	Favorable	Favorable mais critique	Partiellement opposé	Opposé	Observations
Tourisme neuchâtelois	☺				Souhaite un « <i>petit grain de folie</i> » en plus
Transports neuchâtelois (TN)	☺				Ne se prononcent que sur les questions de stationnement et de transports
Ass. transports et environnement		☹			Le parking « <i>rompt l'homogénéité</i> » du projet
Gardons la magie des Jeunes-Rives		☹			Le projet ne recrée pas assez une « <i>ambiance Expo</i> »
Pro Natura		☹			Souhaite qu'on n'aménage « <i>pas trop les lieux</i> »
World Wildlife Found (WWF)		☹			Souhaite une séparation plus nette entre le parking et le reste de la place
Ass. du quartier des Beaux-arts			☹		Position définie en assemblée avant la consultation
Automobile Club de Suisse (ACS)				☹	Ne se prononce que sur le parking
Commerce indépendant de détail				☹	Menace de référendum
Pro Neuchâtel				☹	Admettrait une réduction du parking après agrandissement du parking du Port
Salon Expo				☹	Ne veut pas du maintien du couvert de la grande scène
Touring Club Suisse (TCS)				☹	Menace de référendum
Parking du Port SA					Ne se prononce pas sur le projet lui-même
Etat de Neuchâtel					Position non communiquée
Association des sociétés locales					N'a pas souhaité se prononcer

Infographie: François Allanou

avant Expo.02. Pour certains, il s'agit même d'aller plus loin dans l'audace, afin de «*reconstituer le lien émotionnel qui s'est créé entre les visiteurs d'Expo.02 et le lac*». Un aspect que n'ont guère évoqué les censeurs les plus sévères de l'avant-projet

mis en consultation, essentiellement préoccupés de satisfaire les besoins en stationnement.

Cependant, personne ne demande explicitement un retour à la situation d'avant Expo.02, en particulier à un

parking de 530 places. Même si le Salon expo estime avoir été «*trompé*» sur ce plan. Même si le TCS rappelle que son assemblée avait adopté une résolution en faveur de la restitution intégrale de l'ancien parking aux automobilistes. /JMP



Personne n'a explicitement demandé un retour au 530 places de l'ancien parking. PHOTO ARCH

## Les motifs des deux absents

Depuis que le Conseil communal a fait connaître son avant-projet, nous avons fait paraître treize prises de position. Mais la Ville de Neuchâtel - par ailleurs propriétaire du terrain - a souhaité ne pas rendre public son

avis sur la question (notre édition du 5 mars). Quant à l'Association des sociétés locales de la ville, elle a décidé de ne pas prendre position.

Président de l'association, Daniel Brodt explique: «*Le comité a décidé de ne pas s'exprimer pour deux raisons: premièrement, parce qu'il se serait agi d'une prise de position politique, au sens «*gestion de la**

*cité*» du terme, et notre association est apolitique. Deuxièmement, parce que nous sommes le regroupement de nombreuses sociétés très différentes les unes des autres, et il n'y avait pas de raison que l'opinion des seuls membres du comité de l'association prime par rapport à celle de toutes les sociétés membres. Ou alors, il aurait fallu convoquer une assemblée générale.» /pho

## Le niet de la Chambre immobilière

La Chambre immobilière neuchâteloise (CIN), comme elle le dit elle-même, «*défend la propriété foncière principalement au niveau cantonal*». Elle comprend donc que le Conseil communal ne l'ait pas consultée à propos du réaménagement des Jeunes-Rives. Pour autant, elle a fait part de son opinion au conseiller communal Pierre Bonhôte, directeur de l'Urbanisme, dans une lettre dont elle nous a fait parvenir une copie.

Sous la plume de son président Christian Blandenier et d'un vice-président, Michel Favre, l'association estime en effet qu'«*il est important que les immeubles locatifs du centre-ville disposent de places de parc suffisantes pour que les différents bureaux et commerces puissent exercer leurs activités dans de bonnes conditions. Les locataires d'immeubles d'habitation et leurs propriétaires doivent aussi pouvoir stationner à proximité de leurs immeubles. Si ces conditions ne sont pas remplies, les immeubles risquent de se vider de leurs occupants, tout d'abord les commerces et les bureaux, mais finalement aussi les résidents.*»

### S'il y a fermeture

Vous l'aurez compris, la CIN ne se prononce pas sur l'ensemble de l'avant-projet, mais sur la seule question du nombre de places de parc prévu: 108, au lieu des 530 places que comptait le parking des Jeunes-Rives avant l'ouver-

ture du chantier de l'artepilage. A cet égard, comme le CID (Commerce indépendant de détail) et le TCS (Touring club suisse), la Chambre immobilière annonce, si besoin est, le lancement d'un référendum: «*Notre association participera sans la moindre hésitation à la récolte de signatures au cas où le Conseil général venait à approuver une modification du plan d'aménagement supprimant définitivement le parking des Jeunes-Rives.*»

### Périphérie préférée

La CIN base son argumentation sur huit points, parmi lesquels l'étude réalisée par un bureau d'ingénieurs en octobre dernier: cette dernière «*démontre que, en tenant compte de l'ensemble des usagers, le besoin minimum s'élève à 310 places et le maximum à 455 places pour le parking des Jeunes-Rives*». Dès lors, «*il est absolument incohérent de vouloir ne maintenir qu'une centaine de places*».

Autre argument: «*Nous constatons un net désintérêt de certaines entreprises à s'installer au centre-ville et à préférer la périphérie mieux dotée en places de parc pour le personnel. Certains propriétaires ont d'ailleurs déjà transféré des bureaux en logements, puisqu'ils n'arrivent pas à louer leurs bureaux.*» D'où enfin cette question: «*Est-il opportun que la zone piétonne devienne une grande cour servant de place de jeux aux enfants des immeubles résidentiels, les commerces ayant pratiquement disparu?*» /PHO

## PHILATÉLIE

### Bourse aux timbres

Dimanche de 9h à 12 heures et 14h à 17 heures, la Société philatélique de Neuchâtel organise une bourse aux timbres et aux cartes postales dans la grande salle du dernier étage de l'hôtel Beaulac, à Neuchâtel. Les organisateurs promettent «*variété et qualité de la marchandise*».

Une petite exposition, ainsi que des revues, des catalogues et des ouvrages philatéliques accompagneront la bourse. De plus, un endroit sera spécialement aménagé pour le jeune public. La société a en effet créé «*un bon noyau de jeunes philatélistes qui trouvent dans ce passe-temps l'ouverture sur le monde*». En parallèle, un expert officiel dispensera des conseils et répondra aux questions des philatélistes. /comm-réd

## EXPOSITION

### Albrecht Dürer revisité

Dès dimanche et jusqu'au 5 avril, onze artistes présenteront des gravures librement inspirées d'Albrecht Dürer à l'atelier du Trésor, à Neuchâtel. Tous suivent l'atelier de gravure de la formation continue du Centre intercommunal de formation des Montagnes neuchâtelaises (Cifom), à La Chaux-de-Fonds. Les participants s'y sont familiarisés avec les techniques du burin, de la pointe sèche et de l'eau forte notamment. L'atelier du Trésor, situé au 11 de la rue du même nom, est ouverte du vendredi au mardi de 14 à 17 heures. /comm-réd

## ENBREF

**CASE ■ Acoustique et oriental.** Effluves orientales, demain dès 22h30, à la Case à chocs, à Neuchâtel, avec Lazarperry, un quatuor français acoustique (violon, accordéon, contrebasse, percussions) qui pratique un «*étonnant dub oriental. Sans machines, avec une grande inventivité musicale et un sens très sûr du rythme, nos quatre comparses sauront provoquer les déhanchement les plus toniques*», explique la Case à chocs dans son programme. Samedi, la Case accueillera le festival Médecins du monde avec notamment Nada Surf. /réd



Entre mardi à 17 heures et hier à la même heure, le Service d'incendie et de secours (SIS) de Neuchâtel est intervenu à cinq reprises, toutes avec ses ambulances, pour: une urgence médicale avenue des Alpes, à Neuchâtel, mardi à 19h20; une urgence médicale avec intervention du Smur (Service mobile d'urgences et de réanimation) au lieu dit la Prise-Imer, à Corcelles-Cormondrèche, mardi à 20h25; une urgence médicale chemin des Deleynes, à Saint-Blaise, hier à 0h55; une urgence médicale rue de l'Abrévieux, à Coffrane, hier à 2h45; une urgence médicale Clos-de-Serrières, à Neuchâtel, hier à 9h30. /comm-réd

Ing.dipl. **FUST**

De bons conseils  
et la garantie de prix bas!

# Des prix serrés à fond pour le printemps!

Commande directe à [www.fust.ch](http://www.fust.ch)  
avec droit d'échange et enchères  
d'occasions



**Garantie de service**

Nous réparons ou échangeons tout appareil,  
peu importe où vous l'avez acheté!  
Numéro de Service 0848 559 111 ou [www.fust.ch](http://www.fust.ch)

**Garantie de prix bas**

Prenez avec vous les prix de la concurrence!

Exclusivement chez Fust:  
droit d'échange dans les 30 jours!\*

... pour la cuisine

... pour votre ménage

**NOUVEAUTÉ**

~~149.-~~  
**99.-**  
Vous économisez 33%

**Avantageux, performant  
et facile à utiliser.**  
NOVAMATIC MW 1063  
• Minuterie 0-30 min • Puissance 700 W  
• Contenance 18 litres No art. 100175

**Seul.  
59.-**

**Maxi puissance à prix mini!**  
NOVAMATIC KST 605  
• Compact et léger • Réglage en continu  
• Ceinture pour porter l'aspirateur No art. 105201

~~349.-~~  
**249.-**  
Vous économisez 100.-

Incl. 2 tasses et  
40 portions de café

**Nespresso:  
le café tout propre!**  
KÖENIG Nespresso Classic  
• Pompe électromagnétique grandes performances  
• Buse pivotante eau chaude / vapeur avec auxiliaire moussant  
• Récipient d'eau amovible de 1,2 l No art. 560203

~~139.-~~  
**99.-**  
Vous économisez 40.-

**Un repassage parfait, facile et agréable!**  
BRAUN SI 8580  
• Jet de vapeur frontal pour défroisser votre linge  
• Fonctionne avec l'eau du robinet grâce à son système anticalcaire  
• Déclenchement automatique, pour plus de sécurité  
No art. 680523

~~899.-~~  
**699.-**  
Vous économisez 200.-

**Tout la saveur du café.**  
Jura Impressa E40  
• Affichage par système de dialogues avec symboles  
• 3 sélections à choix pour l'intensité de votre café No art. 540581

~~359.-~~  
**259.-**  
Vous économisez 100.-

**Le pro du repassage, petit et compact!**  
LauraStar Pro  
• Pour repasser 2 fois plus vite grâce à un double système de chauffe de la vapeur • Fer à repasser professionnel, facile à utiliser et maniable No art. 511120

réfrigérer, laver le linge, laver la vaisselle

~~1190.-~~  
**990.-**  
Vous économisez 200.-

Comparez entre eux  
et chez nous tous les  
steamers (cuisson à la  
vapeur) de pointe  
d'Electrolux, de Miele  
et de V-Zug!

**Prenez soin de vos  
grands vins.**  
NOVAMATIC KSWF 501  
• Pour environ 86 bouteilles  
de 0.75 l  
No art. 108334

~~1490.-~~  
**990.-**  
Vous économisez 33%

**À prix totalement essoré!**  
Bauknecht WA 4340 Lave-linge  
• 14 programmes • Capacité 5 kg  
• Raccordement facile No art. 126205

~~1520.-~~  
**899.-**  
Vous économisez 621.-

**Lave-vaisselle  
indépendant pour  
espace restreint.**  
BOSCH SRS 4312  
• Très faible consommation  
d'eau  
• Silencieux No art. 133058

~~299.-~~  
**299.-**  
Prix sacrifié!

NOVAMATIC KS 134-Ra4  
**Réfrigérateur à tout  
petit prix Fust!**  
• Contenance 134 litres dont  
11 litres pour le compartiment  
congélation\*  
• Classe d'énergie B  
No art. 107570

## SOUND VISION REDIFFUSION

TV • DVD • HIFI • VIDEO • FOTO • NATEL

~~699.-~~  
**444.-**  
Vous économisez 36%

70 cm

**Design argenté très sympa!**  
THOMSON 28 DF 170G  
• Écran Black Matrix • Son stéréo  
• Télétexte No art. 1210368

~~12999.-~~  
**8999.-**  
Vous économisez 30%

106 cm  
16:9 PLASMA

Nettoyage de printemps à l'assortiment plasma.  
Maintenant des prix intéressants d'exposition!  
Dans la limite des stocks disponibles

**Des images irréprochables!**  
PHILIPS 42 PF 9964 Plasma  
• Épaisseur 8,9 cm seulement • Revêtement antireflet  
• Télétexte Easy avec mémoire 1200 pages  
• Incl. syntoniseur et support mural, pied en option: 349.- No art. 940351

**Service à domicile Fust pour Home Cinema.**  
Raccordement, câblage et réglage optimal du son.

**Le set Sony téléviseur et Home Cinema**

Rabais pour le set 500.-  
Location du set 146.-/mois

82 cm  
100 Hz FLAT 16:9

**Élégance et innovation!**  
SONY KV 32 FX 66  
• NexTVView - guide électronique des programmes  
• Puissance musicale 70 W avec Subwoofer  
• Virtual Dolby Surround No art. 946294

**Home Cinema multiformats!**  
SONY Pagasus  
• Haut-parleurs RDS 5x100 W  
• Restitution Dolby numérique DTS et Dolby Prologic 2  
• Compatible CD-R/RW et MP3 No art. 2005048

~~1999.-~~  
**1999.-**  
Garantie petit prix

**Il sait tout faire!**  
Panasonic DMR-HS2 Enregistreur disque dur DVD  
• Disque dur intégré 40 GB • Capacité d'enregistrement  
jusqu'à 52 heures sur disque dur • Fonction Time Slip:  
enregistrement et visionnage simultanés possibles • Gravage  
d'un DVD-RAM jusqu'à 100'000 fois No art. 961722

~~599.-~~  
**399.-**  
Vous économisez 200.-

**Le Power Home Cinema.**  
Computec DMR 7030  
• Récepteur DVD 300 W • Dolby numérique et DTS  
• Lecteur DVD, CD-R/RW et MP3 No art. 3802011

~~329.-~~  
**199.-**  
Vous économisez 39%

**Lecteur MiniDisc portable.**  
SONY MZ-R 501  
• Autonomie 48 h en mode LP4  
• Protection G Jog Proof • Vitesse d'enregistrement 32x  
• Fonctions enregistrement et édition No art. 2001832

~~179.-~~  
**179.-**  
Prix du set

**Téléphone sans fil & combiné  
supplémentaire avec chargeur.**  
AEG Ventura Twin-Set  
• Les deux combinés sont déjà configurés (Plug & Play)  
pour la transmission de communication et les conversations  
internes No art. 959048

## Les prix pour le printemps de SAMSUNG: testés et recommandés par Fust!

~~3998.-~~  
**3698.-**  
Vous économisez 300.-

106 cm  
100 Hz 16:9

Location 178.-  
par mois

**Image grand format: 106 cm!**  
SAMSUNG SP 42 W5  
• 2 syntoniseurs pour ne rien rater  
• Écran antireflet pour une meilleure  
qualité d'image  
• Télétexte avec mémoire 512 pages  
• Incl. meuble No art. 994160

~~1098.-~~  
**798.-**  
Vous économisez 300.-

70 cm  
100 Hz

Location 38.-  
par mois

**100 Hz à prix hit!**  
SAMSUNG CW 28 V55  
• Puissance musicale 2x20 W  
• Mémoire 100 programmes  
No art. 994162

~~1499.-~~  
**1222.-**  
Sie sparen 277.-

38 cm  
LCD PC

Location 8.-  
par mois

**Écran plat LCD: conjonction de  
la précision et de la dynamique!**  
SAMSUNG LW 15 E 23C  
• Idéal comme écran TV ou moniteur PC  
• Vidéotexte, virtual Dolby No art. 994144

LES RÈGLES FUST: • Garantie de prix bas • Droit d'échange de 30 jours - également sur les appareils utilisés  
• Un choix immense des tous articles de marque • Occasions et modèle d'exposition • Prolongation de garantie  
• Louer au lieu d'acheter • NOUS RÉPARONS MÊME LES APPAREILS QUI N'ONT PAS ÉTÉ ACHETÉS CHEZ NOUS!

Commandez par fax 071-955 54 44  
ou Internet [www.fust.ch](http://www.fust.ch) avec droit d'échange

**Bienne, Kanalgasse 28, 032/322 52 50 (UE) • Bienne, Rue Centrale 36\*, 032/328 73 40, (E) • Bienne, EUROFust, Route Soleure 122\*, 032/344 16 00, (E/TV/C), \*jeudi ouverture nocturne jusqu'à 21h • La Chaux-de-Fonds, Hyper-Fust, Boulevard des Eplatures 44, 032/924 54 24, (E/TV) • Marin, Marin-Centre, Fleur-de-Lys 26, 032/756 92 40, (E/TV) • Neuchâtel, Multimedia Factory, chez Globus (Armourins), 032/727 71 30, (E/TV) • Réparation et remplacement immédiat d'appareils 0848 559 111 • Possibilité de commande par fax 071/955 54 44 • Emplacement de notre 130 succursales: tél. 0848 559 111 ou [www.fust.ch](http://www.fust.ch) (E = Electro, C = Cuisines/Bains, TV = TV, HiFi, Video, Natel, PC)**

ACHETEZ SANS ARGENT LIQUIDE  
ET COLLECTONNEZ DES POINTS!

**FUST**  
Et ça fonctionne.

\*Informations détaillées dans votre succursale ou sous [www.fust.ch](http://www.fust.ch) La taxe anticipée de recyclage n'est pas comprise dans les prix.

## Récits poignants du génocide rwandais CCN ■ Deux soirées de réflexion sur une horreur sans visage

Le Centre culturel neuchâtelois (CCN) propose des pistes de réflexion à propos du génocide rwandais de 1994, demain et samedi à 20h30. Ces soirées débiteront par une lecture de textes tirés de «Rwanda, mémoire d'un génocide» du photographe et journaliste Michel Bühler.

Puis se poursuivront avec «Wanoulélé, que s'est-il passé?» de Layla Nabulsi, une pièce née du voyage au Rwanda d'une auteure, metteuse en scène belge: «J'en avais assez d'entendre parler d'individus comme d'une masse grouillante, agonisante ou génocidaire sans que jamais visage et humanité soient donnés à aucun», déclare l'auteure.

### «Barbarie universelle»

Son texte est «le récit poignant d'une montée de l'horreur, parfois joué dans le noir, lorsque les mots nous font entrevoir la

part la plus sombre de l'âme humaine et nous mène au cœur des ténèbres.»

«Wanoulélé» est un monologue de femme, mais d'abord celui d'une épouse et d'une mère. La comédienne, Cécilia Kankonda n'est pas rwandaise, mais pour elle, métisse belge-congolaise, dire ce texte «c'est montrer que la barbarie n'est pas l'affaire d'un peuple, mais de tous les peuples et que la souffrance d'un individu au sein de cette barbarie n'est pas culturelle. Elle est universelle», explique le Centre culturel dans un communiqué.

Comme l'a voulu l'auteure, la soirée ne s'arrêtera pas après la pièce. La parole sera ensuite donnée à des réfugiés établis en Suisse qui évoqueront leur parcours et la manière dont ils ont été traités dans notre pays. «Plus j'avance, et moins je comprends comment on peut faire un théâtre qui se tait», déclare Layla Nabulsi. /aca

## LA VILLE PRATIQUE

### URGENCES

- **Police:** 117.
- **Urgences-santé et ambulance:** 144.
- **Feu:** 118.
- **Intoxication:** 01 251 51 51.
- **La Main tendue:** 143.
- **Dentiste de garde:** 144.
- **Pharmacie de service:** Tripet, rue du Seyon, 8-20h (en dehors de ces heures, le 032 722 22 22 renseigne).
- **Médecin de garde:** 144.
- **Permanence ophtalmique:** 032 722 22 22.
- **Hôpitaux:** Cadolles (poli-clinique médicale et chirurgicale) 032 722 91 11, Pourtalès: (poli-clinique chirurgicale, pédiatrique et gynécologique) 032 713 30 00, Providence 032 720 31 11.
- **Vétérinaire de garde:** le tél. de votre vétérinaire renseigne.
- **Violences:** centre de consultations LAVI - aide aux victimes 032 889 66 49 ou 032 919 66 52 ou la main tendue (143) ou la police (117). S.O.S. racket-violence 079 270 92 06. Solidarité-femmes, 032 968 60 10.

### PISCINES

■ **Piscines du Nid-du-Crô:** lu-ve 8-22h, sa 8-21h, di 9-20h. Tél: 032 721 48 48.

### PATINOIRES DU LITTORAL

■ **Nouvelle halle:** lu/ma 9h-11h45/13h45-15h30; me 9-11h45/13h45-16h45; je 9-11h45/13h45-15h45; sa 13h45-16h30; di 10h15-16h30.

### AGENDA

#### AUJOURD'HUI

- **Colloque** Dès 10 heures, à l'aula des Jeunes-Rives, espace Agassiz: «La Suisse et l'avenir des énergies», colloque organisé par l'Institut de microtechnique de l'Université de Neuchâtel.
- **Conférence** De 10h15 à 12 heures, à la salle RS38 de la faculté des lettres, espace Agassiz: «The importance of social factors in the application of quality systems», conférence par le Dr Bart Van Doorn et le Dr Paul Speering, tous deux de l'Université de Tilburg, Pays-Bas, et le professeur John Rijsman. Organisation: Institut de psychologie et Institut suisse de pédagogie pour la formation professionnelle.
- **Seniors** De 14h15 à 16 heures, à la faculté des lettres, espace Agassiz, dans le cadre de l'Université du 3e âge: «Foi et humour - le rire comme problème philosophique et théolo-

gique», conférence par Pierre Bühler, professeur ordinaire de théologie systématique à l'Université de Zurich.

■ **Conférence** A 17h30, à l'aula des Jeunes-Rives, espace Agassiz: «La Poste face aux principales étapes de la libéralisation en Suisse et en Europe», conférence par Ulrich Gygi, directeur général de La Poste. Organisation: Société neuchâteloise des sciences économiques et sociales.

■ **Littérature** A 19 heures, à la Bibliothèque publique et universitaire (section lecture publique, 2e étage): rencontre avec les écrivains Fabienne Pasquet et Yves Laplace.

■ **Conférence** A 20 heures, au Lycéum club, rue des Beaux-Arts 11: «Les trésors de l'Accademia di Venise», conférence avec diapositives par Mathilde Hager, diplômée de l'École du Louvre. Organisation: Centro culturale italiano et Lycéum club de Neuchâtel.

■ **Jazz** A 20 heures, au bar King, Seyon 38: jazz avec Only Blue Stompers, Lausanne.

### DEMAIN

■ **Paix** Dès 12 heures, au Jardin anglais: «Peace pique-nique». Organisation: Collectif contre la guerre.

■ **Conférence** A 17h15, à l'aula de l'Université, av. du 1er-Mars 26: «Commerce électronique: quel avenir?», leçon inaugurale du professeur Sam Bili.

■ **Vernissage** Dès 18 heures, à l'école-club Migros: vernissage de l'exposition de collages de Michela Varini.

■ **Vernissage** A 18 heures, à la galerie du Pommier: vernissage de l'exposition «La vie et l'œuvre de Luigi Nonò» en présence de Nuria Schönberg-Nono et de Jean Prévost, directeur du festival Archipel.

■ **Théâtre** A 20 heures, au collège de la Promenade: «Neuchâtel - Italie», match d'improvisation théâtrale amateurs. Organisation: Ligue d'improvisation théâtrale neuchâteloise.

■ **Théâtre** A 20h30, au théâtre du Pommier: «Wanoulélé, que s'est-il passé?», pièce de Layla Nabulsi.

■ **Garou** A 20h30 (ouverture des portes 19h30) aux patinoires du Littoral: Garou en concert.

■ **Case** A 22h30, à la Case à chocs: Lazarperry (oriental dub acoustic/France) et DJ's.

## Mobilisation pour la Case

### Musique ■ 2003 sera une année test pour l'AMN, qui gère la Case à chocs. L'association veut reconquérir le public neuchâtelois



L'AMN souhaite donner davantage de couleurs au programme de la Case à chocs.

PHOTO MARCHON

Par **Jean-Michel Pauchard**

L'assemblée générale 2003 de l'Association des musiciens neuchâtelois (AMN) a décidé quelques changements, nominations et infléchissements. Ils marqueront aussi bien la vie interne de l'AMN que l'offre culturelle de la Case à chocs, la salle rock de Neuchâtel.

**Conseil.** Auparavant coprésidents de l'AMN, Nando Luginbuhl et Dorothee Ecklin s'en retrouvent respectivement président et secrétaire-trésorière. Nouveau membre du conseil,

le saxophoniste Fred Letté a été nommé vice-président. Le DJ Oscar Palmadès a également rejoint le conseil, dont John Amos et Marie-Christine Ziegler avaient démissionné.

**Finances.** «L'exercice 2002 s'est révélé moins catastrophique que l'ont pouvait l'imaginer étant donné la conjoncture», écrit la présidence de l'AMN dans un communiqué diffusé à la fin de la semaine dernière. «Le problème réside toujours dans les arriérés accumulés lors des exercices précédents», avec, en tête de liste, des factures de TVA. Pour y faire face, la Case à chocs organise le 29 mars une soirée

électronique appelée TVA Party. Par ailleurs, dans le contexte d'une politique de décloisonnement, «une collaboration avec de nouveaux partenaires publicitaires, culturels, institutionnels reste toujours à l'ordre du jour».

**Public neuchâtelois.** L'équipe de l'AMN veut engager, cette année, «une nouvelle stratégie afin de reconquérir le public neuchâtelois. En effet, une part plus grande sera donnée, en 2003, aux formations de la région tout autant qu'à nos DJ's locaux en les diversifiant au maximum». Ce qui devrait aussi permettre d'offrir, «plusieurs fois par mois»,

des concerts de groupes du format d'Astonvilla, «qui a comblé plus de 500 personnes le 28 février».

Mais l'accueil lui aussi «doit encore être amélioré». Le conseil de l'AMN se penchera donc «sur un train de mesures permettant de satisfaire au mieux, et dans la mesure du possible, les nouvelles exigences du public en matière de confort et d'encadrement».

Le président de l'AMN conclut son communiqué par un formule dans le registre quitta ou double: «2003 sera l'année de la maturité et du succès pour l'AMN et la Case à chocs, ou 2004 ne sera pas.» /JMP

## Il faut juger sur les résultats

### Conseil général ■ Délégué communal à l'environnement: statut hiérarchique inchangé

Dans l'organigramme des Services industriels de Neuchâtel, le délégué à l'environnement apparaît deux niveaux hiérarchiques en-dessous de la direction commerciale et de la direction technique. Par le biais d'un postulat discuté lundi soir, Sylvain Affolter et les autres membres du groupe PopEcoSol (aujourd'hui, Sylvain Affolter est non inscrit) demandaient d'étudier une ascension du délégué au niveau de ces deux directions.

Et ce pour mieux respecter le principe d'égalité entre les trois piliers du développement durable: l'efficacité économique, la responsabilité sociale et la préservation de l'environnement.

Représentés successivement par Nicolas de Weck (soc), Philippe Ribaux (lib) et Alexandre Brodard (rad), les trois autres groupes se sont

opposés à cette idée avec au moins un argument commun: le législatif doit laisser l'exécutif organiser son administration comme il l'entend.

Directeur des Services industriels, le conseiller communal Antoine Grandjean en a volontiers convenu et a demandé au Conseil général de le juger «sur les résultats». Mais il a aussi tenu à le rassurer sur la méthode. En particulier sur le fait que la hiérarchie de l'organigramme n'interdit surtout pas à un responsable – y compris un conseiller communal – de discuter avec d'autres fonctionnaires que ses collaborateurs directs; sur le fait aussi que l'importance d'une fonction n'est pas uniquement définie par sa place dans la hiérarchie.

Après quoi le Conseil général a repoussé le postulat par 23 voix contre 11. /jmp

## EN BREF

**CONSERVATOIRE ■ Duo guitare et violon.** Christelle Sandoz, guitare, et Jean-Marc Varidel, violon, proposeront un concert original samedi à 11 heures à la salle de concert du Conservatoire de Neuchâtel, faubourg de l'Hôpital 24. Dans

le cadre des «Samedis promotion» de l'institution, cette formation inhabituelle interprétera des compositeurs connus, moins connus, voire inconnus: du folk irlandais à Vivaldi en passant par Jacques Ibert et Parachkev Hadjiev. /yvt

## Fondue au tabasco de 21 à 6 heures

### Vie nocturne ■ Un deuxième restaurant de nuit dès ce soir

Dès ce soir, la vie nocturne de Neuchâtel connaîtra à nouveau les services d'un deuxième restaurant de nuit. Le Tabasco ouvre ses portes au rez-de-chaussée de la discothèque Terra Mitica, dans le local qui avait hébergé à l'origine le Cercle des travailleurs, puis notamment le restaurant du New York et le Dakota, à l'avenue de la Gare 5.

«En cette période de conjoncture difficile, nous offrons une cuisine accessible à toute heure et à toute bourse», décrit Mandi Schneider, directeur de la so-

ciété qui gère l'établissement. A la carte: fondues, viandes, soupes et vins du terroir. Quel rapport avec le tabasco? «Tous les plats seront relevés», explique-t-il. Le cuisinier, Michel Boillot, vient de La Chaux-de-Fonds.

Ouvert du mercredi au dimanche, de 21 heures à 6 heures du matin, le restaurant de nuit sera tenu par Jean-Marc Amez-Droz. L'intérieur a été totalement refait dans un style rustique, «un peu ambiance brocante», note Mandy Schneider. Mais sans doute sans la poussière. /yvt



Tout est prêt pour l'ouverture. Les caquelons à fondue sont arrivés hier.

PHOTO MARCHON

LIPO divise les prix par deux! Visitez nos succursales et

# vous serez étonnés!

**1/2**  
Prix

Salons,  
coloris et tissus divers  
**au lieu de**  
**1848.-**

**LIPO**  
le plus grand discount  
de meubles et tapis  
www.lipo-meubel.com

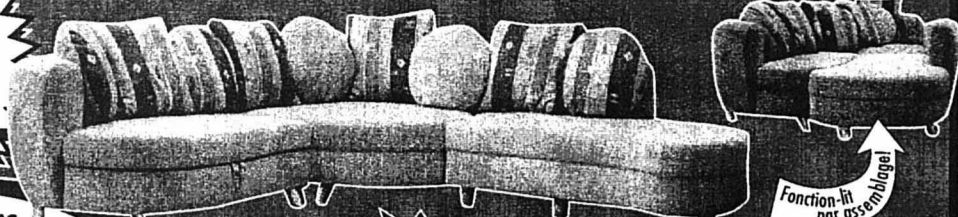
**13x**  
en  
suisse

REINACH /81\*  
Am Bruggrain 1  
tél. 061 717 66 80

PRATTELN /50  
Ruhbergweg 3  
tél. 042 398 41 61

EGERKINGEN /50\*  
Lindenhofstr. 3  
tél. 062 398 41 61

\* Boutique accessoires cadeaux



Fonction-lit  
par assise  
ajustable

# L'EXPRESS

## Spécial mode printemps-été

Parution: 24 mars 2003



Spécialistes de la mode, de l'esthétique,  
de la coiffure et gérants de boutiques...  
Faites découvrir à nos lecteurs  
les nouvelles tendances pour cette année 2003  
Délai de remise des annonces:  
vendredi 14 mars

Renseignements et réservation:

**PUBLICITAS**

Publicitas SA  
Rue Saint-Maurice 4, 2001 Neuchâtel  
Téléphone 032 729 42 42, Fax 032 729 42 43

028-391252

n°9

## Les collections printemps - été 2003 des lignes hommes et femmes sont arrivées!

No9 SA Coiffure Déco Boutique Bar Showrooms  
Rue Neuve 9 2300 La Chaux-de-Fonds  
Tél. 032 967 89 09

132-128472/DUO

### J'ACHÈTE

meubles anciens, tableaux, bronzes,  
lustres, porcelaine, bibelots,  
argenterie, le tout même en mauvais  
état. Successions complètes.  
Discretion.  
Paiement comptant.

Tél. 079 607 57 05, 032 941 21 30

006-406623/ROC

### RECEVEZ GRATUITEMENT VOTRE ETUDE DE COUPLE

(6 à 14 pages). Etude astrolologique réalisée dans la plus pure tradition par votre voyant. Vu TV et presse. Offre valable du 1<sup>er</sup> au 31 mars 2003. Téléphoner immédiatement au 0901 222 581, 7 j/7 de 7 h à 1 h et commandez sousa.laurent@wanadoo.fr

018-119618

### Mme Ambre

Médium Pure par flash de mère en fille  
Spécialiste de l'Affectif et du couple  
au 0 901 222 588\*  
"Je vais vous faire la plus belle voyance de toute votre vie!"

144-011396

Une pigriè  
aux  
grands  
effets:  
Donnez de  
votre sang

028-394662



Votre centre:

**Miele**  
Electrolux  
Appareils ménagers libres, encastrables et professionnels



**Steiger**  
Krähenbühl & Cie  
Pierre-à-Mazel 4, 6 Neuchâtel  
Tél. 032 725 29 14

### Caravanes Entretien Hubert Fasel

1400 Yverdon-les-Bains  
024 426 44 00  
www.caravanes-entretien.ch  
A l'achat d'une caravane neuve, l'auvent Herzog est offert.  
Réparations toutes marques  
Vente - Reprise - Accessoires - Auvents - Neuves - Occasions  
Agence Adria et TEC

186-10896/DUO

### NETTOYAGES DE PRINTEMPS avec



**2 appareils en 1!**  
Aspirateur écologique et nettoyeur à vapeur. Pression 4 bars. Température de la vapeur 120°. Prix catalogue Fr. 1290.-  
**Notre prix Fr. 990.-**  
Avec conseils en plus!

**AF J.-M. Fornachon**  
**DISCOUNT DU VIGNOLE**  
BEVAIX - Tél. 032 846 18 77  
La Chaux-de-Fonds - Rue du Marché 4  
Tél. 032 968 40 33

028-389674

### Les Caraïbes françaises

Martinique/Guadeloupe/Saint-Martin  
Dominique/Saint-Barth/Les Saintes/Marie-Galante.

Créole-Voyages, tél. 061 693 4050  
www.creole.ch

111-771267/4x4

Demandez notre brochure

gastronomie

### TELECHAMPEX

Super offre (mars-avril)  
Week-end de ski en Valais à Champex

2 jours de ski + demi-pension en hôtel \*\*\*  
Forfait adultes Fr. 111.-  
Enfants - de 6 ans Fr. 25.-  
6 à 12 ans Fr. 66.-  
13 à 18 ans Fr. 88.-

Réervations  
Le Splendide\*\*\* Tél. 027 783 11 45  
Le Belvédère\*\*\* Tél. 027 783 11 14  
Le Glacier\*\*\* Tél. 027 782 61 51

www.telechampex.ch  
www.champex.ch

36-140963/4x4

### CRÉDIT PERSONNEL 8.88%

Exemple: Fr. 25.000.- en 48 mois  
Mensualité de Fr. 617.-.  
Assurance incluse.  
Conseiller en crédit.

Tél. 079 303 76 31. 022-611546

### Hôtel de Nemours dans le Vieux Bourg Le Landeron

### Moules à gogo

Sauce Poulette - Safrané -  
Marinière  
Provenance Mont Saint-Michel  
**Toujours nos filets de perche**

Filets de palée et omble chevalier.

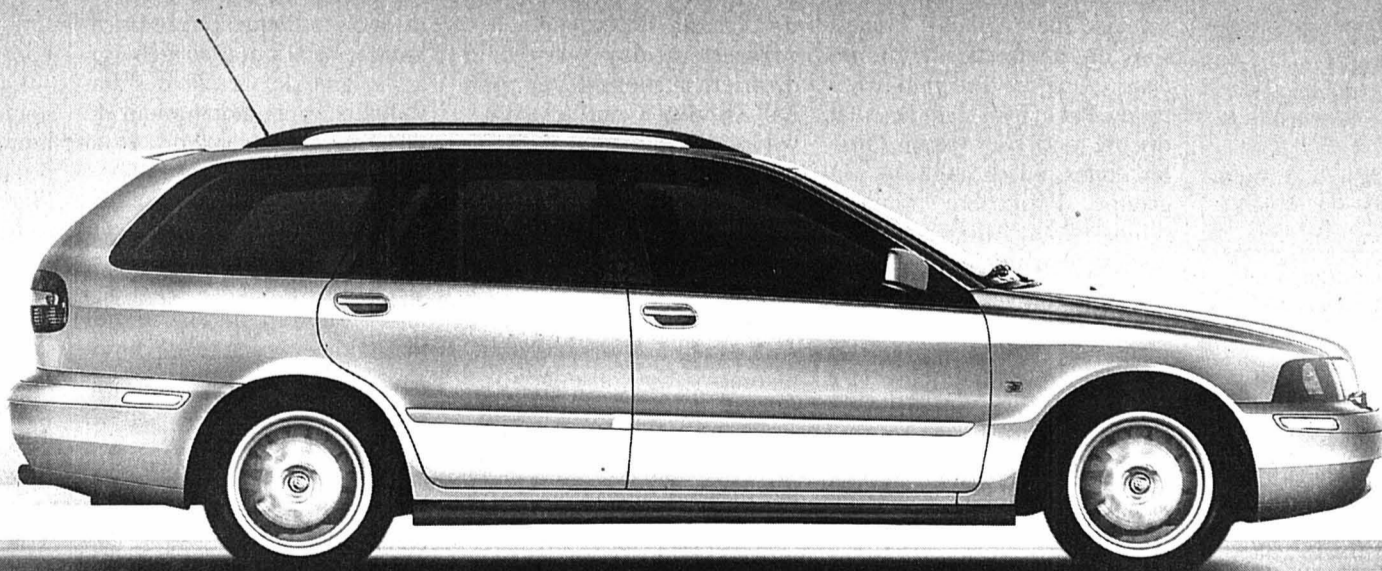
### EN CORBEILLE:

Friture de perches - sandre - 3 Lacs  
Mets à la carte, menu, grillade, etc.  
Fermeture hebdomadaire  
lundi et mardi.

Jean-Louis et Brigitte Quillet  
Tél. 032 751 23 56.

028-391139

ECONOMISEZ CHF 5740.-



**VOLVO**  
for life

LA VOLVO  
**V40**

### SPORTIFS, ECONOMISEZ.

VOUS ALLEZ FAIRE DES ÉCONOMIES À LA VITESSE GRAND V. CAR VOICI LA VOLVO V40 T4 LIMITED SPORTS EDITION. AVEC SON LOOK ATHLÉTIQUE, SON INTÉRIEUR DE RÊVE ET SON RICHE ÉQUIPEMENT SPÉCIAL, ELLE FAIT BATTRE LE CŒUR DES AMATEURS DE SPORT. PROJECTEURS AU XÉNON, SPOILER DE TOIT COULEUR CARROSSERIE, PUISSANT SYSTÈME AUDIO, RÉGULATEUR DE VITESSE, ELLE A VRAIMENT TOUT POUR PLAIRE. SANS COMPTER QU'ELLE VOUS PERMET D'ÉCONOMISER CHF 5740.-.

ATTENTION, SÉRIE LIMITÉE. À VOS MARQUES, PRÊTS, PARTEZ: NOUS VOUS ATTENDONS POUR UN ESSAI ROUTIER.

Volvo V40 T4 Limited Sports Edition, 200 CH (147 KW), CHF 47 800.-. Consommation normalisée boîte manuelle/automatique, (1999/100/UE): extra-urbaine 6,7/6,8 l / urbaine 12,7/14,3 l / mixte 8,9/9,5 l/100 km; émissions de CO<sub>2</sub>: 212/227 g/km. Catégorie de rendement énergétique: E/F.

HAUTERIVE-NEUCHÂTEL  
**GARAGE HAUTERIVE**

Blanc & Paiche Garages SA · Rouges-Terres 57 · 032 756 91 00

LA CHAUX-DE-FONDS  
**GARAGE DES FORGES**

Blanc & Paiche Garages SA · Rue du Locle 27 · 032 927 31 27

TRAVERS  
**GARAGE TOURING**

Serge Antifora · Rue des Moulins 5 · 032 863 38 38/39

144-106698/ROC



# Petits œufs dans les grands

Val-de-Travers ■ Le Centre œcuménique de rencontre et d'animation, à Fleurier, propose de nombreuses activités. Pour les jeunes notamment

Par  
Mariano De Cristofano

Le Centre œcuménique de rencontre et d'animation (Cora), à Fleurier, va mettre les petits œufs dans les grands à l'occasion de la période pascale. Coup de projecteur sur les ateliers pour les enfants et adolescents.

Pour les prochaines vacances scolaires de Pâques, le Cora organise deux semaines d'animati-

tions. Les mardi 8, mercredi 9 et jeudi 10 avril, un cours de dessin est au menu pour les jeunes dès 10 ans. L'atelier sera animé, comme en 2002, par Jasmina Vuilleumier. «L'an dernier, les participants ont pu tester différentes techniques de dessin. Cette année, l'atelier sera axé sur le dessin académique, au crayon et au fusain, avec des modèles de main, de visage. Cette animation débouchera sur une exposition qui sera présentée dans la cafétéria du Cora», souligne France Zbinden, animatrice.

## Menu dégustation

Le deuxième atelier, prévu les lundi 14 et mardi 15 avril, est destiné aux enfants de 7 à 9 ans. Les jeunes gens feront des bricolages, prépareront et serviront un repas. Les bricolages décoreront les tables à l'occasion du traditionnel repas du Club de midi, prévu le 15 avril, où les convives dégusteront un menu concocté par les jeunes et servi à table par eux. «Cela fait partie de nos actions pour favoriser les liens entre les générations», glisse Marlyse Castellani, la seconde animatrice de l'institution.

Une troisième animation est agendée pendant les vacances de Pâques. Une course emmènera les jeunes du côté de Vevey. «Nous irons visiter, le mercredi 16



Les ateliers de Coranimation permettent aux enfants et adolescents d'occuper une partie de leurs vacances scolaires.

PHOTO ARCH-DE CRISTOFANO

avril, le Musée de l'alimentation, où nous aurons l'occasion de préparer les repas de midi», se réjouit France Zbinden. Cette sortie est en priorité réservée aux jeunes qui auront pris part aux ateliers. Mais en fonction du nombre de places disponibles, d'autres jeunes pourront les rejoindre. «Cependant, les jeunes qui viendront aux ateliers n'ont pas l'obligation de prendre part à un atelier de bricolage sur bois. Ce sera l'occasion de préparer un petit cadeau pour les mamans», raconte

de l'alimentation est fixé au 21 mars. Il suffit de téléphoner ou de passer au Cora pour s'inscrire.

## Atelier bricolage bois

Autres animations en vue, celles prévues pour la Fête des mères, qui aura lieu cette année le dimanche 11 mai. «Les mercredis 30 avril et 7 mai, les jeunes pourront prendre part à un atelier de bricolage sur bois. Ce sera l'occasion de préparer un petit cadeau pour les mamans», raconte

France Zbinden. Deux groupes seront constitués à cette occasion, le premier avec les enfants de 6 à 9 ans, le second pour ceux âgés de 10 à 13 ans. Ces ateliers seront dirigés par les animatrices du Cora. «Comme d'habitude, nous pourrions compter sur l'aide de bénévoles», souligne France Zbinden.

Et cet été, le Cora proposera également des animations, sorties ou bricolages. /MDC  
Renseignements et inscriptions au 032 861 35 05

## Nouer des liens

Le mois d'avril s'annonce chargé pour le Cora. L'assemblée générale se tiendra le 28 avril. Le lendemain, ce sera le jour du traditionnel loto des aînés, organisé en collaboration avec les homes de la fondation pour personnes âgées du Val-de-Travers. Marlyse Castellani: «Cette année, le loto devrait avoir lieu à Buttes. Cela doit encore être confirmé. Ce match au loto est destiné aux aînés et a pour but de nouer des liens entre les personnes de l'extérieur et les résidents des homes, et entre ceux-ci.» /mdc

## Les vivants trop tôt

Cernier ■ Mieux prévenir les risques de la prématurité

La naissance d'un enfant prématuré est vécue douloureusement par les parents, quand le bébé présente des séquelles cérébrales ou physiques. C'est pour évoquer ce problème et partager un certain nombre d'expériences que Martine Cuche Guenat fait venir mercredi prochain à 20h au collège de La Fontenelle, à Cernier, le docteur Jean-Pierre Relier, professeur de pédiatrie à l'Université René Descartes de Paris V et auteur du Livre «Adrien et la colère des bébés». La veille, le médecin invité donnera la même conférence à Lausanne, à l'auditoire de la maternité du Centre hospitalier universitaire vaudois (Chuv), toujours à 20 heures.

L'association Nés trop tôt a été créée il y a un an à Lausanne pour être ce lien indispensable entre le corps médi-

cal et les parents d'enfants prématurés. Le docteur Relier va donc évoquer mercredi à La Fontenelle les interactions mère-enfant avant la naissance, de façon à mieux prévenir les risques de la prématurité. Martine Cuche Guenat, elle-même mère d'un enfant handicapé car né trop tôt, espère ainsi ouvrir une plate-forme de réflexion dans le canton autour de ce problème. «La vie est-elle à n'importe quel prix?», s'interroge-t-elle. La discussion entre corps médical et parents apporte des éléments de réponse à cette question, dans l'intérêt de l'enfant. /phc

Conférence publique du docteur Relier sur la prématurité, mercredi 19 mars à 20h à La Fontenelle. Billets à l'entrée. Renseignements: Martine Cuche Guenat, tél. 032 853 19 59

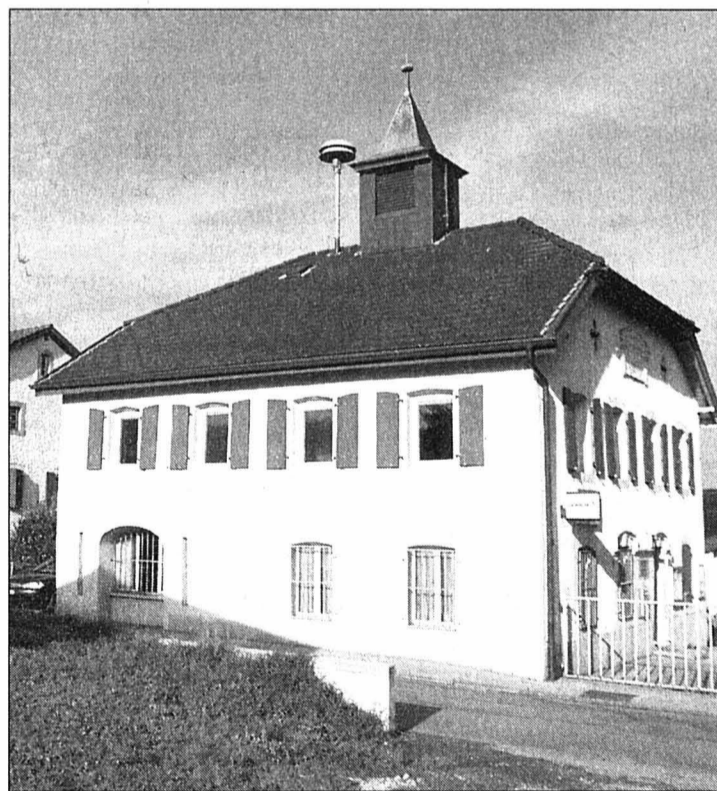
## L'âme d'abord par un parking

Montmollin ■ Crédit débloqué et plan modifié pour réaménager le centre de la localité

Appelé lundi dernier à prendre position sur une modification du règlement d'aménagement et sur un crédit de 80.000 fr. destiné à construire un parking au centre du village, le Conseil général de Montmollin a accepté les objets proposés. Les élus ont bénéficié de conseils de l'aménagiste mandaté par le Conseil communal, les élus n'ont en fait indiqué qu'une disposition concernant les toits à deux pans était trop contraignante. Celle-ci indiquait en effet que ce type de toiture était de règle dans la zone résidentielle densifiée.

Les retouches ainsi apportées au plan d'aménagement de 1995 doivent permettre une meilleure utilisation des surfaces disponibles et la suppression des zones de ferme. Celle-ci laissera un champ à la transformation d'anciens ruraux qui offrent des volumes intéressants. Le consensus trouvé dans ce domaine est le fait de l'exécutif, qui avait préparé le terrain avec les propriétaires concernés.

La construction d'un parking au centre du village a occupé le Conseil communal et la commission d'urbanisme une bonne partie de l'année dernière. Le crédit de 80.000 fr. s'y rapportant a passé la rampe sans coup férir, son urgence ne faisant aucun doute. Dans la foulée, un concours d'idées va être proposé à la population pour aménager le reste de la parcelle retenue, à côté du bâtiment communal. Le Conseil général a pu se pencher sur des plans encore



Les places de stationnement vont pouvoir augmenter au centre du village, devant le bâtiment communal.

PHOTO CHOPARD

vierges, ce qui laisse toute latitude aux propositions propres à rendre une âme au centre de Montmollin.

## Gestion de l'école infantine

Les élus ont adopté une convention permettant de gérer l'école infantine à double niveau en commun avec Coffrane, valable pour les trois années à venir. Cependant, les effectifs scolaires connus laissent entrevoir une forte augmentation, ce qui provoquera un réexamen de la situation à terme.

Le Conseil général a nommé les deux représentants

de Montmollin au Syndicat intercommunal du service du feu de l'ouest du Val-de-Ruz, composé à ce jour, outre le village, des communes des Geneveys-sur-Coffrane et de Valangin. Enfin, il a dit sa désapprobation partielle de la mise en place d'une clôture destinée à retenir les moutons dans le quartier résidentiel des Grands Champs, notamment parce qu'il craint que la voie de circulation dans cette zone n'en soit rendue plus étroite. L'exécutif s'est voulu rassurant en indiquant que le passage des services d'urgence était toujours possible. /agl

## EN BREF

**DOMBRESSON** ■ Pas de modèles réduits. Attention, le groupement du modélisme du Val-de-Ruz ne tiendra pas sa traditionnelle foire de printemps ce samedi à Dombresson. Pour la première fois depuis de longues années, la manifestation a été annulée. Ce qui n'empêchera pas les mordus d'attendre les beaux jours pour faire voler, voguer ou rouler leurs engins. /comm

**BOUDEVILLIERS** ■ Fiancée de La Bonneville. La conteuse Christiane Givord avait ravi son public en 2001 avec «La fiancée de La Bonneville», sur les lieux de la fête sous Engollon. Elle viendra à nouveau charmer le public samedi à 20h et dimanche 17h au collège de Boudevilliers. Une légende de 2001 sur une histoire de 1301, comme elle aime à présenter ce moment ouvert à tous, y compris aux plus jeunes. Billets à l'entrée. /comm

**FONTAINES** ■ Fanfare en concert. L'Union instrumentale de Cernier n'oublie pas qu'elle compte plusieurs musiciens habitant Fontaines au moment de son concert annuel. C'est ainsi que la formation dirigée par Frédéric Huot-Marchand sera sur la brèche demain soir à 20h au centre communal. Au programme, un choix de morceaux variés. Les tambours et les élèves seront également de la partie. Entrée libre, collecte. /comm

**CERNIER** ■ Show gymnique. Les membres du Tic-Tac Rock club de Cernier et la société de gymnastique de Chézard-Saint-Martin, par ses actifs et ses juniors, proposent samedi à leur public de venir assister à des démonstrations spectaculaires, dès 20h à la salle omnisports de La Fontenelle, à Cernier. Billets à l'entrée. /comm

## LA RÉGION PRATIQUE

### URGENCES

■ Police 117. ■ Feu 118.  
■ Urgences-ambulance 144.  
■ Intoxication 01 251 51 51.

### VAL-DE-RUZ

■ Pharmacie de service: Marti, Cernier, 032 853 21 72, jusqu'au 14.3. Sinon le poste de police (032 888 90 00) renseigne.  
■ Médecin de garde: cabinet groupe, Fontainemelon, 032 853 49 53, jusqu'au 14.3.  
■ Dentiste de garde: 144.  
■ Hôpital de Landeyeux: 032 854 45 45.

### AGENDA

#### DEMAIN

■ Le Pâquier Au collège à 20h15, «Thé à la menthe ou t'es citron?», pièce par le Groupe théâtral.

■ Boudevilliers A 20h au collège, «La fiancée de La Bonneville», conte par Christiane Givord.  
■ Dombresson A 14h à la cure, «Chansons et mélodies d'autrefois, par le duo Aline et Cosette.  
■ Fontaines A 20h au complexe communal, concert de la fanfare L'Union instrumentale.

### VAL-DE-TRAVERS

■ Médecin de garde: 032 888 90 00.  
■ Pharmacie de service: 032 888 90 00.  
■ Hôpital et maternité, Couvet: 032 864 64 64. Sage-femme: 032 863 17 27. Foyer d'accueil L'Étoile: 032 863 21 91.  
■ Dentiste de garde: 144.

### CENTRE SPORTIF VDT

■ Piscine de Couvet: lu-ve 8-22h, sa 8-21h, di 9-20h.

# PESEUX

**Antonio TASSOTTI**  
 Entreprise de peinture

2034 PESEUX  
 Tél. 032 731 43 82  
 Fax: 032 730 26 60 - Natel 079 219 28 82

028-380319

## Institut de beauté Danièle Berger Place de la Fontaine 5 Peseux

028-390541

**PIAGET**  
 sport

**Tennis**

Les nouveautés  
 sont arrivées

A voir A tester  
 chez votre spécialiste

032 731 41 51  
 Temple 4, 2034 Peseux

INSTALLATIONS SANITAIRES  
 FERBLANQUERIE

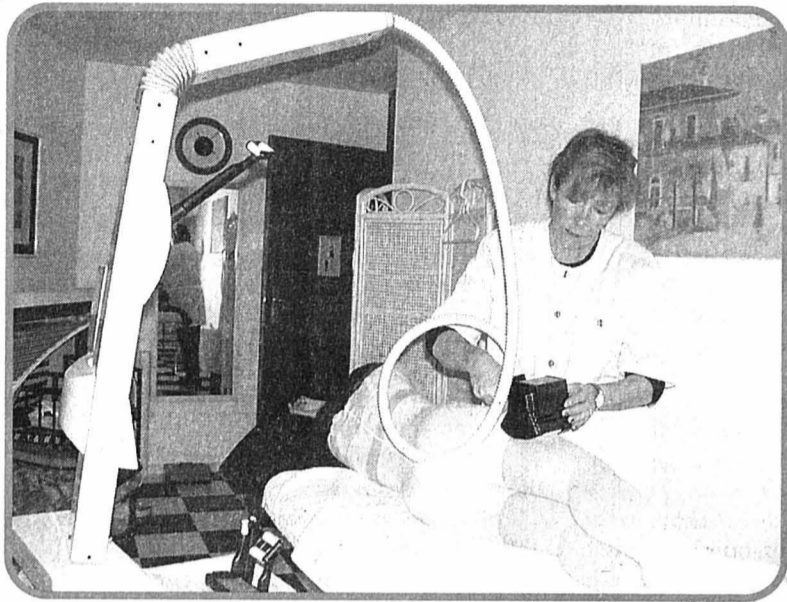
**F. BOUDRY F. MOSER SA.**  
 MAITRISE FEDERALE

paratonnerres  
 dépannages

Guches 1  
 2034 Peseux  
 Tél. 032 731 12 56

Fax 032 730 10 78

028-385525



Une des prestations de l'Institut de beauté Danièle Berger:  
 le Cellu M6 est idéal pour combattre la cellulite. / paf. E

**MARIJO COIFFURE**  
 spécialiste en:

Dred Lock's  
 extensions,  
 tissages,  
 défrisages,  
 etc....

vente de perruques.

Grand Rue 23b  
 2034 PESEUX  
 032 730 27 79  
 079 633 54 15  
 marijo\_coiffure@yahoo.fr

028-390540

## Des soins dynamisants pour commencer le printemps

**R**enouveau, stimulation et énergie - Le printemps frappe à la porte. Il est donc temps de penser à soi et au bien-être de son corps. A Peseux, l'institut de beauté Danièle Berger propose une cure d'ampoules idéale à cette époque de l'année pour restructurer et raffermir la peau, à raison de cinq séances une fois par semaine. La cliente a même la possibilité de parfaire encore les effets de cette cure par un suivi à domicile. Prix spécial jusqu'à fin avril. La maison travaille avec des marques de haute qualité et connues de longue date. Chez Gatineau, le soin anti-âge à base de melatogénine est idéal pour rester jeune plus longtemps. Le masque thalasso de Maria Galland hydrate et lisse la peau. Une journée particulière - Le mardi 29 avril, l'institut

organise une journée spéciale consacrée à la nouvelle gamme de maquillage Maria Galland. A cette occasion, conseils et maquillage gratuits. Il est vivement recommandé de prendre rendez-vous dès à présent. Remodeler la silhouette - Testé depuis plusieurs années et littéralement plébiscité par l'institut, le Cellu M6 est un appareil qui combat efficacement la cellulite. Il est utilisé en complément du Cellotherm qui s'attaque directement aux problèmes liés à ce phénomène, soit la rétention d'eau. Il va sans dire que pour obtenir de bons résultats, il est nécessaire de se montrer suffisamment raisonnable dans son alimentation. En parallèle, un soin complet d'amincissement et de raffermissement avec les produits Maria Galland et Gatineau est vivement recommandé. / paf. E

**GOMMEZ LA CELLULITE**  
 Programme minceur personnalisé

La solution:  
**CELLU M6**  
 Elimination de la cellulite  
 Résultats spectaculaires

Visage  
 La solution:  
**MC PEEL**  
 Appareil idéal  
 pour estomper  
 les cicatrices et les rides

**INSTITUT DE BEAUTÉ**

2034 Peseux  
 5, pl. de la Fontaine  
 Tél. 032 731 79 55

*Danièle Berger*

028-390387

028-385523

**A COLMEIA**  
 POISSONNERIE - ALIMENTATION

Ernest-Roulet 5 - 2034 Peseux - Tél. 032 731 73 73

Spécialités portugaises  
 et espagnoles  
 Especialidades portuguesas  
 e espanholas

**POISSONS FRAIS ET CONGELÉS**  
**FRUITS DE MER**  
**VINS ET BIÈRES - ALIMENTATION**

Prix avantageux - Livraisons à domicile

PSB Print-System SA

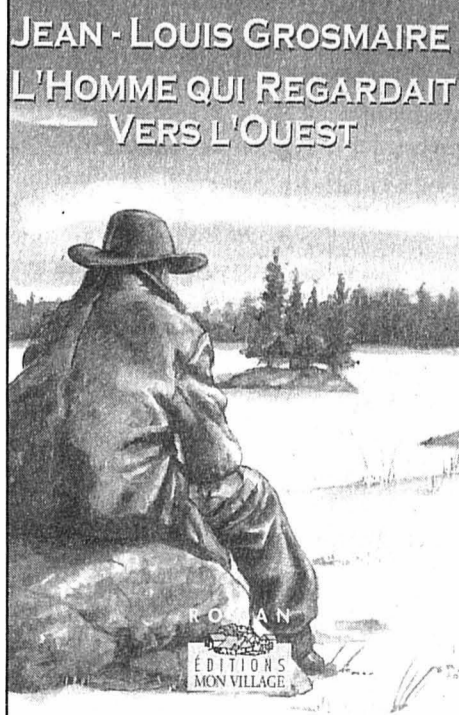
2034 Peseux  
 Av. Fornachon 12

**PSB Print-System SA**  
 Fornachon 12  
 2034 Peseux  
 dépt. MINERAUX  
 Tél. 730 40 33  
 Fax 730 49 96

Exposition permanente

028-380321

La nouvelle gamme  
 à disposition...



– Entrez, asseyez-vous, qu'on parle.  
 – Nous n'avons pas les moyens de payer tout d'un coup. Nous pouvons le faire par tranches.  
 – C'est acceptable.  
 – Cette maison, nous te la revendrons si tu décides de revenir du Canada.  
 – Cela m'étonnerait, mais j'apprécie le geste, cela m'enlève un poids.  
 – Pour nous, ce sera toujours votre maison, à Renée, à toi, à Louison.  
 – Non, non, le passé est en arrière. C'est à vous, si vous l'achetez.  
 – Tope là! Marché conclu.  
 Ils se serrent la main.  
 – Ça s'arrose, s'exclame Paul sur un ton qu'il veut guilleret.  
 Paul sort deux gobelets et va à la cave chercher une bouteille.  
 – Paul on soupera tous chez nous ce soir.  
 – On soupe, mais ici. Je vous confierai les secrets de la maison. Venez l'ins-

pecter avant le crépuscule, que vous ayez une meilleure idée à la clarté. Ça me fait plaisir que ce soit vous. Je n'ai pas l'impression de laisser la maison de mes parents dans des mains étrangères.  
 – Cette maison est bien orientée. C'est l'idéal pour nous. Je te l'ai dit, ma femme n'a pas dormi de la nuit. On n'a jamais pensé avoir une maison à nous. On avait peur que tu refuses notre offre, avec paiements échelonnés. Faut vraiment avoir confiance. Ça va nous faire drôle d'entrer ici et que vous ne soyez plus là, c'est le seul point triste.  
 – C'est la vie.  
 – En tout cas, on en prendra soin de votre maison, Paul.  
 – La vôtre!  
 Ils vident leur gobelet et l'instituteur sort.  
 – Salut, Paul, ceci reste entre nous.  
 – Bien sûr.

Paul caresse le dessus de la cheminée, passe la main sur la pierre de l'évier. Maintenant, impossible de reculer, d'hésiter, parole est donnée. Paul soupire, va dans la grange, monte au grenier, balaie les toiles d'araignées, retire les boîtes poussiéreuses, les pots de grès qui traînent, les outils à réparer, qu'on ne répare jamais. Dans son petit atelier, il enlève les copeaux, s'arrête devant les ébauches de jouets et, frénétiquement, se met à sculpter, raboter jusqu'à la tombée de la nuit.  
 – Qu'est-ce que tu fais là, papa? Y a longtemps que tu n'as plus retouché à ça.  
 – Surprise, ma Louison, surprise!  
 – Il y en a deux pareils, de morceaux de bois.  
 – Oui!

SAINT-AUBIN-SAUGES

## Humidité à combattre

Mardi, les élus de Saint-Aubin-Sauges ont eu à se prononcer sur deux demandes de crédit. Un montant total de 36.000 francs était sollicité pour, d'une part, une installation visant à combattre l'humidité au sous-sol de l'immeuble communal, rue de la Gare 4, et, d'autre part, l'isolation du plancher des combles. Cette dernière, nécessitant une dépense de 11.000 francs, a facilement été acceptée, mais il n'en fut pas de même pour le problème d'humidité.

«L'eau est l'ennemi No 1 des bâtisseurs de toujours», a souligné un spécialiste en géobiologie. Invité à la séance, il a donné une présentation technique détaillée du système choisi afin de remédier au mal constaté dans ce bâtiment. «Une entreprise spécialisée propose un rééquilibrage cosmo-tellurique de la bâtisse en posant un cerclage cuivre antihumidité ascendante avec correcteur de champ magnétique adapté au site», mentionne le rapport de l'exécutif.

Radicaux et libéraux se sont prononcés en faveur de ce rapport. Par contre, les socialistes souhaitaient différer les travaux, afin d'obtenir une réflexion plus poussée. Ils ont alors déposé un amendement auquel tous les partis se sont opposés. Le dossier a finalement été accepté par 25 voix, cinq non et cinq abstentions.

La deuxième demande de crédit, de 67.000 francs, était destinée aux travaux de rénovation de certains locaux du complexe scolaire primaire et pour l'acquisition de machines d'entretien. Ce point a très facilement été approuvé par les élus. /clg

# Sauter à la corde pour des tigres

Peseux ■ Des élèves du collège des Coteaux décident de soutenir un projet de l'association Terre et faune destiné à sauver ces félins de l'extinction

Par  
Florence Veya

Le saut à la corde sera à l'honneur, durant la semaine du 31 mars au 4 avril, au collège des Coteaux, à Peseux. Si le nombre de sauts sera minutieusement compté par les maîtres de sport, ça ne sera toutefois pas pour tester la condition physique des élèves, mais pour soutenir la protection des tigres du Bengale (voir encadré).

Cette action aussi caritative que didactique se déroulera au collège des Coteaux grâce à une professeure de l'institution, Michèle Cavadini, qui a rencontré, au Kenya, Catherine Tschanen, présidente et fondatrice de l'association Terre et faune, ayant son siège à Pully (VD).

Médecin vétérinaire, Catherine Tschanen est, depuis l'enfance, fascinée par les animaux sauvages. Depuis douze ans, elle sillonne le monde pour étudier, avec son regard de biologiste, le comportement de nombreuses espèces et, avec son œil de médecin vétérinaire, protéger et soigner les espèces et les animaux menacés.

### Du Canada à l'Afrique

Son périple à travers les vastes étendues naturelles de la planète débute alors qu'elle est encore étudiante. Passionnée par les loups, elle part en Géorgie pour aider les habitants à sauver ces mammifères que tente d'éliminer le régime communiste. Plus tard, elle



180 élèves, de 10 à 12 ans, du collège des Coteaux sauteront à la corde pour que les tigres ne disparaissent pas de la planète. PHOTO MARCHON

s'envole au Canada pour vacciner et soigner un troupeau de bisons, «une bonne transition entre les animaux domestiques et sauvages», sourit-elle.

Elle accompagne ensuite des biologistes canadiens dans une étude comportementale du loup, qui durera... quatre ans. «Nous avons suivi les loups en canoë, en hélicoptère, en avion, bref de toutes les manières possibles. C'était passionnant!» De retour en Suisse, elle fonde avec quatre autres collègues

Vétérinaires sans frontières Suisse. Leur mission? Eradiquer les grandes épizooties ou reconstituer des cheptels dans des régions où la population a été disséminée, comme au Guatemala ou en Palestine.

Enfin, Catherine Tschanen fait une pause de deux ans en Afrique, où elle fonctionne comme directrice d'un parc national. «De nombreuses petites ONG locales, très compétentes, mais possédant peu de moyens, œuvraient sur place. Alors je me

suis dit que mon rôle ne consistait pas à en créer une dixième, mais qu'il valait mieux que je fonde une association en Suisse qui soutienne ces structures locales.»

### Cinq projets en cours

Fondée début 2001, Terre et faune soutient actuellement cinq projets dans cinq différents pays d'Afrique et d'Asie. Chaque année, l'association verse 10.000 francs pour chacun de ces projets. «Ainsi, c'est une somme régulière qui tombe et

qui permet notamment aux ONG locales d'équiper les «rangers» qui traquent les braconniers, d'engager du personnel local pour entretenir les parcs ou pour éliminer les collets censés piéger les bêtes, mais aussi pour éduquer et sensibiliser la population», explique Catherine Tschanen.

Depuis deux ans qu'existe Terre et faune, elle compte déjà quelque 300 membres. Ses activités peuvent être suivies sur son site internet. www.terre-et-faune.org. /FLV

## LA RÉGION PRATIQUE

### URGENCES

- Police 117.
  - Urgences-santé et ambulance 144.
  - Feu 118.
  - Intoxication 01 251 51 51.
- DISTRICT DE BOUDRY**
- Pharmacie de garde: pour les urgences et l'ouverture de la pharmacie de garde, le n° gratuit 0800 832 800 renseigne.
  - Médecin de garde Basse-Areuse: 079/387 21 00. Médecin de garde Côte neuchâtoise: 144. Médecin de garde région Bevaix-Béroche: 144.
  - Dentiste de garde: 144.
  - Hôpital de la Béroche: 032 836 42 42.
  - Vétérinaire de garde: le tél. de votre vétérinaire renseigne.

### ENTRE-DEUX-LACS

- Pharmacie de garde: de la Tour, La Neuveville, 032 751 24 24, jusqu'au 16.3.
- Permanence médicale: 0900 501 501 (2.50 fr/min).
- Vétérinaire de garde: le tél. de votre vétérinaire renseigne.

### DISTRICT DE LA NEUVEVILLE

- Police cantonale: 032 751 75 81.
- Médecin de garde: Voir Entre-deux-Lacs.
- Pharmacie de service: voir Entre-deux-Lacs. Le soir pendant la semaine uniquement sur appel téléphonique préalable.

### BIBLIOTHÈQUES & LUDOTHÈQUES

- Auvornier Bibliothèque pour enfants: lu/ve 15h30-17h, me 14-15h30. Bibliothèque publique: ma 9-11h, je 14-16h.
- Boudry Bibliothèque communale: me 14-18h, je 15-19h.
- Ludothèque de la Basse-Areuse: ma 14-16h30, me 15h30-18h, je 16-18h30.
- Cortailod Bibliothèque com-

munale: ma 15h30-18h30, me 14-17h, ve 15h30-17h30.

■Gorgier Bibliothèque intercommunale de la Béroche: me-ve 15-19h.

■Landeron Bibliothèque communale et scolaire des Deux Thielles: lu 13h30-17h, ma 9h30-11h30/13h30-16h, me 15-17h, je 15-19h, ve 10-12h.

■Peseux Bibliothèque Jeunesse (collège des Coteaux): lu 13h30-17h, ma 14-17h, me 8-10h/13h30-17h, ve 8-12h.

■Bibliothèque adultes (maison de commune): ma 10-12h, me 17-19h, je 17-20h.

■Saint-Aubin Ludothèque ZigZagZoug, je 15-17h, sa 9-11h.

■La Neuveville Bibliothèque: lu-je 16-18h, sa 9-11h. Ludothèque: ma/je 16-18h, sa 9h30-11h30.

### AGENDA

#### AUJOURD'HUI

- La Neuveville A 20h30, au Centre des Epancheurs (en face de la gare): «Metamorphosis», spectacle de Tom Murphy, prix du Festival du cirque de Paris. Organisation: Société des amis du théâtre.

#### DEMAIN

- Le Landeron Dès 18 heures, à la galerie Di Maillart: vernissage de l'exposition de peintures de Roger Burgi.
- Colombier A 20 heures, à la grande salle: «Le Rendez-vous», de Prévert, par l'Avant Scène Opéra.
- Lignières A 20h15, à la salle de la Gouvernière: concert par la Société L'Avenir.
- La Neuveville A 20h30, au Centre des Epancheurs: «Musique Simili», musique tzigane.

## Eléphants orphelins

Le premier projet qu'a soutenu Terre et faune est un orphelinat pour animaux sauvages qui accueille surtout des éléphants, au Kenya. «Les éléphants ont une sensibilité très proche de celle des hommes», raconte Catherine Tschanen. Les éléphanteaux dont les parents ont été tués connaissent un terrible désarroi psychologique. Dans cet orphelinat, des gardiens vivent avec eux en se substituant à leurs mères. Chaque jour, ils emmènent les éléphanteaux dans

la savane pour les habituer aux éléphants sauvages. Après cinq ou dix ans, un beau jour, les jeunes orphelins se joignent spontanément à eux.»

En Inde et au Népal, ce sont les tigres que l'association soutient. «Il ne reste en Asie plus que 6000 tigres et trois espèces ont déjà disparu. Ces deux pays hébergent à eux seuls la moitié des tigres de la planète», note la vétérinaire.

Ours, rhinocéros et singes sont le cheval de bataille de Terre et faune en Thaïlande

et au Laos. «Notamment en raison des croyances ancestrales de la médecine traditionnelle orientale, ces animaux sont menacés. Il existe, dans ces deux pays, plus de 400 fermes à ours où ces animaux vivent dans des conditions épouvantables en raison de leur soi-disant précieuse vésicule biliaire. On abat des rhinocéros pour leurs cornes dont la poudre peut se vendre jusqu'à 60.000 dollars le kilo. Quant aux petits singes, ils sont la proie de tous les trafics», soupire Catherine Tschanen. /flv



Il ne reste plus que 6000 tigres dans le monde, dont la moitié, comme celui-ci, vivent en Inde. PHOTO KEYSTONE

## Trouver des parrains

Âgés de 10 à 12 ans, 180 élèves des Coteaux assistent par classe, cette semaine, à une conférence donnée par Catherine Tschanen. La vétérinaire leur présente son association, puis leur projette deux petits films, l'un consacré aux tigres, l'autre aux éléphants. Parallèlement, une exposition relative aux actions de Terre et faune a été mise sur pied dans le collège.

Les enfants auront ensuite jusqu'au 30 mars pour trouver des parrains qui leur donneront une somme à définir pour chaque tour de corde. «Ce concours de saut à la corde a été choisi après concertation entre les maîtres de sport du collège des Coteaux et leurs élèves», explique Catherine Tschanen. Ainsi, il pourra se dérouler durant les heures d'éducation physique sans empiéter sur le programme scolaire.»

Son expérience des précédentes actions organisées dans des collèges de Suisse romande fait dire à la vétérinaire que l'on peut tabler sur 50 francs par enfant. Par la suite, Catherine Tschanen enverra aux sportifs en herbe des posters montrant à quoi a servi l'argent qu'ils ont vaillamment gagné. Reste donc aux jeunes Suabieux de faire preuve d'une endurance digne de celle du tigre. /flv

132-128874



**Ford Fusion**

La technologie en mouvement

Hôtel de Nemours  
Le Landeron  
cherche  
**un jeune cuisinier**  
entrée à convenir  
et tout de suite  
**un garçon de cuisine**  
Tél. 032 751 23 56. 028-391132

2003  
**L'ANNÉE DE TOUS LES DÉFIS**  
Nous cherchons pour le bas  
du canton  
**Ferblantiers CFC**  
Nous demandons expérience  
et permis de travail valable.  
Concerné par l'un de ces  
postes?  
Appelez-nous pour fixer un  
rendez-vous ou passez au  
plus vite en parler avec nous.  
www.interiman.ch 132-129068

**La Trottinette**  
Lieu d'accueil enfants-parents, cherche  
**un(e) accueillant(e)**  
Nous demandons une formation en psychologie  
ou en travail social.  
Expérience professionnelle dans le domaine  
de la petite enfance et des relations sociales.  
Disponibilité: 12 heures hebdomadaires.  
Entrée immédiate ou à convenir.  
Faire offres jusqu'au 28 mars 2003 à:  
Association La Trottinette  
Serre 24, 2300 La Chaux-de-Fonds  
Tél. 032 914 52 60. 132-129008/DUO

132-128875



**Ford Fiesta**

La technologie en mouvement

**offres d'emploi**

**COMMERCIAL**  
Mandatés par une entreprise internationale de  
Neuchâtel, nous cherchons pour une mission  
temporaire un/e  
**Aide-comptable All-Ang-Fr**  
Vous avez une expérience de 5 ans au service  
des paiements, vous connaissez SAP et vous  
êtes libre tout de suite.  
Contactez Sébastien Ducommun  
sebastien.ducommun@kellyservices.ch  
**KELLY SERVICES** BIEN PLUS QU'UN JOB! Tél. 729 80 80  
Rue Saint-Honoré 2  
2000 Neuchâtel 028-391180

028-391297  
**ACTUA**  
FINANCE SA  
Cherche deux  
conseillers en  
assurances  
Expérience souhaitée  
CV + lettre de motivation  
Fbg de l'Hôpital 19 CP1751  
2000 Neuchâtel  
Tel. 032/727.70.60  
actuafinance-sa-int@bluewin.ch

**Interiman**  
Av. Léopold-Robert 11, Case Postale  
2302 La Chaux-de-Fonds  
Tél.: 032 913 6000

Musée 9 - 2001 Neuchâtel - 032 723 23 23  
Mandaté par une entreprise  
de génie civil du canton,  
pour un poste fixe nous  
recherchons  
**UN MACON  
CONSTRUCTEUR  
DE ROUTES**  
Informations supplémentaires,  
M. Patrick Mutti  
D'autres postes sur www.aazemplois.ch

**URGENT**  
Nous cherchons pour postes fixes:  
**Ingénieurs ETS**  
En mécanique ou automatisation  
Avec plusieurs années d'expérience,  
disposés aux déplacements.  
Français, allemand, anglais.  
**Mécanicien**  
Adjoint au responsable d'atelier  
Très bonnes connaissances générale  
en usinage, conventionnel et  
CNC, étampage, soudure + petite  
gestion administrative.  
Contactez rapidement:  
frederic.girardin@jobone.ch  
ou jacques.grandjean@jobone.ch  
D'autres postes sur www.jobone.ch 028-391268

Engageons à 50% ou 100%  
**3 conseillères  
+ 2 esthéticiennes**  
Salaire fixe + primes + frais.  
Formation gratuite.  
Voiture indispensable.  
Tél. 026 663 30 84. 017-621228

Restaurant Pub  
Victoria, La Neuveville  
cherche  
**Serveuses**  
tout de suite ou à convenir.  
Tél. 032 751 11 58. 028-391145

Renaud Jardin S.A. cherche  
**paysagiste**  
qualifié avec expérience, permis  
de conduire nécessaire et permis  
de travail valable.  
Entrée tout de suite.  
Téléphoner au 032 725 01 60 ou  
079 449 27 41. 028-391251

**manifestations**

022-607477  
Exposition  
du 13 mars au 9 juin 2003  
Visites commentées  
sur réservation uniquement  
Jeune public:  
- Programmes éducatifs  
- Ateliers de sculpture  
les mercredis 16 et 23 avril  
**MUSÉE  
OLYMPIQUE  
LAUSANNE**  
**POÈMES DE MARBRE  
SCULPTURES CYCLADIQUES  
DU MUSÉE BARBIER-MUELLER**  
Ouvert tous les jours de 9h à 18h  
Fermé le lundi d'octobre à avril  
Parkings: Hôtel Beau-Rivage et Place de la Navigation  
Tél. +41(0)21 621 65 21 www.olympic.org

insérer online.  
www.publicitas.ch  
PUBLICITAS


132-128871  
GARAGE DES 3 ROIS SA Neuchâtel Pierre-à-Mazel 11 Bevaix Rt de Neuch. 32  
**13 · 14 · 15 · 16 · 17 mars**  
jeudi - vendredi - samedi - lundi 9h - 18h30  
dimanche 10h - 18h  
**EXPO**  
La technologie en mouvement

Une piqure  
aux  
grands  
effets:  
Donnez  
de  
votre  
sang

Cherchons  
**Dessinateurs  
ou dessinatrices  
en bâtiments**  
Vous maîtrisez «Archicad 6.5»  
sur Macintosh.  
Vous êtes disponible tout de suite  
ou à convenir.  
Alors envoyez-nous votre dossier!  
Groupe Y Architecture  
& Urbanisme S.A.  
Rue des Jordils 33  
1400 Yverdon-les-Bains  
Tél. 076 330 85 78 196-110404

**MONTILIER  
LOTO**  
EXPO DROM  
SORTIE  
AUTOROUTE  
MORAT  
SERIE CHOC  
AU TIRAGE SPECIAL  
TOUS LES QUATRES MOIS  
**1 VOITURE  
BMW**  
Valeur plus de  
Frs. 40'000.—  
Jeudi 20.00 h  
Vendredi 20.00 h  
Samedi 19.30 h  
Dimanche 19.30 h  
22 X 50.—  
22 X 100.—  
17 X 300.—  
5 X 1'000.—  
Notre partenaire :  
Garage Dimab SA  
Volant : 3.— pour 5 séries  
ABO 12.—  
Monaco en faveur  
d'ass. Fribourgeoise de handicapés  
17-618339/4x4

NOTRE ATTENTE  
Nous recherchons pour notre département Création, un(e)  
**CRÉATEUR(TRICE)  
DESIGNER SENIOR**  
pour créer et développer des lignes de nos produits horlogers  
selon la stratégie de la marque.  
VOTRE EXPÉRIENCE  
Vous êtes diplômé(e) d'une école d'Art et avez plusieurs années  
d'expérience dans le domaine de la création et/ou du design  
horloger. Vous devez être à même de réaliser des croquis à la main  
et dessiner avec l'aide d'outils informatiques,  
ainsi que suivre la réalisation de prototypes.  
NOTRE ENVIRONNEMENT  
Manufacture horlogère de haut de gamme  
soucieuse de cultiver l'histoire de notre marque,  
nous offrons un environnement de travail agréable et stimulant  
ainsi que des prestations sociales de pointe.  
VOTRE CANDIDATURE  
Intéressé(e)? Nous vous invitons alors à faire parvenir  
votre dossier de candidature complet (offre de service manuscrite,  
curriculum vitae, photographie, copies de certificats de travail et  
diplômes), avec mention de la référence 03/10,  
à l'adresse mentionnée ci-dessous.  
Votre dossier sera traité en toute confidentialité.  
SA de la Manufacture d'Horlogerie Audemars Piguet & Cie  
Ressources humaines • 1348 Le Brassus - Suisse  
Tél. ++41 21 845 14 00 • www.audemarspiguet.com 022-615231/DUO



La Pharmacie Centrale  
à Yverdon, cherche:  
**une responsable  
secteurs  
parapharmacie**  
Profil souhaité:  
CFC d'esthéticienne, de droguiste  
ou d'assistante en pharmacie.  
Nous demandons:  
• Sens du conseil et de la vente.  
• Participation active (idées, actions).  
• Autonomie (suivi des stocks).  
Nous offrons:  
• Une place à 100% dans une  
ambiance dynamique.  
• Un cadre moderne valorisant  
la créativité.  
• Un salaire en rapport avec  
les responsabilités.  
Entrée en fonctions tout de suite ou  
à convenir.  
Veuillez nous faire parvenir votre offre  
manuscrite, accompagnée d'une  
photo, d'un curriculum vitae et des  
certificats de travail à  
Georges EMERY,  
Pharmacie Centrale Yverdon  
27, rue du Lac,  
1401 Yverdon-les-Bains  
Tél. 024 423 00 23 196-110323

> 6-16 mars 2003 Genève  
GENEVA PALEXPO  
118-745856/POC  
**73<sup>e</sup> Salon  
international  
de l'auto  
et accessoires**  
Info-Salon  
Tél. 0800 804 408  
www.salon-auto.ch  
Au Salon de l'auto  
sans stress! Profitez  
de l'offre spéciale des CFF!  
SBB CFF FFS Billet combiné train + unireso + entrée, confort compris

132-128873  
  
**Ford Streetka**  
La technologie en mouvement

Cette semaine, plus de  
**2500**  
annonces paraissent sur  
**www.lexpress.ch**  
cliquez sur   
Le site d'annonces de **L'EXPRESS**

COURRENDLIN

## Pierre-André Comte indésirable

La commission d'école de Courrendlin, que préside Gérard Métille, vu les plaintes de plusieurs parents, a décidé à l'unanimité de ne pas reconduire les rapports de service de deux enseignants du degré primaire: Yvan Bessire et Pierre-André Comte. Maire de Vellerat, ce dernier est député, vice-président du Parlement et secrétaire du Mouvement autonomiste jurassien. Ces deux enseignants sont à la tête des classes de 5e-6e et 3e-4e années scolaires.

La décision se fonde sur la procédure de renouvellement des rapports de service, qui a lieu tous les six ans. Elle a été prise avant le 31 janvier et communiquée aux intéressés. Les griefs concernant Pierre-André Comte se fondent sur ses trop nombreuses absences et sur de prétendues interférences entre ses mandats politiques et son enseignement.

Le Syndicat des enseignants (SEJ), dont il est membre - ce n'est pas le cas d'Yvan Bessire -, relève que le dossier a été remis à l'avocat du SEJ Me Pierre Vallat. Opposition a été faite contre la décision dont Pierre-André Comte conteste le fondement. Si elle n'est pas rapportée, un recours est possible devant le juge administratif. Selon le Service de l'enseignement, aucun autre cas de non-renouvellement des rapports de service n'a été signalé récemment dans le canton, ce que confirme le SEJ. /vig

AUVERNIER

## Deux demandes de crédit

Les élus perchettes se réunissent ce soir, à 20 heures, à la grande salle du collège. Bien que leur ordre du jour ne soit pas outrageusement chargé, les conseillers généraux vont toutefois devoir se pencher sur deux demandes de crédit et sur la régularisation cadastrale, qui fait suite aux travaux de réfection entrepris au chemin de Courberaye.

Les 423.000 francs du premier crédit demandé permettraient la transformation et la réfection du bureau communal.

L'importance des travaux ne permettrait évidemment pas de maintenir l'administration communale dans ses murs habituels. Le Conseil communal envisage dès lors de l'installer, durant les trois à quatre mois que dureraient les travaux, dans la salle des Gravières.

Les élus devront ensuite se prononcer sur une demande de crédit de 53.700 fr. destiné à remplacer le vieux tracteur du service des Travaux publics. /chm

# Feu vert au tronçon Court-Tavannes

A16 ■ Avec l'approbation du projet définitif, dont le coût est estimé à 587 millions, une étape est franchie dans l'élaboration de la Transjurane sur territoire bernois

L'ensemble des oppositions au tronçon Court - Tavannes du projet de l'A16 ayant été levées et les recours rejetés, le Département fédéral de l'environnement, des transports, de l'énergie et de la communication (Detec) a remis l'approbation du projet définitif Court - Tavannes à la Direction des travaux publics, des transports et de l'énergie du canton de Berne.

Cette approbation permet à l'Office cantonal des ponts et chaussées d'engager les études nécessaires à la préparation des projets de détail, des soumissions et des dossiers d'exécution. Les crédits limités alloués par la Confédération pour l'année en cours obligent cependant les responsables du projet à se consacrer presque exclusivement à l'avancement des études et aux installations préparatoires. Le coup d'envoi des grands travaux dépendra du septième programme à long terme, dont l'approbation par le Conseil fédéral est prévue encore cette année.

Le tronçon Court - Tavannes représente la troi-

sième et dernière étape du programme de réalisation de l'A16 sur territoire bernois. Avec l'approbation de ce tronçon, dont le coût est estimé à 587 millions de francs (base 2001), le canton de Berne arrive au terme des procédures de ratification des plans de la partie de la Transjurane située sur son territoire. Le canton du Jura atteindra bientôt le même stade dans l'avancement des procédures.

### Séances de conciliation

Plus de trois ans se sont écoulés depuis la mise à l'enquête publique du projet définitif, en novembre et décembre 1999. A cette occasion, les communes et les particuliers avaient pu s'exprimer, faire valoir leurs droits, leurs remarques et objections au sujet du projet. L'Office des ponts et chaussées du canton de Berne a organisé simultanément une consultation auprès des autres services cantonaux. Durant le délai légal de mise à l'enquête publique, 76 oppositions ainsi que quatre réserves de droit avaient été déposées.

L'Office cantonal des ponts et chaussées a organisé des séances de conciliation avec toutes les personnes ayant formulé des oppositions ou des réserves de droit. A l'issue de ces pourparlers et négociations, l'exécutif bernois a levé, le 14 novembre 2001, l'ensemble des oppositions restées en suspens. Un des opposants a interjeté recours auprès du Tribunal administratif, mais celui-ci l'a rejeté le 18 décembre dernier. La procédure de demande d'autorisation de défrichage a également abouti. La levée de l'ensemble des oppositions et le rejet des recours déposés ont été prononcés par les autorités compétentes.

### Aire de repos à Reconvilier

Le tronçon de l'A16 mis à l'enquête publique, entre Court et Tavannes, présente une longueur de 12,8 km dont 3,3 km en tunnels et galeries, 1,3 km en ponts et viaducs et 8,2 km à ciel ouvert. Sur ce tronçon, 4,5 km seront réalisés à quatre voies. Les jonctions de Court et de Tavannes ne font pas partie



La Transjurane ne voit toujours pas le bout du tunnel - ici la jonction provisoire de Tavannes -, mais une étape supplémentaire importante vient de s'achever. PHOTO ODIET

de ce tronçon et sont intégrées dans les tronçons adjacents. Une jonction complète avec raccordement au réseau routier existant sera réalisée à Loveresse. Le projet prévoit une aire de repos à Reconvilier, qui pourra, par la suite, après achèvement de l'A16, être transformée en aire de ravitaillement. La place de tir de Reconvilier sera redimensionnée en conséquence dès le début des travaux de l'autoroute. /oid-réd

## José Giovanni en vedette

Saignelégier ■ Le résidant des Marécottes a captivé l'auditoire de l'Atelier de littératures

Salle comble et auditoire attentif, mardi soir au Soleil, à Saignelégier, pour entendre José Giovanni, l'écrivain-cinéaste qui a travaillé avec les plus grands acteurs français. Une soirée captivante, où l'auteur de polars a répondu à nombre de questions, dévoilant une étonnante personnalité. Voici quelques morceaux choisis reproduits aussi fidèlement que possible.

**De la réintégration.** Après avoir sombré dans le gangstérisme avec un frère aîné et un oncle maudit, je m'en suis sorti... Tout homme qui le veut peut se réintégrer. Pour un jeune qui sort de prison, il n'y a rien de pire que l'oisiveté. Il faut travailler, ne plus revoir son ancienne équipe et croire en l'avenir.

**De l'écriture.** En sortant de prison à 32 ans, je n'avais pas d'instruction, pas de métier, aucun avenir. J'ai vu que les gens ne parlaient que de bouffe, d'autos et de météo. Je me suis approché d'un cercle littéraire mais je ne pensais pas écrire. J'imaginai qu'il fallait un mémoire de philo pour le faire. Encouragé par mon avocat-conseil, sans qui je ne serais rien - adopté par des hommes comme Albert Camus et Antoine Blondin -, j'ai écrit et j'ai réussi. J'ai vu que je pouvais exister avec cela. En 18 mois, j'ai écrit quatre romans qui sont devenus autant de films. J'ai rattrapé dix ans de vie en quelques mois.

**De l'édition.** Aujourd'hui, il y a beaucoup trop de livres. Il y en avait 350.000 au salon de



José Giovanni (à droite) avec Maurice Jobin, complices dans la réalisation du «Musher», qui a pour thème les chiens polaires.

PHOTO GOGNIAT

Paris. C'est beaucoup trop. Si tu ne percs pas très rapidement, tu es enseveli, oublié. Tout va très rapidement. Au cinéma, c'est pareil.

**De Saddam.** Il faut laisser ce type dans son coin. Il pense que le monde entier l'adore, alors que ce n'est pas le cas. Cela me fâche, car il divise.

**De l'humanité.** Je n'ai aucun espoir dans l'humain, tant qu'il n'a pas exclu la barbarie. Et je vois que les guerres continuent. La société est ainsi faite qu'elle en a besoin. Ce n'est pas du pessimisme, c'est du réalisme.

**Du clan.** Je suis partisan du clan. Je préfère vivre dans un village que dans une cité. Dans un village, il est plus

difficile de mentir aux autres.

**Des Marécottes.** J'ai quitté Chamonix pour les Marécottes, en Valais. Chamonix avait changé. Cela devenait une ville à la montagne. Il y avait aussi des problèmes avec les «guides» du Mont-Blanc, qui avaient du mal à admettre la nouvelle garde, plus sportive. Et puis, en 1967, il y avait des turbulences en France. Quand j'ai appris que la police était en train de ficher les gens proches du grand banditisme pour qu'ils ne prennent pas prétexte de émeutes pour faire des coups, j'ai décidé de partir rapidement. En Valais, j'ai été bien reçu et je me suis intégré au village (j'y ai dirigé une troupe de théâtre). Les habitants ont bien vu que je n'étais pas un zoulou des villes!

**De l'inspiration.** Elle est une source intarissable qui vient facilement. Il ne faut pas une idée tous les trois mois, il en faut dix par jour. Pour mes polars, je pars d'un personnage principal, puis je m'arrange pour lui compliquer la vie. Le principe du polar, c'est l'association du chasseur et du gibier!

**Du pardon.** Le pardon est toujours possible, mais je pense que cela se mérite.

**De la religion.** Cela dépend des époques. Quand j'étais aux chaînes, j'ai pensé à la religion en regardant les étoiles à travers les barreaux. Je pense que celui qui croit vraiment est avantagé. C'est une aide. Mais elle est difficile à appliquer dans sa vie, comme on le voit dans le catholicisme... /MGO

## Coup dur dans la boîte de montre

Bassecourt ■ Valentini SA licencie 50 employés

Nouveau coup dur pour l'industrie jurassienne. La direction de Valentini SA, à Bassecourt, a déposé son bilan devant le juge compétent, en début de semaine. A ce dernier de prononcer la faillite. La cinquantaine d'employés en ont été informés. La maison vadaise était spécialisée dans la fabrication de boîtes de montre. Pour la firme de Bassecourt, c'est la fin tragique d'un véritable feuilleton...

C'est en effet un fleuron de la boîte de montre qui sombre avec la disparition de Valentini SA. La société avait repris l'empire Piquerez. Mardi déjà, le directeur de l'entreprise rencontrait les dirigeants de la FTMH pour leur faire part de sa décision. Spécialisée dans la boîte moyen de gamme, travaillant essentiellement pour la Suisse, la firme de Bassecourt avait travaillé «à vide» ces derniers temps, un des principaux clients retardant les commandes, au vu de la morosité ambiante.

### Une véritable saga

A l'annonce du dépôt de bilan, la FTMH a réuni hier le personnel de l'entreprise (50% de celui-ci est syndiqué, dont de nombreux anciens). Après des années de turbulences, les employés croyaient toujours à la survie de la firme. De son côté, l'exécutif jurassien a déploré, hier, cette issue dans un secteur-clé de l'industrie jurassienne. Il met ses services à disposition des licenciés et cherchera activement avec les actionnaires du

groupe horloger une solution pour une reprise des activités sur ce site.

L'histoire de cette entreprise remonte aux premiers comptoirs horlogers des Piquerez dans le Clos-du-Doubs. En 1939, Erwin Piquerez fonde l'usine de Bassecourt, en innovant avec une boîte étanche symbolisée par le fameux casque de plongeur. Lors de la deuxième crise horlogère, en 1984, une fusion interviendra avec La Générale, provoquant une hémorragie de plusieurs centaines d'employés.

Les péripéties vont ensuite s'enchaîner: avec d'abord un reprenneur allemand, suivi par Monnier Duroy, jusqu'au moment où Freddy Rumo devient administrateur - et les différends judiciaires que l'on a connus avec l'assurance chômage. En 1994, c'est le géant coréen Samsung qui se porte acquéreur de l'entreprise. En 1996, on dénombre encore 80 employés. Mais, quatre ans à peine après le rachat de la Nouvelle Piquerez, le groupe coréen Samsung, en 1999, à la maison Valentini SA, à Courgenay (40 ouvriers), pour favoriser les synergies.

On dénombrait alors une cinquantaine de personnes à Bassecourt, sous la houlette de Gérard Paratte, du Noir-mont, et François Jaquet, de La Sagne, qui avaient repris l'entreprise ajoulote. Le regroupement de toutes les activités à Bassecourt s'est opéré en juillet 1999. Depuis lors, ce fut la valse des directeurs... avant la chute finale. /MGO



C'est bon de savoir que l'on peut  
tout dire à son conseiller PME.

**SOLUTIONS  
PME**

Vous avez certainement déjà eu le sentiment de perdre votre temps en expliquant plusieurs fois la même chose à différents interlocuteurs. A la Vaudoise, vous vous adressez toujours à la même personne. Votre conseiller PME prendra le temps de vous écouter et de dialoguer avec vous pour bien cerner votre activité. Voilà pourquoi nous sommes, sans doute, les mieux placés pour accompagner votre entreprise tout au long de son développement. [www.vaudoise.ch](http://www.vaudoise.ch) • n° vert: 0800 811 911

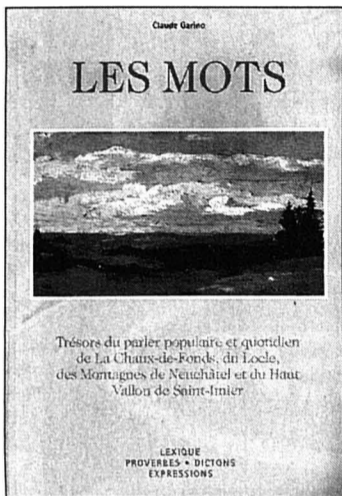
Et si on se disait tu?



PARLER RÉGIONAL

Un bouquin à «pouiller»

Le livre de Claude Garino sur le parler de notre région (notre édition du 31 janvier) est en vente depuis quelques jours. Il est constitué de deux parties. La première, forte de 200 pages, est un lexique (noms propres, notices historiques). La seconde, un peu moins fournie, est aussi plus complexe. L'auteur y a compilé, thème par thème, un ensemble de proverbes, expressions, superstitions, stéréotypes. Parmi les thèmes abordés, on trouvera, entre autres, «La femme et la société», «La cuisine et les traditions alimentaires», «L'argent et la richesse» et son pendant «La pauvreté et la fatalité», «L'ancien patois et le parler quotidien», «La santé et la médecine empirique», «Les dictons météorologiques», sans oublier, bien entendu, «L'horlogerie».



La couverture du livre de Claude Garino. DOCUMENT SP

Le savez-vous?

Pour finir, savez-vous ce qu'est une «auto-jaune»? Un «bracailon»? «Vivre à la colle»? La «débattue»? «Edrabonner»? Un «gaguelet»? Un «haricot» (en parlant d'une personne)? «Improger»? Une «jaluse»? Un «kroumir»? Une «loquette»? Une «maltournée»? Une «nosse»? Une «peuglise» ou «peuglisse»? «Queuter»? Le «rampon»? Une «schlamp»? Un «Taignon»? Un «viscope»? Un «zwieback»? /réd

Claude Garino, «Les Mots - Trésors du parler populaire et quotidien de La Chaux-de-Fonds, du Locle, des Montagnes de Neuchâtel et du Haut Vallon de Saint-Imier», Idea, 2003

RÉGION PRATIQUE

AGENDA

LA CHAUX-DE-FONDS

AUJOURD'HUI

- Club des loisirs Maison du peuple, 14h30, conférence de M. Beerada, thème: oreille, surdité et moyens d'y remédier.
- Conservatoire Salle Fallier, concert organisé par le Lions club Deneb avec quatre jeunes violonistes, Paul Gerschwin, Feodor Roudine, Clara Pankowska et Vanessa Sziget, élèves de Larissa Kolos, 19h45; places à retirer au kiosque Espacité.
- Salle de musique Ballet folklorique par l'Ensemble national académique de Moldavie, 58 artistes, 20h.
- Théâtre ABC «Le Catastrophiste» d'Hugo Loetscher (25 mn), 20h30, jusqu'au 16 mars.

LE LOCLE

AUJOURD'HUI

- Café du Marché Dès 21h, karaoké avec DJ Bruno & Pat.

# Le carnaval sera la fête des enfants

La Chaux-de-Fonds ■ Le bastringue commence dans 15 jours. Les affiches sont sorties. Un prix est ouvert pour la meilleure classe du cortège des enfants

Par Robert Nussbaum

Carnaval? C'est dans quinze jours. «On est fin prêt», dit le président de son comité d'organisation, Bernard Bergeon. Aux participants maintenant de se préparer! En attendant le jour J, le vendredi 28 mars pour le lancement, voici quelques informations, pour faire monter la mayonnaise...

**A colorier.** L'affiche destinée aux enfants est sortie. Elle est distribuée cette semaine dans les classes des écoles primaires de La Chaux-de-Fonds et du Locle (pour la troisième année de suite, les organisateurs associent les petits Loclois à la fête). En noir et blanc, elle est prête à être coloriée. Les enfants la scotcheront ensuite dans les immeubles. Une bonne pub.

**Cortège des enfants.** Le cortège des enfants de ce 25e carnaval partira de la place du Bois (samedi, rassemblement à 16h), en hommage au quartier qui l'a lancé. Cinq cents gosses ont participé à l'édition 2002. «Si l'on passe à 700, nous aurons le cortège des enfants le plus grand de Suisse romande», note Bernard Bergeon. Pour l'instant, le premier est celui de Bienne. Inscriptions individuelles à renvoyer au comité (adresse ci-dessous). Attention, les inscriptions servent à estimer ce qui doit être commandé pour la collation. Important, non?

**Prix enfants.** Pour dynamiser le cortège du samedi, le

Carnaval de la Tchaux décernera pour la première fois un prix - de 1000 francs! - à la meilleure classe, ou groupe de dix enfants minimum. Il récompensera le plus bel ensemble. «On sait que des jardins d'enfants sont en train de fabriquer des chars», remarque en passant le président du comité. Le concours est sur inscription. Le résultat sera proclamé la semaine suivant le carnaval. Le jury est formé de cinq «instits» de La Chaux-de-Fonds et du Locle.

**Affiche officielle.** L'affiche, la grande, est elle aussi sortie de presse. C'est la graphiste Delphine Donzé qui l'a dessinée, à titre gracieux. Aux couleurs chaudes-de-fonnières, avec sa grille jaune, «elle attire l'œil», constate un Bernard Bergeon tout heureux. Cent soixante exemplaires en format mondial sont placardés cette semaine dans tout le canton. Mille petites suivront, dans les magasins, sur les arbres, bref, partout.

**Cliques.** «Cela commence à bien venir», note Bernard Bergeon. Une dizaine de cliques locales se sont inscrites, dont une seule musicale, les Archichaux. On peut encore s'annoncer. En tout, elles seront 25 le dimanche, avec la quinzaine de cliques invitées de l'extérieur (un chiffre rabattu par rapport à celui annoncé début février). Il y aura des chars-surprises, dit encore le président. Le journal satirique «Le Tatouillard» devrait paraître.



Le cortège des enfants du samedi (ici celui de 2001) est promu par un concours de la meilleure classe, doté de 1000 francs. PHOTO ARCH-LEUENBERGER

**Puces.** Il reste des places (à 50 fr.) pour le marché aux puces du samedi, de 8h à 16h, sous la tente, qui sera plus vaste que d'habitude.

**Mousse.** Les mousses à raser - a fortiori les crèmes à épiler - sont absolument interdites! Elles seront confisquées par la police et le service d'ordre du carnaval. Il paraît qu'on ne trouve plus de déguisements en location, par crainte de les voir irrémédiablement tachés par ces produits décapants.

**Plaquettes.** A 10 et 15 fr. cette année, ce sont elles qui financent largement le bastringue,

en particulier le défraiement des cliques de l'extérieur. Elles donnent droit à l'entrée gratuite sous la tente pour la soirée Cap'taine Flamme (vendredi). On n'a pas vu beaucoup de vendeurs? Il en manque, confirme Bernard Bergeon. Un appel est lancé aux intéressés, comme au public, sollicité pour soutenir la fête.

**Bistrots.** Ils sont un peu plus nombreux que d'habitude, les bistrots de carnaval dans lesquels les cliques vont faire la bringue. A part ceux du périmètre de la vieille ville, on en trouve loin du cœur de la fête:

Le Reymond, L'Ecurouil, le XL Bowling, etc. Un chauffeur des TRN les conduit partout comme un pro qu'il est: Bernard Gerber, c'est le roi de l'horaire! Pas banal pour carnaval.

**Carrous.** Une fois n'est pas coutume, les carrousels seront là pour carnaval déjà. Cela ne veut pas dire qu'il neigera, Bonhomme Hiver! /RON

Inscriptions au tél/fax 032 968 70 64, via internet [www.carnavaldelatchaux.ch](http://www.carnavaldelatchaux.ch) ou case postale 3022, 2303 La Chaux-de-Fonds

LES BRENETS

## Le folklore à la fête

Les membres du Hockey club des Brenets sont désormais les organisateurs de la grande soirée folklorique, qui se déroulera ce samedi dès 20h à la halle de gymnastique de la localité (portes à 19 heures). Dixième du nom, cette manifestation fera la part belle à neuf groupes d'ici et d'ailleurs, dont sept qui joueront pour la première fois sur les bords du Doubs.

Ce retour aux sources passera évidemment par la présence des incontournables schwyzoises avec le Nidwalder Buebe de Buochs, le Ländlerquartett Tanzboden de Saint-Gall, Antoine Flück et ses amis du Peupégnon et le Pillichody des Brenets. Toujours appréciés, les jodels seront aussi de la partie avec le duo Marlène et Hanni du Locle. Le Chaux-de-Fonnier Eric Jäggi sera au cor des Alpes, tandis que Corinne & Fabienne Chapuis, de Grandfontaine, et les musiciens de La Bidouille des Ponts-de-Martel seront à l'accordéon. Enfin, l'orchestre appenzellois Gern Mätle apportera une touche différente à la fête.

A partir de 23h, le bal sera animé par le Ländlerquartett Tanzboden et quelques autres formations. Durant la soirée, la possibilité sera offerte à chacun de se restaurer et de se désaltérer. /paf

## Qui est qui sur la toile?

### La Chaux-de-Fonds ■ Le peintre lausannois Laurent Veuve expose à la galerie du Manoir

Étrange destin des artistes. Médiatisé quand il se exposa, il y a peu, à la cave du Rocher, à La Chaux-de-Fonds, Laurent Veuve connut l'affluence. On célébra son talent, on s'arracha ses drapeaux suisses, étape révolue de sa création. On était en pleine Expo.02, du temps de la stupéfiante polémique sur la présence ou l'absence du fanion fédéral sur les arteploges. C'était hier. Avant-hier, même. Samedi dernier, on vivait dans un autre monde. La planète retient son souffle. Bush va-t-il ou, plutôt, quand va-t-il écraser l'Irak sous les bombes? C'est dire si l'artiste ne fait pas le poids. Deux ou trois fidèles, la plupart eux-mêmes peintres, vinrent au rendez-vous du Manoir. D'autres passèrent en coup de vent, s'excusèrent, s'enfuirent, d'autres urgences les attendaient, en lien justement avec cette guerre en préparation.

Laurent Veuve sera le dernier à les blâmer. Lui aussi peint hanté par ce monde. Il a intitulé son exposition «Auto-portraits 2002» (le trait d'union est de lui), pourtant on cherche vainement la tête de l'artiste dans ces tourments de couleur. Et pour cause. Il avoue: une des œuvres, do-



Laurent Veuve aime les grands formats. PHOTO MARCHON

minée par le rouge sang, est inspirée du 11 septembre 2001. C'est pourtant bien un auto-portrait, à condition de donner à ce terme une signification psychique ou spirituelle. Une autre œuvre montre, aussi sur fond rouge, une silhouette maladroitement esquissée: s'agit-il d'un cow-boy à moustaches tombantes ou à dents de Dracula? De qui d'autre, sinon?

Certaines toiles ne sont plus qu'un amoncellement de peinture d'une telle épaisseur qu'elle se craquelle déjà: terre brûlée, traces d'explosions? L'héritage de Pollock est ici évident.

Les hardis mélanges de couleurs soulignent la vitalité d'un artiste en pleine possession de ses moyens d'expression. Ils sont aussi la signature de l'effervescence intellectuelle qui l'habite et que reflète son site internet. /LBY

Exposition Laurent Veuve, «Auto-portraits 2002», galerie du Manoir, Fritz-Courvoisier 25 a, La Chaux-de-Fonds, jusqu'au 17 avril 2003, mardi-vendredi 15h-19h, samedi 10h-17 heures. Voir également le site de l'artiste: [www.laurent-veuve.com](http://www.laurent-veuve.com)

ENBREF

LA CHAUX-DE-FONDS ■ Concert de Domenica. Dirigé depuis 1999 par Maryclaude Huguenin-Paratte, Domenica s'est fait remarquer une première fois lors du rassemblement choral de la fin du millénaire, à Noël 2000. Depuis lors, Domenica s'est constitué un répertoire d'œuvres peu connues. Le prochain concert, dimanche à 17h à la Salle de musique de La Chaux-de-Fonds, en révélera d'autres encore, bien choisies pour le temps pascal. Au programme: le Stabat mater de Schubert, le Miserere de Donizetti et le Te Deum de Hummel. Plusieurs solistes prennent part à ce concert: Maryse Innis, soprano, Raphaël Favre, ténor, et Fabrice Hayoz, basse. Domenica sera accompagné par un orchestre ad hoc. /ddc

LA CHAUX-DE-FONDS ■ Un gendarme chute. Lors d'un exercice de la police cantonale dans un immeuble de La Chaux-de-Fonds, un gendarme s'apprêtait à descendre le long de la façade à l'aide d'une corde et d'un dispositif de retenue. Pour des raisons qu'une enquête devra établir, hier à 14h31, le gendarme a chuté d'une hauteur de plus de neuf mètres. Consciente, la victime a été prise en charge par les ambulanciers du SIS et le Smur pour être transportée à l'hôpital. /comm

# Prix cassés!

**Vignette vélo 2003 pour fr. 2.50**  
 Pour tout achat\* de fr. 40.-, vous pouvez acheter une vignette vélo au prix de fr. 2.50 seulement (prix de vente normal fr. 5.-)  
 \*excepté tabacs, spiritueux et sacs ou vignettes pour ordures ménagères



**Crème à café**  
 en portions



**27%**  
 d'économie

40 x 12 g  
**1.95**  
~~2.70~~

**X-Tra Blue Power Gel**  
 40 lavages



**6.-**  
 d'économie  
 3 litres  
**11.80**  
~~17.80~~

**Café Eduscho Gala Nr. 1**  
 • en grains  
 • en grains, léger



**1/2 prix**

2 x 500 g  
**6.45**  
~~12.90~~

**Merlot/Tannat**  
 Uruguay, 2001



**9.-**  
 d'économie

6 x 75 cl  
**20.70**  
~~29.70~~

3.45 la bouteille

**Tempo**  
 mouchoirs en papier



**40%**  
 d'économie

42 x 10  
**5.45**  
~~9.10~~

**Pèse-personne électronique MBO**

mesure du taux de graisse corporelle par incréments de 0,1%,  
 capacité jusqu'à 150 kg,  
 précision ± 200 g,  
 garantie de 2 ans



**Offre spéciale**

**49.-**

**DENNER**

Valable à partir du: 13 mars 2003 / semaine 11 / jusqu'à épuisement du stock / [www.denner.ch](http://www.denner.ch)

144-105457/ROG

VCT254.F

## Last-Minute Space-Trips

Mercure	670.- E-dollars*
Vénus	420.- E-dollars*
Lune	137.- E-dollars*
Mars	380.- E-dollars*
Jupiter	470.- E-dollars*
Saturne	777.- E-dollars*
Uranus	890.- E-dollars*
Neptune	920.- E-dollars*
Pluton	999.- E-dollars

\*Prix valables jusqu'au 31.12.2007, taxes de spaceport et frais de dossier non compris.

**swisspace**  
[www.swisspace.un](http://www.swisspace.un)

VHT253.T

Aujourd'hui comme demain, vos annonces  
 dans la presse et sur Internet sont synonymes de succès.

**PUBLICITAS**

[www.publicitas.ch](http://www.publicitas.ch)





## SPORTVILLE

03

DÉCOUVREZ SPORTVILLE  
LE NOUVEAU MAGAZINE DU SERVICE DES SPORTS

PLUS DE 200 COURS  
CENTRE AQUAGYM  
NOUVEAUTÉS 45+  
SPORTS D'ÉTÉ

INFORMATIONS SUR LES COURS DU SDS AU 032 723 09 40  
DÉBUT DE LA SESSION DE COURS (PRINTEMPS 03) LE 17 MARS 2003

E D S

Les Ecoles du Sport

SERVICE DES SPORTS



Autoprestige

L'EXPRESS

Services Industriels

MARTI

028-388144

C'est décidé...

Je m'abonne!

L'EXPRESS

FEUILLE D'AVIS DE NEUCHÂTEL  
FONDÉ LE 2 OCTOBRE 1738  
Regard sur les générations futures

Je choisis le mode de paiement :

 annuel Fr. 306.- semestriel Fr. 163.- trimestriel Fr. 86.-

1 mois gratuit offert à tout nouvel abonné.

 Je désire recevoir la carte CLUB E réservée aux abonnés réguliers et profiter de réductions pour divers spectacles et manifestations.

Merci d'écrire en majuscules !

Nom et prénom:

Rue et no:

NPA/Localité:

Numéro de téléphone:

Date:

Signature:

Je réglerai ce montant au moyen du bulletin de versement qui me parviendra ultérieurement. (Pour la première période ce montant sera déterminé au prorata.)

Coupon à retourner à L'EXPRESS, service clientèle, rue de la Pierre-à-Mazel 39, 2001 Neuchâtel. Formulaire également disponible sur internet à l'adresse [www.lexpress.ch](http://www.lexpress.ch) - rubrique abonnés ou [clientele@lexpress.ch](mailto:clientele@lexpress.ch).

## LIQUIDATION TOTALE

Dernière occasion à Bienne

maintenant

70%

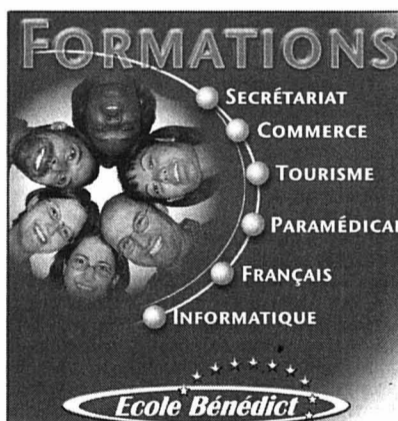
sur l'ensemble de l'assortiment de meubles de marque!

Maintenant chez

intérieur

Rue d'Aarberg 5 -7, 2560 Nidau, Tél. 032 / 322 66 33

enseignement et formation

www.benedictneuch.ch  
032 725 29 81

028-388796/DUO

Ville de Neuchâtel

Cours de français pour non-francophones:

20 à 24 leçons de français par semaine

22 avril, 1<sup>er</sup> septembre 2003 et 5 janvier 2004 à partir de 16 ans révolus.

Possibilité de préparer et de passer les examens du Delf.

Renseignements et inscriptions au secrétariat:

Beaux-Arts 30  
2001 Neuchâtel  
Tél. 032-717 88 00  
Fax 032-717 88 09  
E-mail: [secretariat.escn@ne.ch](mailto:secretariat.escn@ne.ch)  
[www.lyceejeanpiaget.ch](http://www.lyceejeanpiaget.ch)

028-390500/DUO

apprentissage

Suite à notre développement, nous cherchons pour notre magasin attractif en gare de Neuchâtel  
Ouvert 7/7 de 06.00 h à 22.00 h

2 jeunes vendeurs(euses)-caissières 50% à 60%

- Horaire flexible, soirs et week-ends, y.c. dimanches
- Suisse ou permis C
- Goût et expérience de l'alimentation
- Sens du client, de nature souriante et serviable
- Esprit d'initiative / Dynamisme

Il sera répondu uniquement aux candidatures munies d'un dossier complet et correspondant au profil requis.  
Les personnes intéressées sont priées d'adresser leurs documents (lettre manuscrite, CV et certificats) à:

APERTO

Magasin APERTO  
A l'attention de M. Mourot  
Gare CFF  
2000 Neuchâtel

126-745860

Cliquez sur :

forum

Votre avis sur des sujets d'actualité.  
Participez au débat en direct.

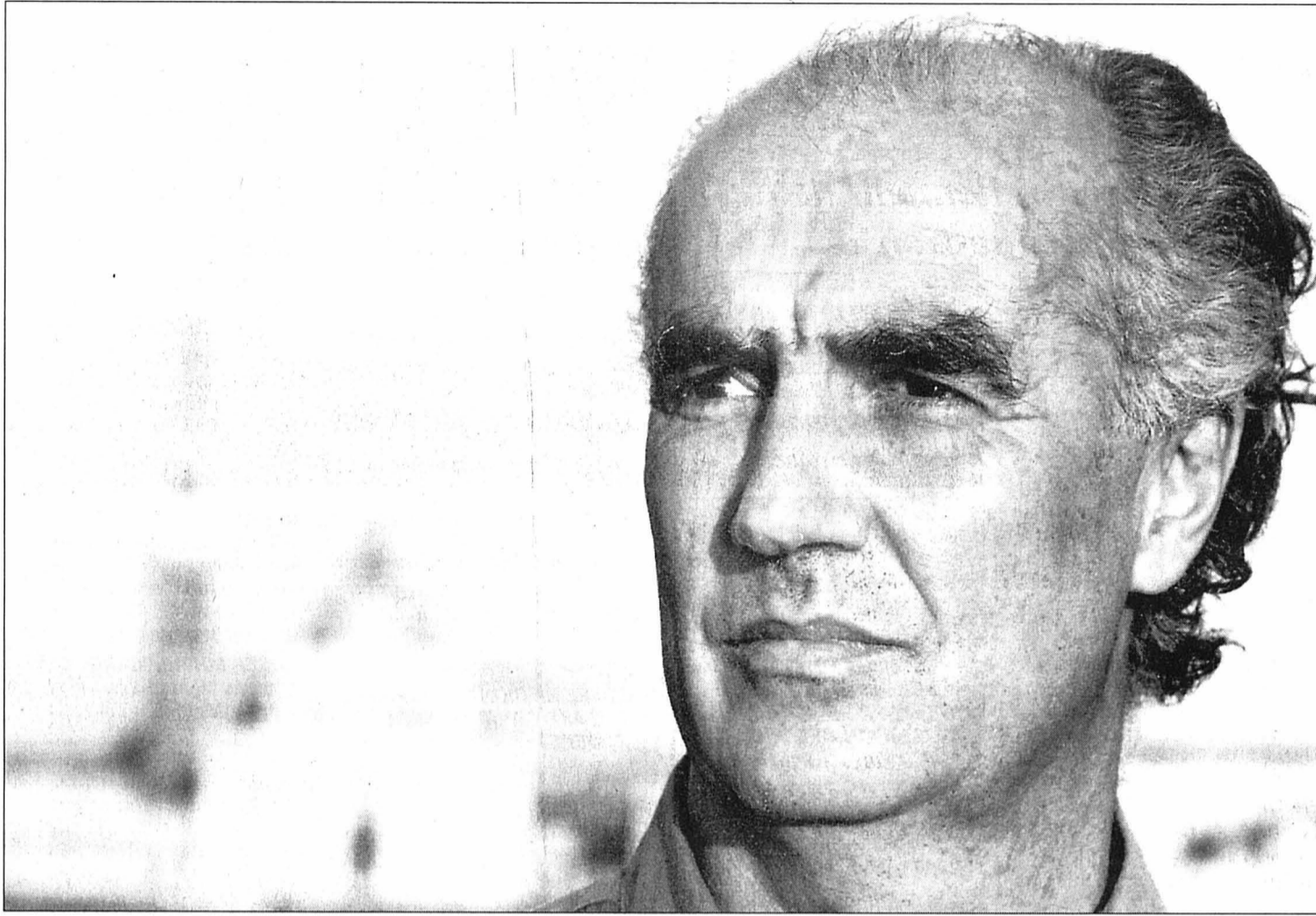
L'EXPRESS

www.lexpress.ch



# «Luigi Nono, le rassembleur»

Neuchâtel ■ *L'Opéra décentralisé propose une série de manifestations, avec concert final, autour du compositeur avant-gardiste*



Luigi Nono a puisé son inspiration dans les bruits de Venise.

PHOTO SP-ROCHOLL

**«En suivant la pensée d'Hölderlin, j'ai progressé et je continue à progresser parmi tant de labyrinthes de doutes, d'incertitudes, en risquant d'aboutir au silence, un silence qui n'a rien à voir avec la mort, mais qui demande d'autres présences, d'autres mots, d'autres spectres sonores, d'autres cieus.»**  
Luigi Nono (1924-1990)

Par  
Sophie Bourquin

«Luigi Nono était un compositeur d'avant-garde, mais c'était avant tout un homme de séduction: son langage – inouï, on n'a jamais rien entendu de pareil – parle à tous, mélomanes ou non.» C'est pour cette raison, et parce que la vocation de l'Opéra décentralisé est de faire découvrir au public des œuvres peu jouées du répertoire contemporain, que son directeur Valentin Reymond a choisi de consacrer au compositeur vénitien plusieurs mani-

festations en ville de Neuchâtel. Avec le vernissage, demain, d'une exposition retraçant sa vie et son œuvre et, agendé le 4 avril, un concert qui se présente comme un événement.

Dès les années 1950, alors que la musique d'avant-garde vit son heure de gloire, Luigi Nono s'affirme comme l'un des plus grands compositeurs de son siècle. Affilié un temps au fameux groupe de Darmstadt – formé notamment de Varèse, Boulez et Stockhausen –, Luigi Nono a très vite manifesté son indépendance en rejetant les diktats de Boulez et le formalisme de la musique sérielle. La série, il ne l'exploite que pour mieux la dépasser. Musicien mais aussi humaniste, Nono voit dans la musique le moyen de témoigner de la souffrance humaine. Aujourd'hui encore, il est connu comme le plus engagé des musiciens de son siècle. «Il y a chez lui un côté prométhéen: Luigi Nono, le rassembleur.»

## Un musicien du silence

Formé auprès de Francesco Malipiero et de Bruno Maderna, ses deux maîtres, Nono

a également puisé aux sources anciennes qu'il a beaucoup étudiées. «Nono est aussi un compositeur du silence, explique Valentin Reymond. Il parlait de la difficulté d'écouter le silence.» Et dans sa musique, les silences peuvent devenir formidables, lorsque toute une salle retient son souffle et reste comme suspendue dans l'attente du moment où lui sera rendu le son. «Dans ses notes, il donne même des indications sur la manière dont les silences doivent être interprétés.» Le puissant mystère de ses œuvres, Luigi Nono en a puisé le matériau dans les mille et un bruits de sa ville natale – un pas qui résonne, solitaire, sur la place San Marco, le glissement d'un oiseau effleurant l'eau du canal –, mais aussi dans l'inépuisable terreau de la souffrance humaine dont seule, pensait-il, la musique pourrait peut-être rendre témoignage.

En digne successeur de Varèse (dont le credo était que la musique ne se fait pas avec des notes, mais avec des sons), Nono expérimente également les possibilités de l'électronique, une recherche notamment sur l'utilisation de l'espace: «L'électronique lui permet de déplacer le son, de le faire voyager aux quatre coins de la salle; toutes les indications figurent dans la partition. Ici, plus que jamais, le lieu est un instrument de musique.»

## Un immense travail

Bien qu'avant-gardiste, Luigi Nono est avant tout un esthète – «On ne fait pas de choses laides à Venise», sourit Valentin Reymond –, un musicien extrême dont tous, pourtant, peuvent comprendre le langage. Sa musique est témoignage, elle est aussi cosmique. C'est pourquoi le concert du 4 avril, organisé par la Société de musique en coproduction avec le Festival Archipel, restera dans les mémoires. L'affiche réunit les solistes Susanne Otto (contralto) et Roberto Fabbriciani (flûte basse),

l'Ensemble du Centre international de percussion de Genève, les Chœur et Orchestre du Conservatoire de Genève et le Solisten Chor de Freiburg, sous la direction d'Arturo Tamayo et d'André Richard. «C'est assez amusant de penser qu'il faut réunir 125 musiciens, deux chefs et une installation très pointue pour produire une musique de silences», s'amuse Valentin Reymond. Et pourtant...

Au programme, «Con Luigi Dallapiccola», une œuvre pour percussions, atmosphérique et colorée, et «Caminantes... Ayacucho», sa dernière pièce pour grande formation, plus dramatique. Et qui nécessite une impressionnante installation de haut-parleurs, qui font office ici d'instruments de musique. Les musiciens doivent également faire preuve d'une certaine souplesse. «Tout cela demande beaucoup de moyens, énormément de travail et une organisation compliquée où chaque musicien a un problème nouveau à résoudre. D'ailleurs, certains se demandent encore à quelle sauce ils vont être mangés!»

Des deux chefs, l'un dirige l'orchestre, tandis que l'autre est chargé de superviser, en live, l'aspect électronique. «C'est le maître du son, celui qui agit sur ce qui est en train d'être joué.» Une musique qui demande un vrai travail d'approche: c'est comme d'apprendre un nouveau vocabulaire, confie Valentin Reymond. Qui compte beaucoup sur la curiosité du public: «Un concert de Nono est un moment très spectaculaire, une expérience unique! Sa musique est faite pour être entendue en live car, sur disque, à moins de posséder un équipement sophistiqué, elle perd une bonne partie de sa puissance.» /SAB

**Exposition: Neuchâtel, Centre culturel neuchâtelois, du 14 mars au 3 mai. Vernissage: vendredi 14 mars, à 18h. Concert: Neuchâtel, temple du Bas, vendredi 4 avril, à 20h.**

# Le loup Garou, une bête de scène

Neuchâtel ■ *Le Québécois vient enflammer la patinoire*

«J'ai envie de m'ouvrir, de 'm'étriper' et de donner tout ce que je peux à chaque fois, de rendre les gens heureux». A voir son planning, on croira volontiers Garou (cité sur son site internet): en 2001 et 2002, l'irrésistible Québécois a écumé les scènes de sa Belle Province et celles d'Europe, dans le sillage de «Seul», son premier album solo. Engrangés pendant ces tournées, deux albums «live» («Seul... avec vous» et «Live à Bercy») laissent aujourd'hui la place à une minitournée en France, en Belgique, en Pologne et en Suisse, juste avant le lancement, en mai, de son premier album en anglais. Pas de doute, Garou aime vraiment ça, la scène: demain vendredi à la patinoire du Littoral, il partagera son enthousiasme avec le public neuchâtelois.

## Coups de pouce

Les bonnes fées, elles ont notamment pour nom Luc Plamondon, René Angélil, n'ont certes pas manqué sur le parcours de Garou. Mais, contrairement à d'autres, ce grand gaillard sympathique n'est pas le produit d'un simple coup de baguette magique. Avant d'explorer dans le rôle du bossu de «Notre-Dame de Paris», c'est à l'ombre des projecteurs qu'il a, modestement et sans rien brusquer, gravi ses échelons. Et depuis tout petit déjà, puisqu'il reçoit sa première guitare à l'âge de trois ans! Il faut dire que, chez les Garand (son vrai patronyme), on pousse la chansonnette à chaque réunion de famille...

C'est donc en tant que guitariste dans un groupe que, jeune ado, Garou effectue ses premiers pas sur scène; puis il mesurera l'impact de sa voix sur les copains réunis autour d'un feu de camp, ou sur les passants, à la sortie des bars de Sherbrooke, sa cité natale. Poussé sur la scène d'un bar par une amie – elle disparaîtra tragiquement; dédiée à la souffrance des femmes, la chanson «La moitié du ciel» lui rend indirectement hommage –, Ga-

rou est embauché sur le champ. Il se taille un répertoire dans la soul et le rock'n'blues, une musique faite pour sa voix éraillée et puissante, acquiert petit à petit une renommée locale.

En 1997, camouflé derrière les lunettes noires de Luc Plamondon, le destin se manifeste une nouvelle fois: le chanteur qui, à cette époque, électrise les foules avec The Untouchables, un groupe composé de cuivres, selon son cœur, est invité à auditionner. En Garou, l'auteur de «Notre-Dame de Paris» a trouvé son Quasimodo. «Je n'arrive toujours pas à comprendre qu'il ait vu à travers moi la détresse d'un Quasimodo, alors que je chantais la joie de vivre la plus totale.»

## Clés en main

En route pour trois années de «Belle» vie... Succès, notoriété. La machine pourrait s'emballer, mais Garou préfère examiner les propositions avec circonspection. La récompense du destin ne tarde pas. Céline Dion s'accorde une pause, que va devenir son équipe, l'une des meilleures de la planète? Et si on la confiait à Garou, suggère René Angélil, le mari et producteur de la chanteuse. Top-là, c'est vendu. Un bonheur ne venant jamais seul, Garou se voit offrir son premier album solo clés en main, dont Luc Plamondon, encore lui, signe une bonne partie des paroles. «Je n'ai pas de chansons réellement engagées, à la 'protest song'. Je suis engagé dans le bonheur, dans l'amour, dans le goût de vivre et dans l'authenticité», commentera l'interprète. Qui a pris néanmoins le risque d'endosser un rôle de composition dans «Criminel», une chanson sujette à controverse qui évoque les attirances pour les toutes jeunes filles. «Faut être conscient de ce qui est mal pour comprendre le bien. 'Criminel' propose un questionnement. A chacun d'y répondre». /DBO

**Neuchâtel, patinoire du Littoral, vendredi 14 mars, 20h30. Des places sont encore disponibles aux caisses (dès 18h).**



Garou, une voix, une présence.

PHOTO SP

## Traces de vie

Partitions, lettres, photos: l'exposition consacrée à Luigi Nono et présentée au Centre culturel neuchâtelois jusqu'au 3 mai donnera au public un aperçu de la vie et de l'œuvre du compositeur. Montée par la Fondation Luigi Nono à Venise, cette exposition itinérante montre, par petites touches, quel fut son univers.

«Le public pourra découvrir, entre autres, les 'ordinateurs' sur lesquelles travaillait Nono, des machines qui nous semblent aujourd'hui un peu préhistoriques», explique Valentin Reymond. Et les visiteurs seront invités à tester leur oreille, «des expériences qui ne

sont pas 'nonoesques', mais vraiment intéressantes».

Le vernissage aura lieu vendredi 14 mars, à 18h, en présence de l'épouse du compositeur, Nuria Schönberg Nono, qui se trouve être également la fille d'Arnold Schönberg. Les curieux pourront aussi profiter des lumières de Valentin Reymond, puisque des visites commentées auront lieu les 15, 21 et 29 mars, et les 25 et 26 avril, à 19h.

Le lundi 31 mars, à 19h, une conférence sera donnée par André Richard, assistant de Luigi Nono et directeur de l'Experimentalstudio der Heinrich-Strobel-Stiftung des Südwestrundfunks, de Freiburg. /sab

# Les «panthères grises» aiment conduire

Quel rapport les retraités entretiennent-ils avec la voiture? L'institut de sondage MIS Trend répond à cette question pour les journaux de Romandie Combi

## LE SONDAGE

Par Marc Allgöwer/ROC

Quand on partait de bon matin, quand on partait sur les chemins, à bicyclette! La génération d'Yves Montand (et elle n'est pas la seule), siffle certainement encore cet air. Mais qu'en est-il lorsqu'elle remise la bicyclette à la cave et qu'elle sort la voiture du garage? C'est à cette question que répond le sondage commandé par Romandie Combi à MIS Trend: quel rapport les aînés (c'est-à-dire la tranche d'âge qui va de 64 à 80 ans) entretiennent-ils avec l'auto?

### Sensibilité à l'écologie

En 2001, l'étude avait porté sur les enfants. Résultat: ils ont un peu peur de cette grosse machine, mais elle n'est pas une ennemie. L'année dernière, c'avait été le tour des ados. Cette fois, le constat était plus favorable au cheval à roues: les jeunes aiment les moteurs vrombissants et les carrosseries rutilantes. Mais l'environnement et le traité de Kyoto dans tout ça? Apparemment, les 14-18 ans ne leur réservent que le mot de Cambonne.

Contrairement aux plus jeunes, les 300 retraités interrogés attachent une grande importance à l'environnement. Neuf sur dix y sont sensibles et la moitié affirme même l'être au plus haut point, particulièrement ceux ayant déjà arrêté de conduire. Du côté des ados, ils n'étaient que 62 % à se sentir concernés.

La voiture reste une préoccupation pour

nombre de personnes âgées: un tiers en est «accro». Comme dans les précédents sondages, les hommes décrochent la palme de l'intérêt pour l'auto: 40% contre 24% aux femmes.

### Médaille d'or pour Opel

Les marques que les retraités chérissent contrastent singulièrement avec les goûts de leurs cadets. Alors que ceux-ci lorgnent sur les Mercedes et autres BMW, la médaille d'or revient cette année à Opel avec la moitié des suffrages. Suivent Peugeot (41%), VW (38%) et Fiat (35%).

Alors, où sont passés les modèles qui font rêver nos chères têtes blondes, telles la Ferrari F40 ou la Porsche 911? Les aînés les ont sacrifiées sur l'autel du pragmatisme, privilégiant la fonctionnalité à l'ostentatoire. La sécurité et la qualité du véhicule l'emportent par 65% des voix, suivies par le confort intérieur avec 59%. Les messieurs axent plutôt leur choix sur la consommation et la puissance du moteur, laissant aux dames le souci de la taille de la voiture. Quant au «look», si cher aux ados, il se classe bon dernier (48%).

Ce désintérêt pour le style, même relatif, n'est pas sans fondement. Plus de 60% des retraités estiment que les constructeurs ne pensent pas à leur plaisir, qu'il s'agisse du design du véhicule ou de sa promotion. Ils ne sont que 38% à apprécier la publicité automobile contre 78% des 14-18 ans. «Le garagiste est un appui primordial dans le processus d'information et de

conseil. Les retraités lui font confiance plus qu'à tout autre support», commente l'institut MIS Trend. Cette relation personnalisée semble porter ses fruits. 54% des personnes interrogées se disent fidèles à une marque en particulier. Etrangement ou non, plus on a possédé de véhicules au cours de sa vie et moins on reste fidèle.

### 30.000 francs? Je pars!

La sagesse proverbiale des aînés ne se trouve donc pas démentie. Réalistes, ils ne se rêvent plus en James Dean, cheveux au vent sur la Route 66. La preuve? Lorsqu'on leur demande ce qu'ils feraient de 30.000 francs gagnés à la Loterie, ils ne sont que 6% à souhaiter acheter une auto contre 33% des ados. Ils couvriraient de cadeaux leur famille à 26%, mettraient de côté à 32% et partiraient en voyage à 36%. La Route 66? Certainement un beau voyage...

### Mobilité et indépendance

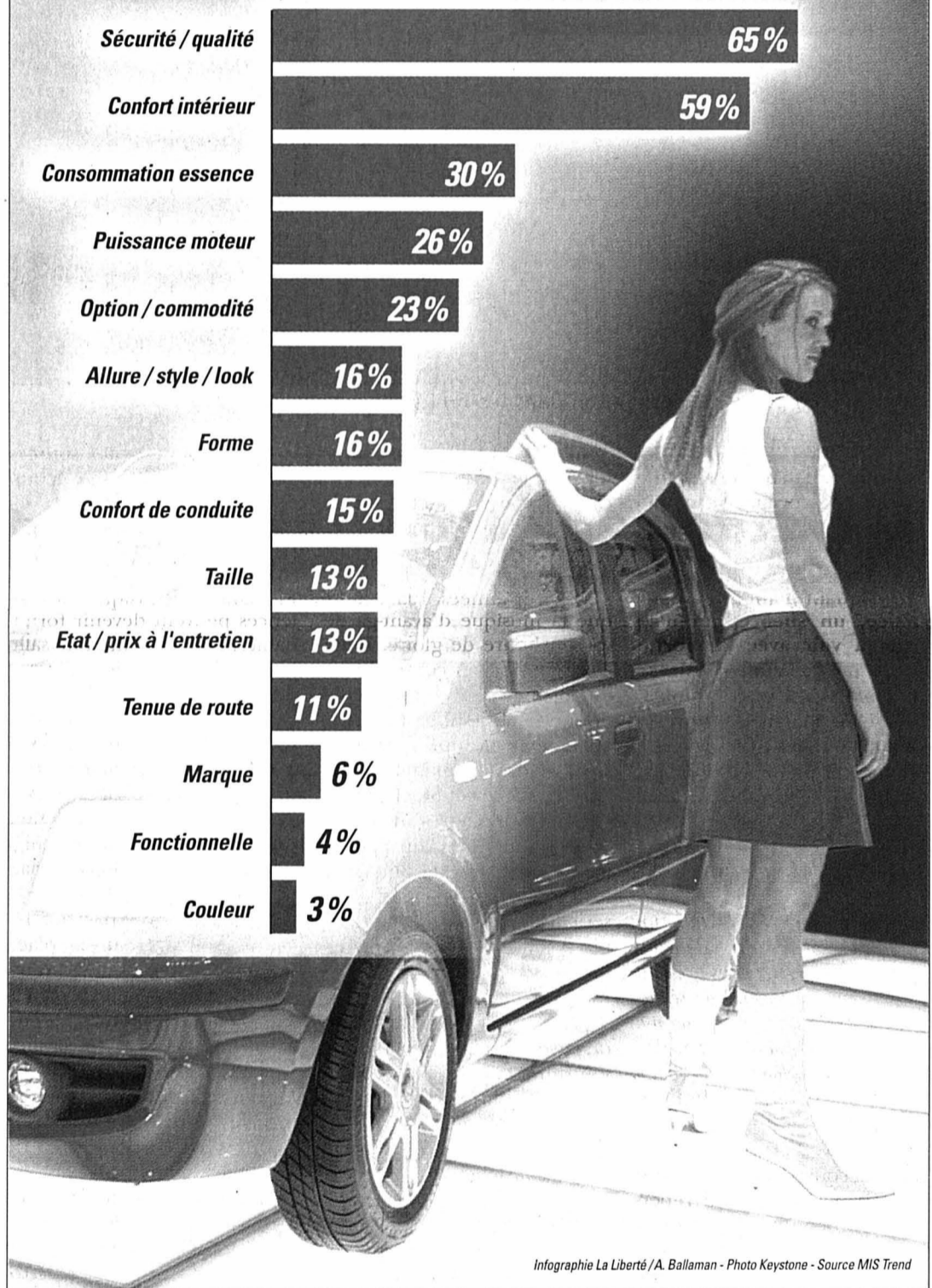
Sept retraités sur dix possèdent encore une voiture. Ils sont 82% chez les 64 à 72 ans et 59% chez les 73 à 80 ans. La question se pose donc: conduisent-ils aussi bien qu'avant?

«Les personnes âgées se blessent plus souvent lorsqu'elles sont au volant. En cas d'accident, le taux de mortalité est bien plus élevé que dans n'importe quelle autre catégorie de la population», explique Karin Hadorn, porte-parole au Bureau de prévention des accidents (BPA). La vue, qui enregistre 80 à 90% des informations nécessaires à la conduite, diminue dès l'âge de 60 ans. Le crépus-

## CRITÈRES DÉTERMINANTS DANS LE CHOIX D'UNE VOITURE

Réponses spontanées, mis à part le prix.

Base: retraités de Suisse romande âgés de 64 à 80 ans



## JUGEMENT SUR QUELQUES RÈGLES DE CONDUITE

### Faut-il abaisser le taux d'alcoolémie à 0,5‰ ?

NON 37% OUI 63%

hommes 58%  
femmes 70%

### Faut-il être plus sévère avec les chauffards ?

NON 10% OUI 90%

hommes 88%  
femmes 92%

### Faut-il augmenter les vitesses autorisées ?

NON 84% OUI 16%

hommes 19%  
femmes 12%

cule et la nuit deviennent de ce fait des périodes à risque pour rouler, d'autant plus que la sensibilité à l'éblouissement s'accroît. De même, la qualité d'audition se perd et l'arthrose et autres rhumatismes peuvent compliquer la conduite. C'est pourquoi un examen médical est exigé dès 70 ans, et ce, de façon bisannuelle. La perte du «petit bleu» demeure une perspective effrayante pour beaucoup de retraités. «Le plaisir de conduire mais surtout la mobilité et l'indépendance leur sont essentielles», souligne Jean-Claude Steiger, agent technique à la section fribourgeoise du Touring-Club suisse (TCS). Cette organisation a mis sur pied depuis plusieurs années un cours intitulé

«Check up» qui permet de mettre à jour les aptitudes routières des aînés. Il se compose de trois heures théoriques afin de prendre connaissance des modifications des règles de circulation et d'une heure pratique. Cette dernière se concentre sur les peurs de chacun. «Certains craignent de s'engager dans un giratoire alors que pour d'autres, l'auto-route pose problème. Nous adaptons la leçon aux individus», ajoute Jean-Claude Steiger. Toutefois, la conduite reste un plaisir. D'après le sondage de l'institut MIS Trend, huit retraités sur dix l'affirment. La tendance semble d'ailleurs plus forte dans les cantons ruraux. Pour 60% des conducteurs de 64 à 80 ans, ce plaisir est le même

qu'il y a vingt ans. Un tiers admet qu'il a diminué contre 7% qui le trouvent renforcé. Les premiers pointent du doigt les mauvaises conditions de circulation quand les seconds louent le confort intérieur du véhicule.

### Un verre, ça va...

Parmi les mesures que préconisent les retraités pour rendre les routes plus sûres figure l'abaissement du taux d'alcoolémie à 0,5 pour mille. Les femmes y sont nettement plus favorables que les hommes (70% contre 58%), ainsi que les citadins. Tous formulent le besoin d'une plus grande sévérité envers les chauffards et le refus d'augmenter les limitations de vitesse. /MAL

# SALON DE L'AUTO Pub

**Dessima S.à r.l.**  
**automobiles**  
**Vente-achat**  
**de voitures**  
**exclusives**



**Préparation**  
**moteur + Tuning**

Rue des Brévards 17  
 Neuchâtel 032 725 95 87  
 dessima.automobiles@vtx.ch

028-389574



Pierre Grosjean



**RÉPARATION +**  
**REEMPLACEMENT PARE-BRISE**

24h/24 véhicules de remplacement

**CARROSSERIE D'AUVERNIER**

Rue des Graviers 19 • Tél. 032/ 731 45 66 • 2012 Auvernier  
 E-mail: carross-auvernier@freesurf.ch www.carrosserie-auvernier.ch



Michel Abplanalp

CARROSSERIE  
**FCR**  
 Fédération des  
 carrossiers romands

028-390280

GARAGE - CARROSSERIE SA



**PROMOTION**  
**PREMIUM**  
 Mitsubishi (6 modèles)

Vous pouvez économiser  
 jusqu'à **Fr. 2500.-** à l'achat  
 d'une voiture neuve,  
**4 pneus d'hiver offerts!**

Offre valable jusqu'au 30 juin 2003  
 Champ de la Croix 2 - 2075 Thielle  
 Tél. 032 753 68 68

028-389591

Beau et apprécié **TOYOTA**

le 4x4 le plus vendu  
 de sa catégorie



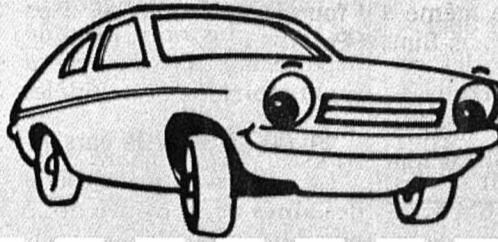
RAV4 - Linea Sol

**LE FUNCROISER RAV4.**  
 MAINTENANT À PARTIR DE FR. 27'950.-

GARAGE CARROSSERIE  
 H. Jeanneret & Fils  
**JEANNERET & FILS**  
 Agent principal  
**TOYOTA**  
 Centre

**Montmollin**  
 Tél. 032 731 20 20  
 toyota@bluewin.ch

028-388647



**Garage du Seyon**

C. et P. Viatte



Audi



Achat - Vente - Echange - Réparations

Tél. 032 853 28 40

Route du Seyon 9

2056 Dombresson

Station  
 d'essence avec Diesel

028-389592

**H HONDA**

Fidèles à nos habitudes, nous serons  
 présents sur le stand HONDA de PALEXPO  
 pour vous présenter nos nouveautés du

**SALON DE L'AUTO**

du 10 au 13 mars: Alfredo GANDROY  
 du 14 au 16 mars: José MATEOS

Avec, en grande première, le nouveau  
 break HONDA ACCORD TOURER

Nos offres et séries spéciales actuelles  
 ne sont pas uniquement réservées aux  
 visiteurs du salon! Passez nous voir  
 sans attendre... à Genève ou à Boudry

**HONDA AUTOMOBILES NEUCHÂTEL**

Garage des Jordils S.A. **843 03 23**  
 Boudry Tél. 032

www.honda-neuchatel.ch

028-389585

**PROMOTION**  
**PREMIUM**



**Colt 1.3 Premium**  
 au lieu de net 17'990.- seules. **17'490.-**

Avantage équipement 1700.-  
 plus Cash-Bonus 500.-



**Space Star 1.6 Premium**  
 incl. jantes alu 15" net **24'590.-**

Jantes alu/pneus larges 300.-  
 Vous économisez 850.-



**Carisma 1.8 GDI Premium**  
 5 vitesses net **30'900.-**

Automatique seulement 600.-  
 Vous économisez 1000.-



**Galant V6 Premium**  
 5 vitesses **39'725.-**

Automatique seulement 950.-  
 Vous économisez 1400.-



**Pajero Pinin GDI Premium**  
 4x4 5 vitesses net **33'990.-**

Chrome-Pack seulement 650.-  
 Vous économisez 1000.-



**Space Wagon GDI 4x4**  
 au lieu de 44'490.- **41'990.-**

Taction 4x4 gratuite  
 Vous économisez 2500.-

Le garage Wirth vous  
 offre 4 pneus neige  
 pour toute immatriculation  
 d'une Mitsubishi Premium  
 jusqu'au 31 mars 2003.

Garage **Wirth** Neuchâtel  
 MITSUBISHI MOTORS  
**CENTRE MITSUBISHI**  
 FAUBOURG DE LA GARE 9 - Tél. 032 723 80 00  
 www.garage-wirth.autoweb.ch

Valable pour les voitures neuves achetées et  
 immatriculées du 16.1 au 30.6.2003.  
 www.mitsubishi.ch

SILENCE PUISSANCE MITSUBISHI  
**3 ans de garantie d'usine**

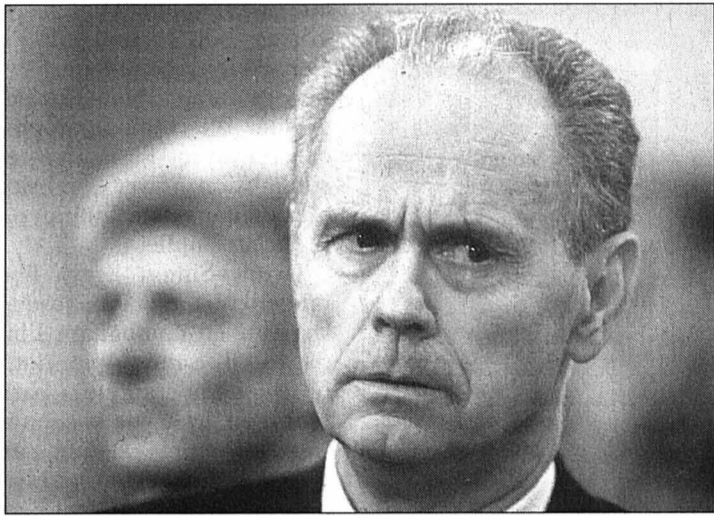
# Le Parlement biffe l'anonymat

**Natels** ■ *Lors de l'achat de cartes à prépaiement, les clients devront fournir leurs coordonnées, lutte antiterroriste oblige. Ces données seront conservées au moins deux ans*

La vente de cartes à prépaiement pour téléphones mobiles ne sera plus anonyme. Après le Conseil des Etats, le National a décidé hier de forcer les opérateurs à conserver au moins deux ans les données des clients. Une mesure difficile à appliquer, selon Swisscom et Sunrise.

## Convention de l'ONU

Les fournisseurs de services devront pouvoir livrer notamment le nom, l'adresse et la profession de l'utilisateur aux autorités de police et de justice compétentes. La confirmation récente par le Ministère public de la Confédération (MPC) de l'utilisation de cartes suisses par des membres du réseau Al-Qaïda a changé l'opinion de nombreux conseillers nationaux, qui ont adopté cette mesure par 124



En obligeant le client à donner ses coordonnées, on pourra remonter une piste même s'il fournit un faux nom, a estimé le libéral Jacques-Simon Eggly.

PHOTO ARCH

voix contre vingt-sept. Lors d'une précédente modification de la loi, le National avait

refusé de suivre les Etats. Sur proposition de Dick Marty (PRD/TI), la Chambre des

cantons est revenue à la charge dans le cadre de la ratification des conventions de l'ONU pour la répression du financement du terrorisme et des attentats terroristes à l'explosif. Les cartes à prépaiement sont utilisées actuellement dans le crime organisé – trafic de drogues et terrorisme – parce qu'elles permettent de garder l'anonymat. En obligeant le client à donner ses coordonnées, on pourra remonter une piste même s'il fournit un faux nom, a déclaré Jacques-Simon Eggly (PLS/GE). L'enregistrement des données concernant les utilisateurs n'est pas la panacée, a reconnu Doris Leuthard (PDC/AG). Mais il compliquera la vie des criminels, sans ouvrir la voie à un Etat policier.

La conseillère fédérale Ruth Metzler a appuyé ces arguments par des chiffres. En 2002, des cartes à prépaiement ont été utilisées dans 528 cas de crime organisé. Près de 100% des personnes liées au trafic de drogue y recourent.

Les Verts, une partie des socialistes et quelques bourgeois se sont opposés à l'enregistrement obligatoire de données sur les utilisateurs de cartes de téléphonie mobile à prépaiement. Ils ont notamment critiqué le caractère disproportionné de cette mesure.

## Opérateurs sceptiques

Seules l'Allemagne, l'Italie et la Hongrie connaissent une telle mesure. Même les Etats-Unis ne l'appliquent pas. L'identification obligatoire

aura un coût énorme pour les opérateurs. Faut-il en arriver à la suppression programmée des cartes pour quelques abus?, se sont interrogés quelques radicaux.

Premiers concernés, les opérateurs de téléphonie mobile se sont dit sceptiques quant à l'efficacité de cette mesure, qui sera difficile à appliquer. Sunrise met en avant le problème de la qualité des données récoltées au moment de la vente. «Les cartes à prépaiement sont distribuées dans des commerces spécialisés. On peut facilement se présenter avec un faux passeport», explique son porte-parole. Même son de cloche chez Swisscom. Selon Sepp Huber, porte-parole, les données récoltées seront très vite périmées, donc inutilisables. /ats

# Légiférer en priorité sur les cellules souches

**Génétique** ■ *Les Etats estiment que la recherche sur les embryons peut attendre. Les grands débats autour des questions éthiques et juridiques sont renvoyés à plus tard*

De Berne  
François Nussbaum

Le Conseil des Etats a refusé hier de réglementer globalement la recherche sur les embryons et les cellules souches qui en proviendraient. Trop de questions complexes et délicates n'ont pas encore été suffisamment discutées. Pour les seules cellules souches, en revanche, on peut fixer un cadre à la recherche.

## Calendrier bousculé

C'était bien l'intention initiale du Conseil fédéral: mettre en vigueur, à terme, une loi générale concernant la recherche sur l'être humain, après un large débat public. Mais, fin 2001, le Fonds national a forcé le passage en finançant un projet genevois de recherche sur les cellules souches, sans base légale claire. Le Conseil fédéral a donc proposé un projet de loi sur les embryons et les cellules souches, en attendant la loi générale prévue. Hier, le Conseil des

Etats est revenu en arrière. Pas besoin d'aller aussi loin: selon lui, l'urgence est de fixer des conditions à la recherche sur les cellules souches, qui a déjà démarré.

Du même coup, les grandes questions morales, éthiques et juridiques (statut de l'embryon, dignité humaine, brevet sur le vivant) ont été renvoyées à plus tard. D'autant plus qu'un domaine évoluant aussi rapidement exigera une révision de la Constitution fédérale, dont l'article sur la génétique humaine date de 1992. Le Conseil des Etats a ainsi pu se concentrer sur des problèmes très concrets: sur quels embryons prélever des cellules, dans quels buts et sous quelles conditions? Première réponse: la recherche ne pourra utiliser que des embryons «surnuméraires», fécondés en éprouvette mais non utilisés pour une grossesse.

## Mille embryons inutiles

Problème: la loi sur la procréation médicalement

assistée interdit depuis 2001 la production de tels surnuméraires. En fait, entre 50 à 100 embryons (par an) se trouvent dans ce cas, à chaque fois qu'un projet parental est abandonné (décès, maladie, renoncement de la mère). Et les 1000 embryons congelés avant 2001? Ce fut pratiquement le seul débat d'hier. La loi exige qu'ils soient détruits avant la fin 2003. Le Conseil fédéral proposait de reporter cette limite d'un an, la commission scientifique des Etats s'y opposait et Christine Beerli (rad/BE) demandait de repousser l'échéance jusqu'à fin 2008 (lire l'encadré).

La commission a été suivie, par 22 voix contre 12. Son président, Peter Bieri (PDC/ZG), a fait valoir qu'il était difficile de garantir aujourd'hui la qualité de ces embryons-là, et d'obtenir l'accord (nécessaire) de tous les parents concernés de livrer leurs embryons à la

recherche. Il admet donc qu'il faut les détruire.

La production des cellules souches embryonnaires ayant été réglée, les députés ont accepté les conditions posées à la recherche sur les cellules souches. On n'autorisera que des projets précis et concrets, répondant à des exigences scientifiques sérieuses et ayant obtenu l'aval de la commission d'éthique.

## Avant le huitième jour

Les cellules ne seront prélevées que sur des embryons de moins de sept jours. Le Conseil fédéral proposait 14 jours mais, à ce stade, les cellules de l'embryon commencent à se différencier et à dessiner un individu. Ce qui induit des questions morales, ce que les députés ont voulu éviter, autant que possible. Ainsi modifié, le projet de loi a été accepté par 23 voix sans opposition, mais avec un certain nombre d'abstentions, notamment chez les radicaux. /FNU

## Projets de recherche

En Suisse, un seul projet de recherche est en cours aujourd'hui dans ce domaine à l'Université de Genève (transformation de cellules souches embryonnaires en cellules de muscle cardiaque). Mais combien sont en attente? Si chaque cellule souche d'un embryon âgé de quelques jours peut se spécialiser en n'importe quelle cellule de tissu ou d'organe, les espoirs thérapeutiques sont énormes (Alzheimer, diabète), entraînant de forts enjeux économiques.

Selon la Neuchâteloise Michèle Berger, la loi discutée hier ne devrait toutefois pas susciter plus de deux ou trois projets de recherche. «Il s'agit, à moyen terme, de recherche fondamentale, qui n'intéresse pas le secteur privé», explique la radicale.

L'industrie pharmaceutique, poursuit-elle, laissera donc les universités mener cette recherche jusqu'à ce que des procédés thérapeutiques puissent être envisagés. Ils feront alors l'objet de recherche appliquée et de dépôt de brevets. D'ici-là, quelques dizaines d'embryons surnuméraires par an suffisent à la recherche académique, estime Michèle Berger.

Sa collègue Christine Beerli, moins sûre, proposait de ne pas détruire les 1000 embryons congelés avant 2001. Tout peut aller plus vite que prévu, note la députée bernoise, et cette «réserve» pourrait être précieuse et éviter l'importation (les cellules souches pour le projet de Genève proviennent de l'Université du Wisconsin, aux Etats-Unis). /FNU

PUBLICITE

Un taux hypothécaire de 3,85%, c'est déjà bien. Pendant 10 ans, c'est encore mieux.

Les taux hypothécaires n'ont jamais été aussi bas. Pour qu'ils le restent durablement, choisissez l'hypothèque fixe à long terme. Prenez rendez-vous dès aujourd'hui pour un entretien personnel à l'occasion de nos semaines «spécial hypothèques».

Téléphone: 0800 884 555. www.ubs.com/hypo

UBS

**EN BREF**

**FUSION DU PATRIMOINE ■ Loi approuvée.** Les fusions, scissions et transformations de sociétés, entreprises, associations ou fondations doivent être facilitées. Le Conseil national a approuvé hier la loi sur la fusion de patrimoine par 83 voix contre 29 et 28 abstentions. Cette loi comble d'importantes lacunes, a souligné Jean-Michel Cina (PDC/VS) au nom de la commission. Elle permet aux entreprises de mieux adapter leur structure juridique à leurs besoins, tout en améliorant les conditions-cadres de la place économique suisse et la transparence. Elle tient compte en outre des intérêts des associés minoritaires, des créanciers et des travailleurs. /ats

**CODE PÉNAL MILITAIRE ■ Révision sous toit.** Le droit pénal militaire est désormais adapté au nouveau Code pénal général, qui a été adopté par le Parlement en décembre 2002. Le National a éliminé hier trois divergences mineures qui corrigent des erreurs que le premier examen de la loi a laissé passer. D'une manière générale, la réforme du droit pénal renforce l'effet préventif et sécuritaire des sanctions. Par ailleurs, les peines jusqu'à six mois pourront faire place à des amendes ou à des travaux d'intérêt général. /ats

# Le National propose le rejet

**Criminels dangereux ■ Les bourgeois modérés disent non. Socialistes et Verts, pour cause de violation du droit international, inclinent vers l'annulation**

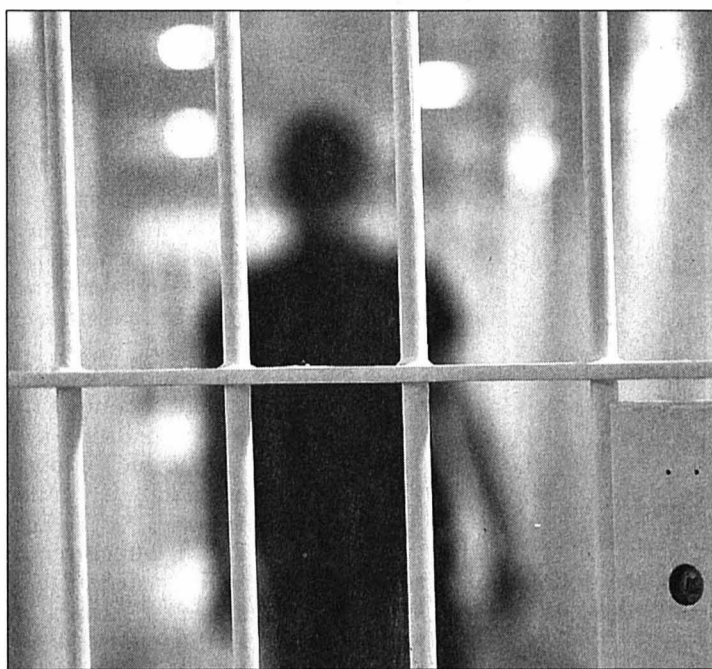
De Berne  
**Georges Plomb**

«Internement à vie pour les délinquants sexuels ou violents jugés très dangereux», c'est non. Le Conseil national propose le rejet d'une initiative populaire signée par plus de 194.000 citoyennes et citoyens. Toute mise en liberté anticipée et tout congé, pour ces criminels, sont exclus.

De nouvelles expertises ne seront exécutées, exige l'initiative, que si de nouvelles connaissances scientifiques permettent d'établir que le délinquant peut être amendé et qu'il ne représente plus un danger pour la population. Mais attention! L'autorité qui décidera la levée de l'internement sera déclarée responsable en cas de récidive. Enfin, l'expertise exigera l'intervention de deux experts. En votation populaire, l'initiative pourrait faire un paquet de voix.

**Excessive et lacunaire**

Tant Regine Aepli (socialiste zurichoise) que Fernand Mariétan (PDC valaisan) jugent l'initiative à la fois excessive et lacunaire. En fait, elle



**Le débat sur l'initiative prônant l'internement à vie pour les délinquants sexuels reprend aujourd'hui.** PHOTO KEYSTONE

visite surtout les criminels dont la santé mentale est perturbée. Or, il existe d'autres types de criminels tout aussi dangereux.

Par ailleurs, en empêchant pratiquement le condamné de demander régulièrement le réexamen de son jugement, l'initiative viole la Convention européenne des droits de l'homme. Comme la majorité,

Aepli et Mariétan privilégient la révision de la partie générale du Code pénal qui propose plus et mieux.

**Contraire au droit international**

Que l'éventuelle acceptation de l'initiative puisse bafouer la Convention européenne des droits de l'homme inquiète particulièrement le socialiste saint-gal-

lois Paul Rechsteiner. Pour la Suisse, cela pourrait même signifier son retrait de la Convention. Selon Rechsteiner, ce serait d'une extrême gravité. Du coup, il propose de renvoyer l'initiative en commission avec mission d'examiner s'il ne faudrait pas la déclarer nulle.

Jacques-Simon Eggly, libéral genevois, n'ira pas jusque-là. Tout en combattant l'initiative, il estime que notre fibre démocratique parle plutôt en faveur de sa soumission au peuple et aux cantons. Lui aussi est favorable à plus de fermeté. Mais il jugerait contestable de priver un condamné de toute perspective d'amendement et de libération. Au nom des radicaux et des démocrates-chrétiens, l'Appenzelloise Dorle Vallerand et l'Argovienne Doris Leuthard lui emboîtent le pas.

**Sadique de Romont**

Anne-Catherine Menétrey, écologiste vaudoise, estime que le Code pénal révisé et durci, qui permet dans certains cas un internement de durée indéterminée, est meilleur. Car il laisse l'espoir, même faible, d'une libération.


Les Verts soutiendront la proposition de renvoi Rechsteiner. Nils de Dardel, socialiste genevois, rappelle que l'initiative est née de l'effroi provoqué dans le public par des criminels récidivistes comme celui du Zollikerberg (dans le canton de Zurich).

D'autres évoqueront le sadique de Romont et d'autres drames. Mais, avec l'initiative, on ne peut même plus espérer voir le condamné, un jour, changer. Comme Rechsteiner, de Dardel incline vers le renvoi et l'annulation.

**Du côté des victimes**


Ulrich Schlüer, avec une majorité du groupe UDC, propose l'approbation de l'initiative. A écouter le Zurichois, la révision du Code pénal opérée par le Parlement avait pour seul but de pousser les promoteurs à retirer leur initiative. Mais c'est raté. Selon le blochérien Schlüer, l'initiative prend vraiment parti en faveur des victimes. Il faut donc la soutenir. Le Bernois Bernhard Hess, unique représentant des Démocrates suisses (ex-Action nationale), fera chorus. Sauf coup de théâtre, décision aujourd'hui. /GPB-La Liberté

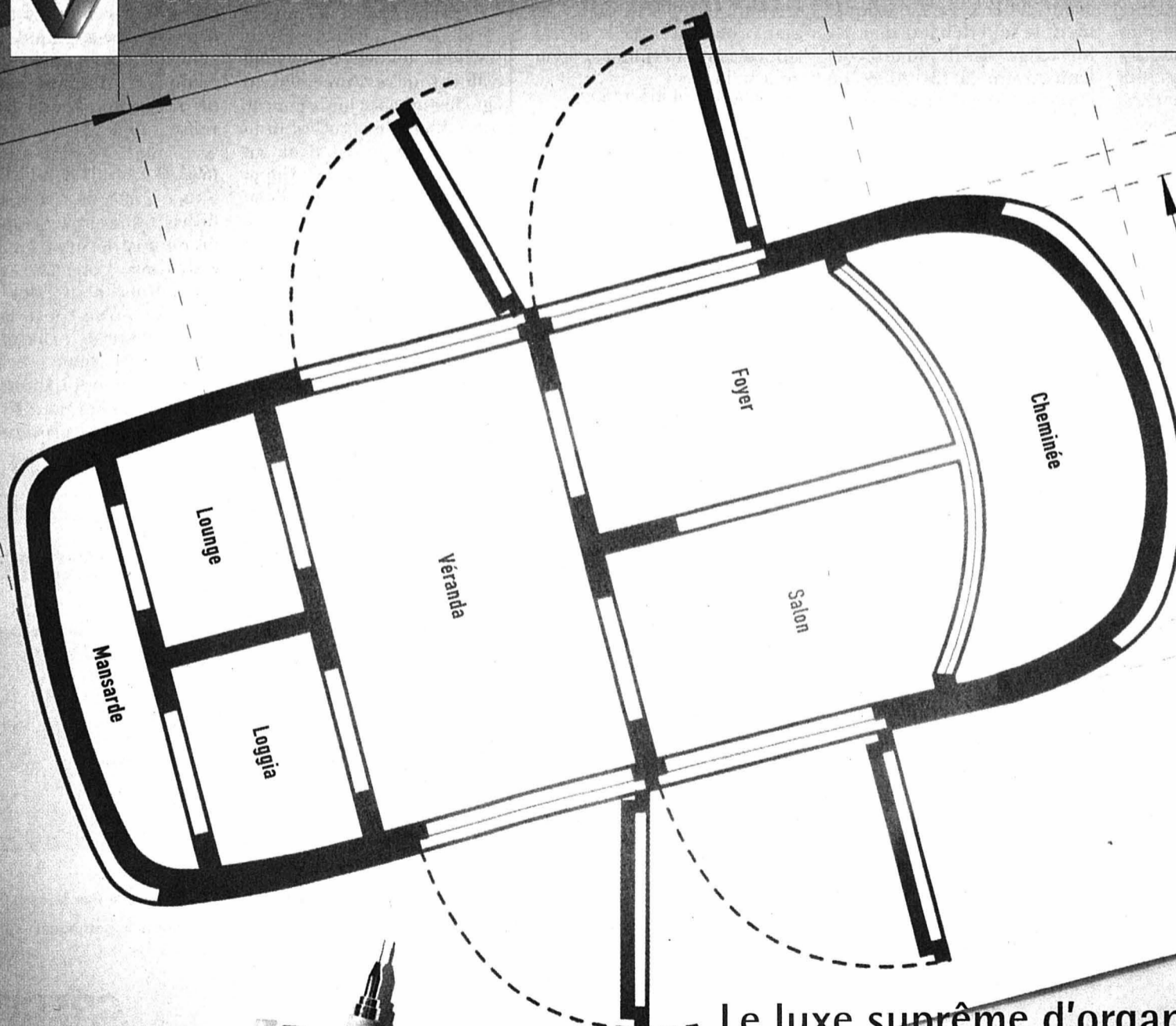
**PUBLICITE**



CRÉATEUR D'AUTOMOBILES

**RENAULT ESPACE**






Grâce à la générosité de son architecture intérieure, le nouvel Espace vous offre d'innombrables possibilités d'aménagements personnalisés. En voici quelques exemples éloquents:

- Cheminée: moteur diesel 3.0 V6 dCi Common Rail (180 ch).
- Foyer: système de navigation Carminat TMC.
- Salon: climatisation automatique 4 zones.
- Veranda: toit ouvrant électrique et panoramique en verre, 2 écrans DVD.
- Lounge: radio/changeur CD à commande infrarouge.
- Loggia: espace individuel variable multiple grâce aux sièges réglables à ceintures intégrées.
- Mansarde: large hayon avec lunette arrière ouvrante.

Renault Espace, dès Fr. 36 900.- net.\* Plus d'infos au 0800 80 80 77 ou sur [www.renault.ch](http://www.renault.ch)

**auto illustrerte**  
«les meilleures voitures 2003»: 1<sup>er</sup> prix dans la catégorie monospace.



**Le luxe suprême d'organiser son propre espace de vie.**

\*Renault Espace Authentique, 140 ch, 1998 cm<sup>3</sup>, 5 portes, consommation de carburant 9,4 l/100 km, émissions de CO<sub>2</sub> 224 g/km, catégorie de rendement énergétique B. Modèle illustré: Espace Expression Turbo, 165 ch, 1998 cm<sup>3</sup>, consommation de carburant 9,7 l/100 km, émissions de CO<sub>2</sub> 232 g/km, catégorie de rendement énergétique C, équipements supplémentaires inclus, Fr. 47 450.-



AFFAIRE EIZENSTAT

## Genève jugera

Genève écope de l'«affaire Eizenstat». Le Ministère public de la Confédération (MPC) s'est déclaré incompétent en la matière, a indiqué l'avocat Michel Amaudruz, confirmant une information parue dans la «Tribune de Genève».

Diffamer un symbole national sur la couverture d'un livre, en l'occurrence une croix gammée formée de lingots d'or superposée à un drapeau suisse, ne constitue pas une infraction à l'article 270 du Code pénal, a estimé le MPC. En revanche, ce dessin pourrait enfreindre la loi fédérale pour la protection des armoiries.

Or cette norme relève de la compétence des justices cantonales. Le dossier a par conséquent été transmis au procureur général genevois Daniel Zappelli, puisque c'est de ce canton qu'émanent la majorité des 200 plaintes déposées contre l'ancien sous-secrétaire d'Etat américain Stuart Eizenstat, auteur du livre litigieux «Imperfect justice».

Les plaignants sont issus de plusieurs cantons. Outre Genève, Vaud, Valais, Berne et Zurich sont également représentés. La justice de ce dernier canton a été saisie récemment par l'avocat Werner Stauffacher. /ats

# Greenpeace gagne une manche

**Agriculture ■ L'EPFZ doit renoncer à planter son blé transgénique cette année. Le Tribunal fédéral a accordé l'effet suspensif au recours des opposants**

L'EPFZ ne pourra pas lancer son essai de dissémination de blé transgénique en 2003. Pour des raisons de procédure, le Tribunal fédéral (TF) a accordé l'effet suspensif au recours des opposants au projet.

Emmenés par l'organisation Greenpeace, ces derniers se sont réjouis de cette décision. Pour l'organisation écologiste, le TF a fait preuve de «prévoyance», eu égard aux craintes qu'elles a exprimées conjointement avec les riverains, les paysans et d'autres associations.

### Financement compromis

L'Ecole polytechnique fédérale de Zurich (EPFZ) ne cache pas sa déception. Elle redoute de perdre son avance par rapport à la concurrence étrangère. Comme le blé ne pourra pas être semé en mars, cela signifie que l'expérience devra être reportée d'une année.

L'EPFZ craint également que le financement de son projet ne soit compromis. Le soutien du Fonds national suisse de la recherche n'est garanti que jusqu'à fin 2003.

Il est par conséquent capital, pour ses chercheurs,



Les opposants manifestaient hier devant le bâtiment de l'Ecole polytechnique de Zurich.

PHOTO KEYSTONE

que le Département fédéral de l'environnement (DETEC) et l'Office fédéral de l'environnement (OFEFP) clarifient rapidement les

vices de forme relevés par le TF.

Provisoirement, c'est sur ce plan-là que l'EPFZ a perdu. Sans entrer sur le fond du li-

tige, les juges fédéraux se sont contentés de stigmatiser le flou total qui règne en ce qui concerne le cercle des personnes et des organisations

autorisées à recourir contre le feu vert donné à une telle expérimentation.

«Dans un domaine d'activité nouveau et aussi controversé sur les plans éthique et politique, le rôle des autorités judiciaires est de clarifier les règles du jeu», a souligné l'un des juges fédéraux. Une nécessité d'autant plus impérieuse que le cadre législatif est encore en voie d'élaboration.

Repoussé à l'an prochain, l'essai controversé a pour but de vérifier en pleine nature l'efficacité de la protéine antifongique KP4 introduite par l'EPFZ dans le blé. Il devrait permettre de tester la résistance de cette céréale au champignon de la carie du blé.

### Craintes des écologistes

Depuis plusieurs mois, l'organisation Greenpeace, l'association de paysans biologiques IP Suisse expriment leur opposition au projet des scientifiques. Ils redoutent des conséquences néfastes pour l'environnement. Car le blé transgénique développé par l'EPFZ contient un gène qui génère une résistance à un antibiotique, l'ampicilline utilisée en médecine. /ats

## Criminels, évitez la Suisse!

**Droit ■ Une association poursuivra les auteurs de crime contre l'humanité de passage dans notre pays. Un ouvrage recense les moyens de les traquer**



L'ancien procureur Bernard Bertossa. PHOTO ARCH-GALLEY

Pas d'impunité pour les responsables de crimes contre les droits humains de passage en Suisse: une association soutenue par l'ancien procureur Bernard Bertossa veut s'y engager. Elle publie un manuel sur les voies offertes par le droit suisse pour les traquer.

«La Suisse doit faire plus contre les criminels internationaux», a plaidé Philip Grant, président de Trial (Track Impunity Always). Cette association née en juin 2002 regroupe pour l'heure une vingtaine d'avocats dans plusieurs cantons. Son objectif est de pouvoir actionner la

justice contre les criminels dès leur arrivée en Suisse et où qu'ils séjournent dans le pays.

### «Déplacer l'insécurité»

Des juristes membres de Trial ont résumé dans un ouvrage les moyens offerts par le droit suisse pour lutter contre l'impunité en matière de crimes de guerre ou contre l'humanité. L'ancien procureur genevois Bernard Bertossa a participé à la rédaction du manuel, destiné aux autorités de poursuite fédérales et cantonales, aux avocats et aux organisations de défense des droits de l'homme.

L'ancien magistrat connu pour sa lutte contre la criminalité internationale a affirmé qu'il continuerait à soutenir l'association en la faisant bénéficier de conseils. «Il ne s'agit pas de faire du don-quistisme en voulant poursuivre tous les délinquants à travers le monde», a souligné Bernard Bertossa. «Mais poursuivre ceux qui seront de passage en Suisse relève du devoir. Il faut déplacer l'insécurité du camp des victimes à celui des bourreaux», a-t-il ajouté.

L'association entend aussi agir contre des responsables de crimes en dehors de Suisse. Elle

servira de relais entre des victimes et la justice suisse. Quand une plainte ne peut être reçue dans le pays concerné, le droit suisse autorise à la traiter en Suisse, a indiqué Philip Grant, en donnant l'exemple d'une personne qui s'est adressée à Trial pour avoir été torturée en Tunisie.

La toute récente inauguration de la Cour pénale internationale (CPI) ne tranche rien au rôle que doit jouer la Suisse. Car la CPI n'est habilitée à agir que dans le cas où aucun pays ne se saisirait au préalable des accusations de crimes. /ats

## ENBREF

**PRESSE ■ «L'Hebdo» licencié.** Le magazine romand réorganise sa rédaction et a nommé de nouveaux chefs de rubrique. Il se sépare de sept collaborateurs. La nouvelle équipe, emmenée par Alain Jeannot, est chargée de repositionner le titre et relancer les ventes. /ats

**IRAK ■ La Suisse à l'ONU.** La Suisse considère qu'il faut donner la priorité au désarmement pacifique de l'Irak, a déclaré hier Jenö Staehelin, ambassadeur suisse auprès des Nations Unies. Le représentant helvétique s'exprimait dans le cadre d'une séance du Conseil de sécurité consacrée à la situation en Irak et au Koweït. /ap

PUBLICITE

# Prendre un bon départ: bonus initial de 1/2%\*.

Grâce à l'Hypothèque avec bonus initial, votre premier logement en propriété vous revient moins cher, car vous bénéficiez d'une réduction du taux d'intérêt. Téléphonnez-nous donc ou consultez notre site Internet.

☎ 0800 80 17 77 24h/24 [www.credit-suisse.com/hypotheques](http://www.credit-suisse.com/hypotheques)

Mettons les chiffres sous toit. Les spécialistes hypothécaires.

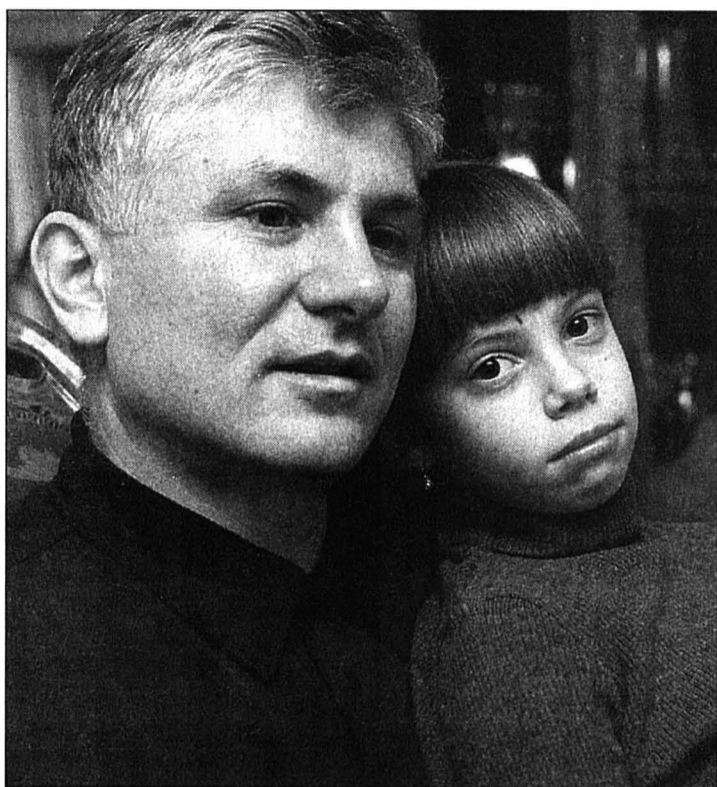
CREDIT  
SUISSE

\*Vous économisez 1/2% pendant la moitié de la durée sur la moitié du montant. Base: Hypothèque fix. Valable pour le premier logement en propriété à usage propre (ni reprise de crédits existants ni achat d'immeubles locatifs/de résidences secondaires).

# Le premier ministre serbe assassiné

**Belgrade ■ Zoran Djindjic a été tué hier par balles. L'attentat de celui qui avait contribué à la chute de Milosevic et à sa comparution devant la Cour pénale internationale n'a pas été revendiqué**

**C**hoc en Serbie: le premier ministre Zoran Djindjic, qui avait joué un rôle-clé dans la chute de Slobodan Milosevic, a été tué par balles hier à Belgrade. Cet attentat, qui n'a pas été revendiqué, a suscité l'émoi de Washington à Berlin en passant par Berne. Zoran Djindjic, qui était âgé de 50 ans, a été touché à la poitrine et à l'estomac vers 12h25 par des tirs, alors qu'il se trouvait dans la cour du siège du gouvernement de Serbie. Transporté à l'hôpital, le premier ministre est décédé des suites de ses blessures vers 13h30, a déclaré le vice-premier ministre serbe Nebojsa Covic.



Zoran Djindjic, ici avec sa fille Jovana en novembre 1999, partisan de réformes démocratiques, avait contribué à sortir la Serbie de son isolement international. PHOTO KEYSTONE

## Deux arrestations

Selon des témoins, les tirs sont venus d'un immeuble voisin du siège du gouvernement de Serbie, détruit par les bombardements de l'Otan en 1999. La radio B-92 a indiqué que deux personnes avaient été arrêtées suite à l'attaque. Une information qui n'avait pas été confirmée en fin de journée par les autorités. Ces dernières ont immédiatement renforcé le dispositif de sécurité après l'attaque. Des policiers ont été déployés dans le centre de Belgrade pour fouiller les véhicules et l'aéroport a été momentanément fermé. En fin de journée, la présidente par intérim de la Serbie, Natasa Micić, a proclamé l'état d'urgence sur tout le territoire de du pays.

L'assassinat de Zoran Djindjic, en poste depuis janvier 2001, n'avait pas été revendiqué en fin de journée. Selon les analystes à Belgrade, cet attentat est vraisemblablement l'œuvre du «crime organisé». Les médias serbes ont en effet affirmé à plusieurs reprises que le premier ministre était lié à des personnes issues du monde du crime. Les observateurs n'ont toutefois pas exclu la possibilité

que Zoran Djindjic, qui avait déjà reçu plusieurs menaces de mort, ait pu être la victime des forces loyales à l'ancien président yougoslave Slobodan Milosevic.

Zoran Djindjic avait été l'un des principaux organisateurs de manifestations qui ont mené en octobre 2000 à la chute de l'ex-président yougoslave. En juin 2001, son gouvernement a décidé de transférer Slobodan Mi-

losevic au Tribunal pénal international (TPI) pour crimes de guerre en ex-Yougoslavie. La mort du premier ministre a suscité l'émoi à travers le monde. La Suisse a également fait entendre sa voix. Condamnant vivement cet assassinat, le Département fédéral des affaires étrangères (DFAE) a appelé l'Etat de Serbie-Monténégro à poursuivre les réformes démocratiques initiées par Zoran Djindjic. Berne a promis son «plein soutien». /ats-afp-reuters

## Coupable identifié

**U**n ancien commandant d'une unité spéciale de la police, Milorad Lukovic, dit Legija, est à l'origine de l'attentat qui a coûté la vie au premier ministre serbe Zoran Djindjic, a annoncé hier soir le gouvernement dans un communiqué. «Milorad Lukovic est à la tête du groupe criminel qui a tenté, en assassinant le président du gouvernement, de provoquer le chaos, le non droit et la peur en Serbie», déclare le gouvernement. L'assassinat du premier ministre Zoran Djindjic «constitue une tentative de ce groupe d'entraver la lutte contre le crime organisé», lancée par le gouvernement, ajoute le communiqué. /ats-afp-reuters

**Z**oran Djindjic ne manquait pas d'ennemis mortels. Si le gouvernement serbe a désigné hier le crime organisé comme responsable de cet assassinat en raison du combat mené contre lui par le premier ministre, Djindjic incarnait aussi tout ce que la Serbie la plus étroitement conservatrice détestait.

## Un crime multiforme

Citadin, son approche de la politique passait mal dans la Serbie profonde. Brillant intellectuel – il a obtenu un doctorat de philosophie à l'université de Heidelberg – parfaitement à l'aise devant les médias, il déclassait les chefs issus de l'organisation sociale traditionnelle. Technocrate et autoritaire, il communiquait mal avec les pragmatiques sortis du rang, davantage enclins à se soumettre à un chef «naturel». Jugé trop pro-occidental, donc mauvais patriote, Djindjic ne put accéder à la présidence à laquelle il aurait pu prétendre en 2000, la coalition formée par les partis de l'opposition lui ayant préféré l'actuel président Vojislav Kostunica. Par-

tisan de réformes démocratiques, Djindjic aura contribué à sortir la Serbie de l'isolement international dans lequel ses exactions l'avaient relégué. Mais Zoran Djindjic a peut-être scellé son sort en devenant l'ennemi juré de Slobodan Milosevic. En tant que ténor de l'opposition, il contribuera en effet puissamment à la chute de Milosevic, en octobre 2000. Aggravant son cas, Djindjic jouera un rôle déterminant dans le renvoi de Milosevic devant le Tribunal pénal international. C'en était trop aux yeux des nationalistes, et même de Kostunica que Djindjic avait pourtant contribué à mettre en place. Désormais, en livrant l'un des siens à une justice considérée comme étrangère, Djindjic était devenu un traître, un crime impardonnable dans la culture serbe. Les nationalistes – ceux qui n'ont pu admettre la partition de l'ex-Yougoslavie, les nostalgiques de la Grande Serbie – l'avaient déjà menacé. Du côté de Belgrade, ce ne sont donc pas les bourgeois qui manquaient.

Jacques Girard

COMMENTAIRE

# L'Angleterre persiste et signe

**Irak ■ Londres veut obtenir un deuxième résolution de l'ONU autorisant le recours à la force. Tony Blair appelle la France et la Russie à renoncer à un veto**

**L**e Royaume-Uni a affirmé hier sa détermination à obtenir une deuxième résolution de l'ONU autorisant le recours à la force contre l'Irak. Dans la foulée, Londres a invité Paris et Moscou à «revoir» leur menace de veto à l'ONU. Le premier ministre britannique Tony Blair a affirmé qu'il était «déterminé à rester ferme» sur le dossier irakien lors de la séance hebdomadaire de questions à la Chambre des Communes. Il a ajouté que Londres et ses alliés tentaient de mettre au point un projet de résolution amendé qui fixe un «ensemble de conditions très claires à remplir par l'Irak».

## Déclaration publique

Pour éviter une guerre, le président irakien devra annoncer publiquement, notamment à la télévision irakienne, qu'il détient des armes de destruction massive et qu'il s'engage à les éliminer, a expliqué le Foreign Office. Il devra aussi laisser trente scientifiques irakiens se rendre à Chypre pour y être interrogés par les inspecteurs de l'ONU, et rendre des comptes sur ses stocks de bacille du charbon ainsi que sur le drone (avion sans pilote) découvert à l'état de prototype par les inspecteurs de l'ONU.



Tony Blair, hier, devant la Chambre des communes. Les députés opposés à la guerre en Irak ne cessent de faire monter la pression. PHOTO KEYSTONE

Enfin, le régime de Bagdad devra s'engager à détruire ses missiles interdits et à remettre aux inspecteurs des laboratoires mobiles de production d'agents biologiques. Face au camp de la paix, le premier ministre britannique a appelé la Russie et la France à «revoir» leur menace de veto à une deuxième résolution de l'ONU. Londres espère que ce projet de résolution sera soumis au vote à l'ONU dès au-

jourd'hui. Quasiment au même moment, la ministre espagnole des affaires étrangères Ana Palacio a toutefois prévenu que face aux menaces de veto, le texte américano-hispano-britannique pourrait être purement et simplement retiré.

## Atermoiements

Hypothèse contredite en fin d'après-midi par le l'ambassadeur du Mexique à l'ONU, qui

annonçait que le projet allait être présenté dans la soirée d'hier. Les Etats-Unis s'efforcent de sortir de leur isolement, leur projet de résolution en forme d'ultimatum à l'Irak se heurtant à la réprobation de la plupart des autres pays.

## Mise en garde

Sans surprise, le débat public sur l'Irak qui a débuté mardi au Conseil de sécurité a vu la plu-

part des intervenants, dont l'ambassadeur suisse Jenö Staehelin, se prononcer pour un désarmement de ce pays par des moyens pacifiques. Le secrétaire général de l'ONU Kofi Annan n'a pas été en reste. Dans une tribune publiée hier par «Le Monde», il a adressé une mise en garde aux Etats-Unis. Kofi Annan a estimé que si certains membres du Conseil de sécurité «engagent une action sans l'aval du Conseil, la légitimité de cette action sera largement mise en cause».

## Mobilisation supplémentaire

Le Pentagone, qui a annoncé mobiliser 12.000 réservistes supplémentaires, n'en spécule pas moins déjà sur la reconstruction de l'Irak après le renversement du président Saddam Hussein. Le problème principal lié à une deuxième résolution porte sur la date d'un ultimatum. Initialement fixé au 17 mars, il pourrait varier de quelques jours selon les Américains. Mais six pays membres du Conseil de sécurité, placés dans le rôle d'arbitre souhaitent repousser de 30 à 45 jours, un délai trop long pour la Maison Blanche. De son côté, Bagdad poursuit son désarmement. A ce jour, l'Irak a détruit 55 missiles Al-Samoud 2 et quelques dizaines d'ogives. /ats-afp-reuters

## ENBREF

**ASIE ■ La pneumonie menace.** L'Organisation mondiale de la santé (OMS) a lancé hier une alerte mondiale, à la suite de flambées épidémiques d'une forme grave de pneumonie en Asie. Cette pathologie respiratoire pourrait se propager dans le personnel hospitalier. /ats

**LAUSANNE ■ Cadavre identifié.** L'Institut de médecine légale de Lausanne a confirmé que le cadavre découvert en novembre 2000 près de Kiev était bien celui du journaliste d'opposition Gueorgui Gongadze. Si cette étape est importante, Reporters sans frontières ne compte pas relâcher sa pression pour mener à terme l'enquête en cours. /ats

**PROCHE-ORIENT ■ Prudence.** Israël, comme les Etats-Unis, faisait preuve hier de prudence avant de se prononcer sur la création d'un poste de premier ministre palestinien. Yasser Arafat doit encore confirmer ce poste pour lequel a été pressenti Mahmoud Abbas, qui n'a toujours pas donné sa réponse. /ats-afp

**OCALAN ■ Pas équitable.** La Cour européenne des droits de l'Homme a jugé hier que le leader kurde Abdullah Ocalan n'a pas bénéficié d'un procès équitable devant la justice turque. Le gouvernement turc a annoncé son intention de faire appel estimant que les raisons qui ont motivé la décision de la cour ne sont «pas saines». /ats-afp

EN BREF

**ALLERGIE AUX CACAHOUËTES** ■ Succès pour un médicament suisse. Novartis et Genentech ont enregistré un succès dans le traitement des allergies aux cacahouètes. Les deux sociétés ont développé en commun un médicament qui semble efficace contre ces troubles parfois mortels, dont souffrent 1,5 million d'Américains. Le produit du groupe pharmaceutique bâlois et de la filiale américaine de Roche devrait être lancé d'ici trois à quatre ans. /ats-afp

**ROLLING STONES** ■ Chansons censurées en Chine. Les Rolling Stones ne chanteront pas quatre de leurs chansons les plus connues lors de leurs deux concerts en Chine, début avril. Ces titres, dont «Brown Sugar» et «Honky Tonk Woman», ont déjà été censurés dans la version de la compilation «40 licks» diffusée en Chine. Les deux autres titres interdits sont «Beast of Burden» et «Let's Spend the Night Together». /ats-afp

**CÉRÉMONIE DES OSCARS** ■ Stars inquiètes. Les stars de Hollywood nommées aux Oscars sont inquiètes. Elles se demandent comment elles pourront faire la fête lors de la cérémonie de remise des statuettes le 23 mars si les Etats-Unis déclenchent une guerre contre l'Irak. Catherine Zeta-Jones (photo keystone), en compétition pour l'Oscar du meilleur second rôle féminin, a exprimé l'espoir que la cérémonie soit maintenue. Selon la Galloise, les gens ont besoin de pouvoir rêver dans les périodes de troubles. /ats-afp



**ÉTATS-UNIS** ■ Onze soldats tués dans un accident d'hélicoptère. Onze soldats ont trouvé la mort dans l'accident d'un hélicoptère survenu mardi sur la base militaire de Fort Drum, dans l'Etat de New York. Deux personnes ont survécu à la catastrophe. Une enquête a été ouverte pour déterminer les circonstances de cet hélicoptère de type UH-60 Black Hawk. /ats-afp

**LUCERNE** ■ Patients grugés. Une femme-médecin de Meggen (LU) a systématiquement abusé de la confiance de ses patients. Au cours des huit dernières années, elle leur a extorqué quelque 900.000 francs, dont seuls 210.000 francs ont été remboursés. La praticienne, aujourd'hui âgée de 50 ans, demandé à une trentaine de personnes de lui faire crédit entre 1994 et 2002. /ats

# En guerre contre la manipulation

**Conflit en Irak** ■ Les médias du pays se mobilisent pour éviter l'expérience malheureuse de 1991. Multiplier les canaux d'information

Par  
Sylvie Kunz

Les médias suisses ont tiré les leçons de la guerre du Golfe de 1991. Pour ne pas être manipulés lors d'un nouveau conflit en Irak, ils multiplieront les sources et utiliseront des experts pour décoder les événements. Mais ils restent vulnérables. «Nous sommes soucieux de ne pas être la litère des services d'information américains», explique Jean-Jacques Roth, rédacteur en chef du «Temps». «Mais on sait que l'information sera noyautée et que notre marge de manœuvre n'est pas inouïe», reconnaît-il.

## Guerre de l'information

Manœuvrés lors de la guerre du Golfe et de celle qui avait déchiré la Yougoslavie, les médias suisses sont conscients qu'un conflit est d'abord une guerre de l'information. Au sein des rédactions, les journalistes débattent depuis longtemps de cette problématique. Ils cherchent des solutions pour diminuer leur dépendance par rapport aux sources anglo-saxonnes.

Le rédacteur en chef de la «Tribune de Genève», Dominique Von Burg, insiste aussi sur la multiplication des canaux d'information. Pour décoder les événements, il compte sur des experts militaires et politiques. Outre-Sarène, la NZZ fait quant à elle confiance à l'esprit critique de ses journalistes et à leur connaissance du terrain pour échapper à la propagande. Le «Tages-Anzeiger» va déplacer ses correspondants déjà établis au Proche et Moyen-Orient pour les rapprocher des événements, à Bagdad même notamment.

A la radio aussi, la multiplication des sources est primordiale. La RSR a renforcé,

comme beaucoup, son dispositif d'envoyés spéciaux. Les images européennes, américaines et arabes, ainsi que les dépêches des agences, seront décryptées. «Mais ça ne veut pas dire que l'information sera complète et précise», reconnaît Patrick Nussbaum, chef de l'information à la RSR.

## Utiliser le conditionnel

Les journalistes ne sont pas sur le terrain aux côtés des soldats, donc les officiers peuvent relater l'information selon leurs intérêts, relève Roger Blum, professeur de science des médias à l'Université de Berne. Pour ce spécialiste, «les médias doivent dire ce qu'ils ne savent pas», afin de donner une information objective.

Selon Patrick Oberli, rédacteur en chef adjoint des deux titres neuchâtelois «L'Express» et «L'Impartial», la leçon d'il y a douze ans a été retenue. «On sera beaucoup plus prudent en utilisant le conditionnel». «La presse dispose d'un avantage par rapport à 1991, relève le journaliste, les fronts n'étant pas unis, les sources seront automatiquement plus diversifiées».

## L'image touche l'émotionnel

En télévision, les dangers de la manipulation sont encore plus forts, car l'image touche l'émotionnel. André Crettenand, responsable du département «Actu» de la TSR, en est conscient. Il prône une approche plus critique, notamment par rapport aux fameuses images de frappes «chirurgicales».

La TSR mise sur la multiplication des points de vue. Des accords avec CNN, mais aussi avec la chaîne qatarote Al-Jazeera, ont été établis. Autre précaution: le téléspectateur pourra clairement identifier la source des images. Leur origine sera indiquée en toutes lettres. /SKU-ats



Les journalistes ne sont pas sur le terrain aux côtés des soldats. Dès lors, les officiers peuvent relater l'information selon leurs intérêts, relèvent les spécialistes des médias. Ici deux militaires américains contrôlent une cargaison de bombes sur le porte-avions «Kitty Hawk». PHOTO KEYSTONE

## Les rédactions se préparent

Les rédactions préparent activement la couverture de la guerre qui se profile en Irak. Les envoyés spéciaux sont sur place ou sur le départ, l'effectif des correspondants est renforcé et les journalistes peaufinent leurs listes de contacts.

La «Tribune de Genève» a déjà un correspondant en Jordanie, qui pourra ensuite se rendre à Bagdad. Le quotidien genevois privilégiera aussi l'aspect humain en envoyant un journaliste en Iran pour visiter les camps de réfu-

giés à la frontière irakienne. «La Liberté» a aussi un correspondant en Jordanie en attente d'un visa pour l'Irak. «Le Temps» couvrira l'événement avec notamment un correspondant au Kurdistan irakien. Les journaux comptent aussi sur leurs journalistes en poste dans les capitales occidentales.

A la RSR, le dispositif de l'ensemble des envoyés spéciaux sera déployé d'ici à demain. Ils seront basés à Washington, au Qatar, au Kurdistan, à Amman et à Jérusa-

lem. La TSR enverra des équipes à Bagdad, au Koweït, au Qatar, en Jordanie et au Kurdistan.

Les médias suisses misent également sur des collaborations avec des rédactions étrangères. «Le Temps» s'associe ainsi avec le quotidien belge «Le Soir» et le quotidien français «Le Monde». «La Liberté» reprendra des articles de «Libération». Quant à la TSR, elle a développé un partenariat avec la RTBF, la télévision publique belge. /ats

## Opération de guérilla contre une prison

**Paris** ■ Un commando attaque un pénitencier au lance-roquettes et permet l'évasion d'un détenu italien

Un commando, composé d'au moins trois hommes déguisés en policiers, a attaqué à l'arme lourde, hier, le centre pénitentiaire de Fresnes, en banlieue parisienne. Il a réussi à faire évader un détenu fiché au grand banditisme.

### Restaurant incendié

Après avoir mis le feu à un restaurant proche de la prison pour attirer les forces de police, le commando «a mitraillé les miradors de la prison et fait sauter au bazooka une des portes de la prison», a expliqué un représentant des gardiens de prisons. «Nous avons affaire à une évasion de type militaire avec une utilisation d'armes de guerre (...) et des gens qui prennent le maximum de risques», a pour sa part estimé le ministre de la justice Dominique Perben.

Selon ce dernier, les assaillants se sont introduits dans la prison avec des explo-



Le commando a détruit deux voitures lors de l'attaque à l'arme lourde contre le centre pénitentiaire de Fresnes. PHOTO KEYSTONE

sifs, utilisant un lance-roquettes contre un mirador. Le commando a ensuite réussi à franchir deux portes et à faire sauter les barreaux de la fenêtre d'Antonio Ferrara, un récidiviste de l'évasion. Dominique Perben a déploré une

montée du «niveau de violence de bandits qui attaquent à l'arme lourde les transporteurs de fonds et les prisons». De son côté, Alliance, second syndicat de la police, a dénoncé une «nouvelle forme de guérilla où des individus n'hésitent plus à s'attaquer

à l'institution avec des armes de guerre». Le ministre devait réunir ce matin «l'ensemble des directeurs régionaux» pour discuter de l'amélioration de la sécurité des prisons.

### Troisième évasion depuis le début de l'année

Il s'agit de la troisième évasion depuis le début de l'année. Elle survient après l'évasion de la prison de Borgo (Corse), vendredi dernier, de Joseph Menconi, un proche de Ferrara.

Malgré leur caractère de plus en plus spectaculaire, le nombre d'évasions est en recul depuis quelques années. L'administration pénitentiaire en avait enregistré quinze (concernant 26 détenus) en 2002, contre 31 en 2001 (38 détenus) et 34 en 2000 (41 détenus).

A titre de comparaison, 68 prisonniers s'étaient évadés en 1990. /ats-afp-reuters

### TORTUE GÉANTE

## Elle boude le sexe opposé

Dernier survivant de sa race, Jorge «le Solitaire» boude le sexe opposé. Même les attentions spéciales d'une biologiste suisse n'ont pu éveiller ses ardeurs pour assurer une descendance à la célèbre tortue géante des Galapagos. «Jorge refuse les femelles qu'on lui offre! A se demander s'il n'est pas homosexuel», s'interroge, en riant, Sylvia Moncayo, directrice des ventes au «Metropolitan Touring», principal service de tourisme dans les Galapagos.

Quinze mille tortues géantes vivent dans ce paradis, à 960 km des côtes de l'Equateur, mais une seule, le mâle Jorge, monopolise l'attention. Cette tortue reste en effet réfractaire à l'accouplement, malgré les tentatives les plus audacieuses pour venir à bout de sa frigidité.

«Tous les moyens ont été bons pour déclencher sa passion pour les femelles, mais il n'a jamais donné une suite concrète à son timide éveil», révèle un guide de San Cristobal, l'une des treize îles de l'archipel. /ats-afp



## REMISE EN JEU

## A l'heure au boulot

Environ 3500: tel était le nombre de supporters bâlois à Old Trafford. La plupart d'entre eux a rallié Manchester le jour même de la rencontre. Ainsi, tôt hier matin, les charters se sont succédés au départ de Bâle-Mulhouse, à raison de 200 passagers à chaque voyage. Pour certaines personnes, notamment celles qui ont débarqué sur sol anglais vers 9 heures heure locale (10 heure suisse), la journée fut particulièrement longue. Et que faire à Manchester, histoire de tuer le temps? A part aller prendre la température dans les pubs, on a très rapidement fait le tour du sujet. Bref, ils étaient plusieurs à débarquer au stade quelque peu éméchés. Mais ça n'est pas allé plus loin, heureusement. Après le match, les fans alémaniques avaient plusieurs restaurants de réservés à leur attention via une agence de voyage. Et à deux heures du mat', hop, tout ce beau monde a pris la direction de l'aéroport, où les premiers décollages étaient prévus à 4 heures.

Ceux qui le désiraient ou n'avaient pas d'autre choix pouvaient même être à l'heure au boulot!

## Deux «étourdis»

Au sujet de ladite agence qui avait organisé le déplacement de tous ses supporters alémaniques, elle n'avait pas fait les choses qu'à moitié. Et surtout, surtout, elle avait pris ses précautions. C'était écrit noir sur blanc sur la feuille qui accompagnait la facture (650 francs!): pas question de boire de l'alcool. Toute personne contrevenant à cette «règle» ne monterait pas dans l'avion. Pire: elle écoperait d'une amende de 100 francs. On en connaît deux qui ne sont jamais arrivés à Manchester mais qui n'ont toutefois pas dû cracher les 100 francs en question. En effet, deux «supporters» étaient tellement cuits à l'aéroport qu'ils n'ont jamais trouvé la porte d'embarquement!

C'est vrai aussi, c'était Carnaval...

## Idem à La Praille?

Si tous les billets pour cette rencontre avaient trouvé preneur, qui aurait pu croire que la quasi totalité des sièges d'Old Trafford allaient être occupés? Car à une demi-heure du coup d'envoi, à l'exception des rangées réservées aux spectateurs bâlois, les autres étaient pratiquement désertes. Mais 30 minutes plus tard, le stade affichait complet. Encore un mystère made in Manchester United. Voyant ça, un journaliste genevois n'a pas pu s'empêcher d'en remettre une couche. «Je doute qu'il en aille de même dimanche à l'occasion de l'inauguration de La Praille. Les dirigeants servetiens font le maximum pour remplir le nouveau stade. D'ailleurs, ils n'arrivent pas de distribuer des billets. L'exploit pour cet événement, c'est de payer sa place!»

Ça commence bien...

## Cher le taxi

Bâle est un phénomène en Suisse. On sait d'ailleurs que le club de Saint-Jacques compte des admirateurs aux quatre coins du pays. Inévitablement, des Lémaniques étaient partis hier depuis Cointtrin. Via une compagnie qui pratiquent des bas tarifs, ils ont volé jusqu'à Liverpool pour à peine 100 francs. Et une fois arrivé dans la ville de Stéphane Henchoz, ils ont pris le taxi en direction de Manchester. Coût de l'opération pour avaler un peu moins de 60 kilomètres: 110 francs. «Et encore, il a fallu marchander» a raconté un participant à cette expédition.

L'avion est bientôt le moyen de transport le moins cher. /GST

## La fin des illusions

**Football ■ Bâle a obtenu un point à Manchester face à une équipe qui avait de forts relents de réserve. Pour passer, les Rhénans devront cartonner devant la Juventus...**

De notre envoyé spécial

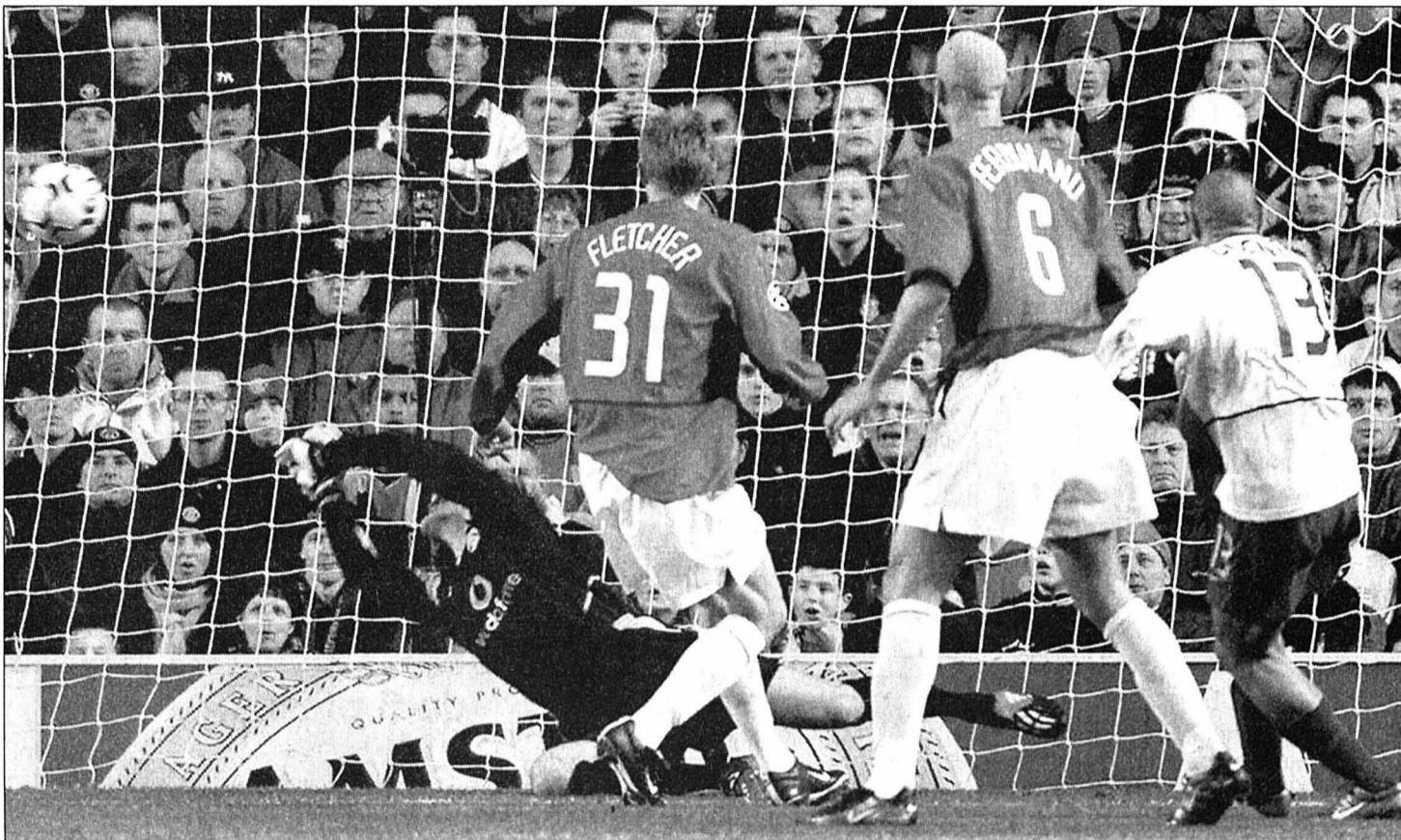
Gérard Stegmüller

En temps normal, on aurait applaudi des deux nageoires. Bâle qui tient Manchester United en échec, qui plus est à Old Trafford, la performance mérite d'être soulignée avec un gros feutre. Malheureusement, dans le même temps, la Juventus battait in extremis La Corogne. Ce qui signifie que la route des Bâlois dans cette Ligue des champions prendra très certainement fin mardi prochain. Certes, les Italiens effectueront le déplacement au Parc Saint-Jacques. Mais pour passer, la formation de Christian Gross aura l'obligation de battre les Turinois au minimum par quatre buts d'écart.

Et dans ce drôle de petit jeu comptable, La Corogne n'est pas définitivement hors course, surtout si elle bat Manchester United. On rappellera qu'en cas d'égalité, ce sont les confrontations directes qui départageront les ex-aequo. Et au pire, la différence de buts livrera le verdict définitif. Autant écrire que pour les Alémaniques, l'aventure est terminée, même si en football, il ne faut jamais jurer de rien.

## Seulement le quatrième

C'est probablement après une nuit de sommeil que les Bâlois mesureront combien ils sont passés à côté de quelque chose de grandiose. Car le Manchester United d'hier soir n'avait absolument rien de fracassant. Une kyrielle de blessés, Barthez prié de rester à la maison, Beckham, van Nistelrooy, Giggs et Scholes sur le banc des remplaçants au coup d'envoi: oui, Alex Ferguson avait aligné une sorte de réserve. Et rarement MU aura



Christian Gimenez (à droite) ouvre le score pour Bâle: la volée de l'Argentin n'a pas servi de détonateur. PHOTO KEYSTONE

fourni une prestation aussi quelconque au plan européen. Même quand Beckham est entré, à la 73e, le changement n'a pas sauté aux yeux. Le blond du coin a d'ailleurs complètement raté ses trois premières balles...

Dans ce contexte, Bâle a sans conteste manqué de culot. Le but de Gimenez juste avant le quart d'heure aurait dû faire office de détonateur. Au lieu de bousculer les Anglais, les Helvètes se sont alignés à leur niveau. Ce n'était certes pas aux visiteurs de faire le jeu, mais ils avaient incontestablement les moyens de bousculer un adversaire qui n'avait rien de l'ogre habituel.

La reprise de volée précédée d'un amorti de l'Argentin a fait

que le rêve a duré jusqu'à la 52e. C'est là que Gary Neville a tapé comme une mule aux environs des 20 mètres. La frappe du Mancunien était malencontreusement déviée par Atouba. «Zubi» n'a rien vu venir. Manchester United venait d'égaliser. Ce fut tout ou presque. On se mord encore plus les lèvres en apprenant que c'était seulement le quatrième but de Gary Neville, son premier de la saison, depuis qu'il porte les couleurs de MU, soit 386 matches officiels...

## Formidable cadeau

Bâle a montré son museau une ou deux fois, mais il n'y avait rien de tonitruant. La fin de la partie fut vraiment ennuyeuse. Côté alémanique, on

a remarqué une fois de plus que quand Hakan Yakin tourne au ralenti, et encore, c'est toute la belle mécanique qui attrape la grippe.

Fin du match, fin du bal. L'aventure fut excitante à plus d'un titre. A moins d'un sen-

sationnel renversement de situation, Bâle sera rayée de la carte des quarts de finale de la Ligue des champions 2002-2003. Le nul récolté hier soir à Old Trafford aura en fait constitué une formidable cadeau d'adieu. /GST

MANCHESTER UNITED -  
BÂLE 1-1 (0-1)

Old Trafford: 66.870 spectateurs (guichets fermés).

Arbitre: M. Larsen (Dan).

Buts: 14e Gimenez 0-1. 52e G. Neville 1-1.

Manchester United: Carroll; G. Neville, Ferdinand, Blanc (73e Scholes), O'Shea; Fletcher (73e Beckham), P. Neville, Butt, Richardson (46e Giggs); Solskjær, Forlan.

Bâle: Zuberbühler; Hass, M.

Yakin, Zwysig, Atouba; Barberis, Cantaluppi, Chipperfield; H. Yakin; Gimenez (78e Tum), Rossi (63e Huggel).

Notes: température fraîche, pelouse dans un état remarquable. Manchester United sans Verón, Keane, Silvestre, Fortune (blessés) ni Barthez (pas convoqué!); Bâle sans Ergic, Esposito (blessés) ni Smiljanic (pas qualifié). Avertissements à Butt (7e, faute) et Cantaluppi (32e, faute). Coups de coin: 1-3 (1-2).

## Au bout du suspense

**Autre match ■ Tudor offre la victoire à la Juventus à la 93e**

Un but du Croate Tudor à la 93e minute a procuré à la Juventus une victoire (3-2) qu'elle n'espérait plus. Elle peut ainsi entrevoir sa qualification pour les quarts de finale.

Au cours des dix premières minutes, les visiteurs se créaient deux chances de but. A la 3e minute par Romero et à la 10e sur un tir canon de Fran. Mais à la 12e minute, sur un autre coup de coin la reprise de la tête de Ferrera échappait au portier de La Corogne. La «Juve» prenait alors un réel ascendant mais elle demeurait sous la menace d'un contre, comme à la 28e minute avec Makaay. Son compère Tristan profitait d'une erreur de marquage des Turinois pour égaliser à la 33e minute.

Conscient du danger, l'entraîneur Lippi procédait à deux changements à la pause. Un peu contre le cours du jeu, La Corogne prenait l'avantage

par Makaay d'un tir en pivot qui laissait Buffon sans réaction (51e). De façon assez heureuse, la Juventus égalisait à la 63e minute. Un défenseur espagnol, sur un tir de Davids, remettait la balle dans les pieds de Trezeguet lequel battait facilement Juanmi. Entré en jeu à la 77e minute, Tudor signait le but de la victoire sur centre de Zambrotta à la 93e minute.

JUVENTUS -  
LA COROGNE 3-2 (1-1)

Delle Alpi: 33.000 spectateurs. Arbitre: M. Frisk (Su).

Buts: 12e Ferrara 1-0. 34e Tristan 1-1. 52e Makaay 1-2. 63e Trezeguet 2-2. 93e Tudor 3-2.

Juventus: Buffon; Thuram, Ferrara, Montero, Zambrotta; Camoranesi (46e Pessotto), Tachinardi (77e Tudor), Davids; Nedved; Trezeguet, Di Vaio (46e Zalayeta).

La Corogne: Juanmi; Hector, Cesar (71e Jorge Andrade), Naybet, Romero; Scaloni, Mauro Silva, Duscher, Fran (46e Capdevila); Makaay, Tristan (66e Valéron). /si

## MISE AU NET

www.fou2sport.com, voilà bien une adresse pour tous les... fous de sport. Au premier abord, le visiteur neuchâtelois – et même romand – n'aura pas trop l'impression de trouver son compte sur ce site français. Mais la curiosité n'est pas toujours un vilain défaut, surtout lorsqu'il s'agit d'explorer tout le potentiel d'un «outil» sur Internet.

## Pas régional, mais global

Au placard le réflexe régional et par ici la soif de connaissance d'un point de vue global! Il est toujours possible de revenir sur les opportunités offertes dans les alentours, mais l'essentiel n'en demeure pas moins la découverte d'une activité physique capable de susciter un certain intérêt chez de futurs pratiquants.

3000 sites sportifs classés par sport et par thème, tel est le gigantesque annuaire mis à disposition. Cela équivaut à près de 170 disciplines sportives! De plus, dans chaque catégorie, il est possible de trier l'affichage des sites selon le titre, le nombre de cliques ou le taux de vote. Histoire d'avoir le même avantage qu'avec tout bon moteur de recherche sur Internet: tomber en premier sur les sites qui en valent vraiment la peine.

Au palmarès, le tennis (569 entrées) et le football (267) mènent le bal devant – France oblige! – le judo (206) et le rugby (189). Pour les curieux et ceux qui veulent être surpris, la longue liste des sports répertoire notamment la boxe sino-vietnamienne, le hapkido, la peteca, le kitesurf, le sandboard, la soule, la lutte bretonne, les caisses à savon et la balle au tambourin. Tout un programme! /TTR

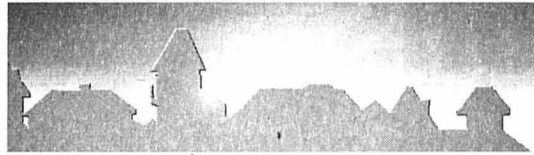
# LIQUIDATION - RABAIS 30% À 50%

Après plus de 50 ans d'activité GANS-RUEDIN TAPIS Grand-Rue 2 à Neuchâtel liquide son stock de TAPIS D'ORIENT

## GANS-RUEDIN

Neuchâtel • Grand-Rue 2 • Tél. 032 725 36 23

## GANS-RUEDIN



**Fleurier - Neuchâtel**  
Téléphone 032 861 15 75

**BUCHS PROSPECTIVE**  
[www.buchs-prospective.ch](http://www.buchs-prospective.ch)

**Au Val-de-Travers / A Boveresse**  
A l'abri des regards, dans un écrin de verdure

**Villa individuelle**

- Sous-sol complètement excavé, deux garages.
- Salon-séjour avec cheminée, mezzanine, vaste cuisine agencée, 5 chambres, 2 salles d'eau.
- Surface parcelle: 1786 m².
- Spacieuse et de bonne qualité!

028 391152

**A vendre**  
**Bâtiment commercial**

Rue du Tombet 29 - Peseux

- Immeuble commercial récent et bien entretenu.
- Surface de 5472 m² avec le terrain.
- Tous les locaux sont loués.
- Accès facile aux voitures.
- Rendement brut: environ 9%.

Demandez une notice, sollicitez un rendez-vous

Pour plus d'informations: [www.geco.ch](http://www.geco.ch)

**GECO Neuchâtel** UNPI  
Groupe GECO SA  
3, rue Saint-Honoré - 2001 Neuchâtel • 032 727 75 15

## A vendre

**COURTIER EN IMMOBILIER**

CHERCHE PRISE DE PARTICIPATION, ASSOCIATION OU ACQUISITION D'UNE SOCIÉTÉ DE COURTAGE EN IMMOBILIER AVEC RÉFÉRENCES SITUÉES SUR LE LITTORAL

079 512 23 24 LE SOIR 028 391279

### Nendaz / 4 Vallées

superbe 2½ pièces traversant avec jardin et place dans garage

Fr. 190.000.-

Vente Alpmmo - 1997 Haute-Nendaz  
Tél. 027 288 44 44 - [www.alpmmo.ch](http://www.alpmmo.ch)



**GORGIER**  
dans petite PPE de 4 logements Situation exceptionnelle

2 lots de 3½ pièces en duplex de 102 m²

Fr. 320.000.-

N'hésitez pas à contacter M. Petit au 0848 848 012

**cogestim**  
PLACE CHAUDRON 16 - LAUSANNE

### Occasion unique, à Chabrey VD, parcelles aménagées

avec vue sur le lac et le Jura, situation tranquille, surfaces disponibles de 600 à 1200 m², prix dès Fr. 145.-, vente directe du propriétaire.

026 677 14 26 - 079 230 74 49 B. Baumann  
017-619238

### avis divers

## L'EXPRESS

Editeur:  
Fabien Wolfrath

Directeur des rédactions  
et rédacteur en chef:  
Mario Sessa

Tirage contrôle: 29.059 exemplaires (REMP, avril 2002)  
Lecteurs 65.000 (Mach Basic 2001)

### RÉCEPTION

4, rue Saint-Maurice, 2001 Neuchâtel  
Tél. 032 723 53 00  
Ouverture: du lundi au vendredi,  
8 h à 12 h et 13 h 30 à 18 h  
(vendredi: 17 h).

Nos bureaux peuvent être atteints par téléphone de 7 h 50 à 12 h et de 13 h 55 à 18 h.  
En dehors de ces heures, une permanence est ouverte du dimanche au vendredi de 18 h à 24 h.

### ABONNEMENTS / DIFFUSION

4, rue Saint-Maurice, 2001 Neuchâtel  
Tél. 032 723 53 90  
Fax 032 723 53 99  
Adresse E-mail: [clientele@lexpress.ch](mailto:clientele@lexpress.ch)

Tarifs pour la Suisse

	3 mois	6 mois	12 mois
Fr.	86.-	163.-	306.-

Y compris 2,4% taxe TVA.

Souscription par téléphone, par bulletin d'abonnement ou à notre réception, rue Saint-Maurice.

### CHANGEMENTS D'ADRESSE

Les ordres de changement d'adresse, pour une durée de 6 jours ouvrables, au minimum, doivent parvenir par écrit cinq jours ouvrables à l'avance. Les frais seront facturés avec le renouvellement de l'abonnement.

### PUBLICITÉ

Régie des annonces: Publicitas SA  
4, rue Saint-Maurice, 2001 Neuchâtel  
Tél. 032 729 42 42  
Fax 032 729 42 43  
Délai: 2 jours avant la parution à 12 h.  
Edition du lundi: jeudi à 12 h.

**Avis mortuaires, naissances et tardifs:** la veille jusqu'à 21 h.  
Le courrier concernant cet avis est à déposer rue de la Pierre-à-Mazel 39, en dehors des heures d'ouverture de la réception.  
**Couleurs:** 4 jours ouvrables, 8 h.

### Mot caché

Solution: Le mot à former de la grille avec les lettres inutilisées est:  
**AGRÉMENTÉ**

## L'EXPRESS

# Bulletin de changement d'adresse

Les changements d'adresse doivent nous parvenir 5 jours ouvrables à l'avance:

- par e-mail: [clientele@lexpress.ch](mailto:clientele@lexpress.ch)
- par Internet: [www.lexpress.ch](http://www.lexpress.ch) - rubrique Abonnés
- par fax: 032 723 53 99
- par courrier: L'Express - Service clientèle - Case postale 2216 - 2001 Neuchâtel
- A notre réception: rue Saint-Maurice 4 à Neuchâtel

Les changements d'adresse ne sont pas pris par téléphone. Nous n'effectuons pas de changement d'adresse pour une période inférieure à 6 jours.

**Frais pour l'étranger:**  
Fr. 1,20 par jour pour l'Italie, les Pays-Bas, l'Allemagne et la France  
Fr. 1,55 par jour pour l'Espagne, le Portugal et l'Autriche

Tarifs pour les autres pays sur demande.

**Attention:** la distribution du journal à l'étranger peut être irrégulière.

Les frais de changement d'adresse seront ajoutés sur votre prochaine facture.

### Bulletin de changement d'adresse

#### DOMICILE ACTUEL (à remplir obligatoirement)

No d'abonné:

Nom:

Prénom:

Rue/No:

NPA/Lieu:

Date:

Signature:

#### A NOUVELLE ADRESSE (temporaire ou définitive)

Temporaire:

du au inclus

Définitive:

dès le

Nom:

Prénom:

Hôtel / Chez:

Rue/No:

NPA/Lieu:

Pays / Province:

#### B INTERRUPTION MOMENTANÉE

du au inclus

Cette interruption, pour autant qu'elle ne soit pas inférieure à une durée de 10 jours ouvrables, sera déduite sur votre prochaine facture.

Une pique aux grands effets:  
Donnez de votre sang



A vendre à La Jonchère, Val-de-Ruz/NE

### Maison de campagne

Situation dominante, vue sur les Alpes, 3700 m², grands arbres, bel intérieur récemment rénové, 2 garages, locaux pour bureau ou petit atelier. Disponible 1<sup>er</sup> mai 2003.  
Tél. 032 857 22 08 ou 078 771 60 90.

### Savagnières/Saint-Imier À VENDRE deux VILLAS spacieuses

en construction de 4½ pièces et 5½ pièces

- situation tranquille et ensoleillée
- grande véranda
- deux salles de bains
- finitions à convenir
- garage.

Fonds propres / 2<sup>e</sup> pilier dès Fr. 100.000.-, intérêt mensuel environ Fr. 1500.-.

Renseignements: A. Löffel, tél. 079 415 28 66.



Nous vous invitons à découvrir un nouveau concept de construction qui s'adresse également aux architectes, entrepreneurs et promoteurs.

[www.matile-sauser.ch](http://www.matile-sauser.ch)

Vendredi 14 mars 14h-17h  
Samedi 15 mars 9h-12h et 13h30-16h

à 2056 Dombresson, suivre route cantonale Dombresson - Chévard

### PORTES OUVERTES

Depuis 16 ans à votre service avec plus de 60 réalisations en référence

- des villas sur mesure
- délais respectés
- devis sans engagement

**IMMOBILIER**  
2056 DOMBRESSON

<< Réalisons ensemble votre projet >>  
Tél. 032 853 39 82 - Fax 032 853 19 04  
079 240 33 77 • 079 240 33 89

[info@matile-sauser.ch](mailto:info@matile-sauser.ch) • [www.matile-sauser.ch](http://www.matile-sauser.ch)

Parcelles disponibles: à Dombresson, Villiers, Littoral.

Nous remercions le/la propriétaire de sa collaboration

028-391307 DUO









REACTIONS

### Des frissons dans le dos

L'accident survenu à Andrei Kivilev n'a évidemment pas laissé les deux professionnels neuchâtois indifférents. «C'est tragique et ça rappelle qu'on est bien peu de choses, souffle Florian Ludi. Ce qui me choque le plus, c'est la décision de Cofidis de continuer la course. Il y a de gros enjeux, mais si j'avais été un coéquipier de Kivilev, je n'aurais pas forcément eu la force de repartir...»

Autre polémique: le port du casque. Faut-il le rendre obligatoire chez les pros - comme c'est le cas chez les amateurs-élites - à l'image de ce qui se fait déjà en Belgique, en Hollande, aux Etats-Unis et peut-être en Suisse à partir du 1er janvier 2005, selon le vœu de Swiss Cycling? «Pas forcément, poursuit le Vaudruzien. L'UCI a déjà essayé et s'est heurtée à une véritable levée de boucliers! Personnellement, je roule avec le casque quasiment sans exception. Quand il m'arrive de ne pas le mettre, je ressens comme un sentiment de culpabilité! Même pour faire deux kilomètres entre l'arrivée et l'hôtel! Car c'est précisément sur les routes ouvertes à la circulation - comme par exemple à l'entraînement ou lors d'une randonnée - que le risque d'accident est le plus important.»

Alors, pourquoi pas une loi plus dure? «Parce qu'il ne faut pas non plus se lier les mains, glisse Florian Ludi. Un coureur qui n'a pas de casque ne représente aucun danger pour celui qui en a un. Il faut respecter la liberté individuelle. De plus, une loi serait trop rigide et pas adaptée à la compétition. Lors d'un contre-la-montre en côte sous la canicule du Tour de France, je ne sais pas si je roulerais casqué. Il faut laisser la possibilité aux coureurs d'aborder les ascensions la tête nue. Libre à eux ensuite de se protéger dans les descentes, comme le fait Lance Armstrong. En matière de prévention, un comportement intelligent, c'est dix fois mieux qu'une loi!»

«Je n'y pense pas»

Steve Zampieri, de son côté, avoue que le tragique décès de Kivilev lui a fait «des frissons dans le dos». D'autant qu'il s'inclut lui-même et sans rougir parmi «les coureurs qui ne mettent pas souvent le casque. Je regarde le profil de la course et j'estime si c'est indispensable ou non.» Pas tellement sage, comme comportement. «Je sais que c'est idiot de ne pas se protéger la tête, de s'abriter sous une simple casquette! Mais c'est comme ça. Chacun doit calculer les risques qu'il est d'accord de prendre. Mais attention: je ne suis pas contre le port du casque. Je pense même que c'est une faute de ne pas le mettre plus souvent. Mais quand il fait chaud et qu'on est en plein effort, c'est tellement désagréable...»

La mort de Kivilev ne fait-elle pas réfléchir? «Si, bien sûr, mais ce n'est pas ça qui va changer ma manière de faire, lâche le Neuchâtois. Si je pensais à ce genre de choses, je ne monterais plus sur un vélo! Au Tour de Murcie, on a dévalé des descentes à plus de 100 km/h. Là, si tu tombes, le casque ne sert pas à grand chose. Je ne pense pas à la mort. Mais c'est vrai qu'on la frôle plus souvent qu'on ne le croit.»

Une raison de plus pour se protéger. Le côté parfois désagréable du casque n'est rien à côté d'une vie qui s'en va... /PTU

# La mort au rendez-vous

## Cyclisme ■ Une chute lors de la deuxième étape de Paris - Nice aura été fatale à Andrei Kivilev. Les circonstances exactes du drame restent encore floues

Le Kazakh Andrei Kivilev est décédé à Saint-Etienne au lendemain de sa chute dans la deuxième étape de Paris - Nice. Kivilev, 29 ans, était tombé mardi dans la deuxième étape, disputée entre La Clayette et Saint-Etienne.

Le Kazakh, qui avait perdu connaissance, avait été hospitalisé à Saint-Chamond puis transporté dans un service spécialisé de neurochirurgie à Saint-Etienne.

Le port du casque aurait très vraisemblablement diminué les lésions d'Andrei Kivilev, a estimé le Dr Jean-Jacques Menuet, médecin de Cofidis. «La localisation de la fracture du crâne correspond à un endroit protégé par le casque» a déclaré le Dr Menuet qui en a appelé aux autorités du cyclisme pour imposer le port obligatoire du casque.

### Excellent grimpeur

La chute s'est produite dans la première partie du peloton à une quarantaine de kilomètres de l'arrivée étape à Saint-Etienne. Selon des témoignages contradictoires sur les circonstances précises de l'accident, Kivilev est tombé en même temps que son coéquipier polonais Marek Rutkiewicz et l'Allemand Volker Ordowski.

Au cours de sa carrière professionnelle commencée en

1998, Kivilev avait notamment terminé quatrième au classement final du Tour de France en 2001. Cette année-là, il

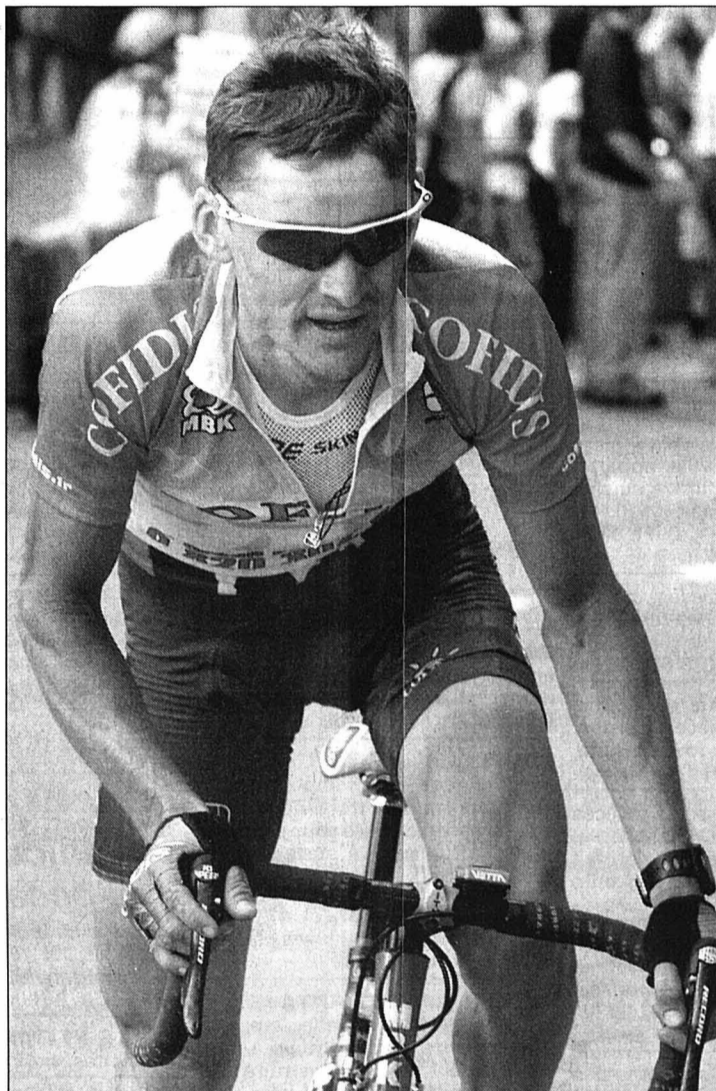
avait remporté les deux seules victoires de sa carrière, une étape du Critérium du Dauphiné et la Route du Sud.

Arrivé en France à l'EC Saint-Etienne, tout comme son compatriote Alexandre Vinokourov, Kivilev avait accompli sa carrière professionnelle dans des équipes françaises (Festina, Casino, Cofidis). Excellent grimpeur, il avait obtenu à plusieurs reprises des places d'honneur dans les épreuves par étapes. Outre sa quatrième place du Tour de France 2001, après l'échappée-fleuve de Pontarlier, il avait terminé quatrième de Paris-Nice (2002) et cinquième du Dauphiné (2001 et 2002).

L'accident mortel de Kivilev est le premier survenu en

course à un coureur de l'élite depuis quatre ans. En 1999, l'Espagnol Manuel Sanroma avait trouvé la mort dans une chute survenue au Tour de Catalogne. Quatre ans plus tôt (1995), l'Italien Fabio Casarelli était décédé dans une étape du Tour de France.

L'Espagnol Ricardo Ochoa, de l'équipe Kelme, 26 ans, est décédé le 15 février 2001 à Malaga après avoir été renversé par une voiture alors qu'il s'entraînait avec son frère jumeau Javier Ochoa, 28 ans, grièvement blessé. Ce dernier, qui est resté handicapé, avait fait ses adieux au cyclisme en novembre 2002. /si



Andrei Kivilev n'avait que 29 ans.

PHOTO KEYSTONE

## LES PRINCIPAUX ACCIDENTS

- 1967: Tom Simpson (GB) est victime d'une défaillance cardiaque au Mont-Ventoux due à l'absorption de substances interdites.
- 1969: José Samyn (Fr) percute un vendeur de programmes lors d'une kermesse à Zingem.
- 1970: Jean-Pierre Monsere (Be) percute une voiture venant en sens inverse au Grand Prix de Retie.
- 1972: Manuel Galera (Esp) est accidenté au cours d'une étape du Tour d'Andalousie.
- 1976: Juan Manuel Santesteban (Esp) fait une chute mortelle dans la première étape du Tour d'Italie.
- 1984: Joaquim Agostinho (Por) heurte un chien près de l'arrivée d'une étape du Tour de l'Algarve et décède une dizaine de jours plus tard.
- 1986: Emilio Ravasio (It), victime d'une chute pendant la première étape du Tour d'Italie, décède deux semaines plus tard.
- 1987: Vicente Mata (Esp) est renversé par une voiture au cours du Trophée Luis-Puig. Michel Goffin (Be) tombe dans le coma après une chute dans le Tour du Haut-Var et décède six jours plus tard.
- 1988: Connie Meijer (Ho) est victime d'un malaise pendant un critérium aux Pays-Bas.
- 1995: Fabio Casarelli (It) tombe dans la descente du Portet d'Aspet au cours de la 15e étape du Tour de France et meurt quelques heures plus tard.
- 1999: Manuel Sanroma (Esp) fait une chute mortelle près de l'arrivée de la deuxième étape du Tour de Catalogne. /si

## Grande émotion

C'est seulement en arrivant sur la place du Breuil, au Puy-en-Velay, où se déroulaient les opérations de départ de la troisième étape de Paris-Nice, que la majorité des coureurs a pris connaissance du décès d'Andrei Kivilev.

A leur descente du bus de l'équipe Gerolsteiner, le maillot jaune Davide Rebellin, Udo Bölts et leur équipiers ne savaient rien. Visiblement bouleversés, le leader du classement général a aussitôt dit «dans ces conditions, pas question de disputer une course aujourd'hui. Nous devons penser à notre camarade décédé et à sa famille.»

Qu'allait-il se passer? Le départ devait-il être donné? «Dans ce genre de situation, relevait Jacques Michaud, directeur sportif de Phonak, nous n'avons pas à prendre de position, nous laissons le libre choix aux coureurs.» Dans le même temps, la caravane apprenait que les coureurs de Cofidis, équipiers du disparu, avaient décidé de rester en course: «Il ne faut pas les laisser retourner seuls chez eux, disaient-on dans leur entourage. Ils évacueront plus facilement leur douleur s'ils restent ensemble.»

Et, rapidement, les coureurs de Cofidis ont reçu d'innombrables marques d'amitié et de solidarité des membres de, la plupart des équipes. Le tout dans un climat de très grande émotion et de profonde tristesse. La tendance de neutraliser l'étape s'est très vite dégaugée. Les coureurs allaient partir, comme ils l'avaient fait lors du décès de Fabio Casarelli en 1995 et parcourir l'é-

tape groupés. La direction de la course craignait toutefois que cette liaison entre Le Puy-en-Velay et le Pont-du-Gard, long de 192,5 km et loin d'être facile, ne soit effectuée à une allure trop réduite. Il y avait le risque que le peloton prenne trop de retard sur l'horaire, ce qui pouvait nuire aux mesures de sécurité. Il a donc été proposé aux coureurs d'effectuer la première moitié du tracé à bord des voitures de marque et de n'effectuer à vélo que la fin de l'étape.

Ils ont refusé cette proposition. Sous l'impulsion de Nico Mattan, vainqueur du prologue et membre de l'équipe Cofidis, ils ont décidé, à titre de solidarité, d'effectuer tout le parcours à un rythme relativement soutenu, chaque équipe faisant son tour en tête pour assurer le tempo.

Les coureurs se sont comportés en responsables tout au long d'une journée bien pénible à vivre par toute la caravane de la course. Une journée qui aurait dû être celle du bonheur tant le temps était beau, et merveilleux les paysages de l'ardèche, de la Lozère et du Gard.

L'émotion atteignit son comble à l'arrivée. David Moncoberti, Frédéric Bessy, Médéric Clain, Philippe Gaumont, Nico Mattan, Marek Rutkiewicz, Cédric Vasseur, les équipiers d'Andrei Kivilev, franchirent la ligne avec quelques mètres d'avance sur le peloton. Comme l'avaient fait les coureurs de Motorola en 1995, pour honorer la mémoire de Fabio Casarelli. /si

## Colère bénéfique de Jordan

### Basketball ■ Dopés par un savon de leur leader, les Wizards se rapprochent des play-off en NBA

Michael Jordan est un dieu parfois ombrageux. Surtout quand il perd. Dimanche dernier, c'était sa dernière apparence au Madison Square Garden de New York, une salle qui l'a toujours motivé et dans laquelle il a signé plusieurs exploits de sa légende. Le quarantenaire s'est donc surpassé: 39 points. Mais ses Wizards n'ont pas joué à la hauteur de l'événement - notamment Jerry Stackhouse qui n'a inscrit que 5 points. Résultat: défaite d'une longueur (97-96), contre un adversaire inférieur au classement. Le genre de couac à éviter quand on lutte pour atteindre la huitième - et dernière - place des play-off.

Furieux contre ses coéquipiers, Jordan leur a passé un savon qui les a laissés, selon un témoin, passablement secoués.

Le coup de gueule du maestro a fait mouche. Remotés, les Wizards ont pris leur revanche, contre les Orlando Magic mardi soir: 106-105. Jordan a inscrit 23 points, Hugues 20. Et Stackhouse a - cette fois - assuré son rôle de numéro 2 de l'équipe en se fendant de 31 points (dont une action à trois points et six lancer-francs dans les dernières 74 secondes!).

Grâce à cette victoire de rang, Washington ne compte plus qu'une victoire de retard sur les Milwaukee Bucks (8èmes). Et 1,5 sur Orlando. Les play-off tant convoités par MJ sont toujours à portée de main.

La hargne de Jordan et la volonté retrouvée de ses Wizards n'ont pas empêché Tracy McGrady de briller. La superstar des Magic, meilleur marqueur de la NBA, a planté 43 unités.

C'est son dixième match de la saison à plus de 40 points. Lui aussi a été motivé par Jordan: «Je voulais faire un grand match parce que c'est la dernière fois que je jouais contre lui. C'est une sorte de message pour lui dire 'OK, tu as fais ce que tu devais, maintenant tu peux passer le témoin à des gars comme moi et Kobe!» /NHU

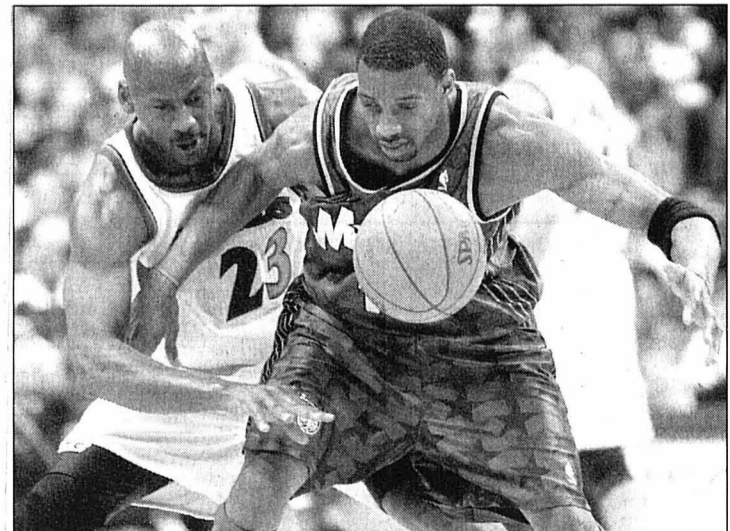
## LE POINT

**Matches de mardi:** Indiana Pacers - New Orleans Hornets 71-81. Washington Wizards - Orlando Magic 106-105. Cleveland Cavaliers - Miami Heat 75-77. New York Knicks - Memphis Grizzlies 85-87. Chicago Bulls - Los Angeles Lakers 116-99. Milwaukee Bucks - San Antonio Spurs 102-105. Denver Nuggets - Toronto Raptors 95-87. Seattle SuperSonics - Portland Trail Blazers 77-92. Golden State Warriors - Phoenix Suns 113-98

### Classements

**Conférence est:** 1. Detroit Pistons (39 victoires-23 défaites). 2. New Jersey Nets (39-25). 3. Indiana Pacers (38-26). 4. Philadelphia 76ers (36-26). 5. Boston Celtics (36-27). 6. New Orleans Hornets (37-28). 7. Orlando Magic (33-32). 8. Milwaukee Bucks (32-32). 9. Washington Wizards (31-33). 10. New York Knicks (28-36). 11. Atlanta Hawks (25-39). 12. Chicago Bulls (23-42). 13. Miami Heat (21-43). 14. Toronto Raptors (20-41). 15. Cleveland Cavaliers (11-53).

**Conférence ouest:** 1. Dallas Mavericks (48-15). 2. Sacramento Kings (45-19). 3. San Antonio Spurs (44-18). 4. Portland Trailblazers (41-22). 5. Minnesota Timberwolves (42-24). 6. Utah Jazz (36-27). 7. Los Angeles Lakers (31-25). 8. Phoenix Suns (33-30). 9. Houston Rockets (32-30). 10. Golden State Warriors (31-33). 11. Seattle SuperSonics (28-34). 12. Memphis Grizzlies (22-41). 13. Los Angeles Clippers (20-43). 14. Denver Nuggets (14-51). /si



Michael Jordan et Tracy McGrady: jeux de main et passage de témoin.

PHOTO KEYSTONE



JUDO

Samedi, le deuxième tour de la seconde phase de LNA des interclubs de judo s'est déroulée à Cortaillod où la phalange locale accueillait Morges et le JK Lausanne. Lors de la première rencontre contre JK Lausanne, les hommes de Stéphane Guyot ont pratiqué un judo incisif qui leur a permis d'engranger deux points en s'imposant 8-6.

Face à Morges les choses se sont corsées. Mené 4 à 0 au terme des deux premiers combats, le JCC (Judo club Cortaillod) a redressé la barre grâce à Piras Musitelli (en -100 kg). Malheureusement, les victoires qui ont suivi, à savoir celles de Matthieu Pahud (en -81kg) et Patrick Duss (en -90kg), n'ont pas suffi pour éviter la défaite (6-8).

Cortaillod II, en promotion-relégation Ire-2e ligue, a remporté une rencontre contre Mikami Lausanne (6-4) après s'être incliné face à Galmiz (8-2).

Lors de compétitions individuelles, Damien Haldi, membre du cadre national en juniors -73 kg, anciennement au JC Marly et nouveau licencié à Cortaillod, a pris part avec l'équipe suisse au tournoi international de Munich en Allemagne. Il échoua malheureusement en repêchage et n'accéda pas à la petite finale, terminant ainsi au septième rang.

Lors de la deuxième journée du championnat de LNB, l'Alliance Judo Montagnes s'est offert le luxe d'aller battre l'équipe de Seeland II à domicile (6-4). Invaincue dans cette deuxième manche du championnat de LNB-lère ligue, l'Alliance Judo Montagnes renforce sa première place au classement. /CPI

SPORT-TOTO

CONCOURS N° 11

Table with 3 columns: Match, Score, and Odds. Includes matches like Grasshopper-Zurich, Servette-Young Boys, etc.

JEUX

LOTTERIE À NUMÉROS

7-10-17-24-32-39  
Numéro complémentaire: 41

JOKER

869 406

EXTRAJOKER

375 134

GAINS

LOTTERIE À NUMÉROS

1 x 5 + cpl. Fr. 341.783,10  
146 x 5 4081,70  
6511 x 4 50.  
109.776 x 3 6-  
Aucun gagnant avec six numéros.  
Somme à répartir au premier rang du prochain concours: Fr. 2.500.000.-

JOKER

2 x 6 Fr. 365.538.-  
3 x 5 10.000.-  
32 x 4 1000.-  
297 x 3 100.-  
3010 x 2 10.-  
Somme à répartir au premier rang du prochain concours: Fr. 280.000.-

EXTRAJOKER

3 x 5 Fr. 10.000.-  
19 x 4 1000.-  
187 x 3 100.-  
2133 x 2 10.-  
Aucun gagnant avec six chiffres.  
Somme à répartir au premier rang du prochain concours: Fr. 1.240.000.-

BANCO JASS

♥ 6, 8, 10 ♦ 7, D, A  
♣ 9, V, D ♠ V, R, A

# Dorfmeister pour quatre points

## Ski alpin ■ Malgré sa victoire, Renate Götschl n'a pas réussi à soulever le globe à sa compatriote. Dénériaz confirme chez les messieurs. Cuche en retrait



Et un deuxième globe de cristal pour l'Autrichienne Michaela Dorfmeister. PHOTO KEYSTONE

Quatre points ont manqué à l'Autrichienne Renate Götschl, gagnante de la descente de la finale de la Coupe du monde, à Kvitfjell, pour rattraper sa compatriote Michaela Dorfmeister au classement de la discipline.

Victorieux de l'unique entraînement disputé sur la piste des Jeux olympiques de 1994, le Français Antoine Dénériaz a su gérer la pression pour remporter la deuxième victoire de sa carrière, après la descente de Val Gardena en décembre. Son dauphin, l'Autrichien Stephan Eberharther, était assuré depuis plusieurs semaines d'enlever le trophée de la spécialité, grâce à ses six victoires de l'hiver.

### Mi-figue mi-raisin

Sixième seulement, Michaela Dorfmeister a préservé une avance suffisante pour s'adjuger son deuxième classement par disciplines, après celui du géant en 1999/2000. «C'est lorsque je me suis retrouvée au départ que j'ai réalisé ce qui se passait. A l'ar-

rivée, je n'osais pas demander si cela me suffisait. Durant l'hymne autrichien, je me suis dit que je ne vivrai plus beaucoup de moments si intenses dans ma carrière» avouait-elle.

Sa septième place laissait Corinne Rey-Bellet mi-figue mi-raisin. «Je suis satisfaite de ma dernière partie, car j'ai bien skié techniquement. J'ai perdu beaucoup de temps en haut. En prenant des risques, j'ai commis plusieurs petites fautes. J'ai réalisé une bonne saison, surtout si l'on tient compte de mes problèmes au genou. J'ai confirmé mes résultats de l'année dernière et, surtout, réussi la course la plus importante, celle des Mondiaux. Maintenant, je vais faire un break, avant de prendre une décision quant à la suite de ma carrière» expliquait la Valaisanne.

### Cuche déçu

Le vent a obligé les organisateurs à abaisser le départ des messieurs à hauteur de celui des dames. Un imprévu qui faisait les affaires d'Antoine Dénériaz. «C'est sur cette portion là que j'avais le moins bien skié à l'entraînement. Cela m'a donné

encore plus de confiance. C'est incroyable de gagner devant Stephan Eberharther et Daron Rahlves. M'imposer une fois, c'était déjà bien. Que je parvienne à confirmer durant la même saison prouve mes progrès techniques et psychologiques» révélait le Français.

A l'aise mardi, Didier Cuche (12e) et Didier Défago (17e) ne sont pas parvenus à réitérer leur bon entraînement. Tous deux se sont laissés surprendre sur un saut. «Je pouvais aspirer à mieux. J'ai très mal skié sur toutes les bosses. Les rafales de vent n'arrangeaient rien sur les sauts. Je suis très déçu» regrettait le Neuchâtois, marqué par cette contre-performance.

Le Valaisan enrageait, quant à lui, de ne pas inscrire le moindre point. «Je ne suis pas content. J'étais dans le coup jusqu'au dernier temps intermédiaire. Je me suis ensuite fait une petite frayeur sur la bosse finale. Il me faudra garder ce qui était bon et corriger ce qui était mauvais pour le super-G. Je vise une place parmi les cinq premiers» prévoyait Didier Défago. /si

## CLASSEMENTS

### MESSIEURS

**Kvitfjell (No). Finale de la Coupe du monde. Descente:** 1. Dénériaz (Fr) 1'28"37. 2. Eberharther (Aut) à 0"17. 3. Rahlves (EU) à 0"21. 4. Burtin (Fr) à 0"37. 5. Aamodt (No) à 0"78. 6. Kernén (S) à 0"84. 7. Knauß (Aut) à 0"89. 8. Cavegn (S) à 0"93. 9. Kröll (Aut) à 0"96. 10. Sulzenbacher (It) à 0"97. 11. Walchhofer (Aut) à 1"01. 12. Didier Cuche (S) à 1"02. 13. J. Strobl (Aut) à 1"05. 14. Rzehak (Aut) à 1"13. 15. Fournier-Bidoz (Fr) à 1"16. **Puis les autres Suisses:** 17. Didier Défago (S) à 1"28. 18. Hoffmann (S) à 1"39. 27. Albrecht (S) à 3"12.

### Coupe du monde

**Général (34-37):** 1. Eberharther (Aut) 1233. 2. Müller (EU) 1060. 3. Aamodt (No) 870. 4. Didier Cuche (S) 677. 5. Rahlves (EU) 647. 6. Palander (Fin) 598. 7. Didier Défago (S) 579. 8. Kostelic (Cro) 578. 9. Schifferer (Aut) 561. 10. Walchhofer (Aut) 556. 11. Kernén (S) 521. **Puis les autres Suisses:** 13. von Grünigen 482. 15. Hoffmann 475. 27. Cavegn 301. 48. T. Grünenfelder 143. 65. Zurbirigen 97. 78. von Weissenfluh 61. 80. Imboden 56.

107. Züger 28. 108. J. Grünenfelder 25. 137. Hofer 8. 143. Herrmann 6. 146. Casanova 5. 149. Hari 4.

**Descente (11-11):** 1. Eberharther (Aut) 790. 2. Rahlves (EU) 593. 3. Walchhofer (Aut) 430. 4. Kernén (S) 351. 5. Trinkl (Aut) 341. **Puis les autres Suisses:** 9. Didier Cuche 333. 12. Hoffmann 288. 16. Cavegn 225. 18. Didier Défago 159. 29. von Weissenfluh 61. 41. Züger 28. 43. J. Grünenfelder 25. 55. T. Grünenfelder et Hofer 7. 57. Herrmann 6.

### DAMES

**Kvitfjell (No). Finale de la Coupe du monde. Descente:** 1. Götschl (Aut) 1'35"32. 2. Jacquemod (Fr) à 0"32. 3. Clark (EU) à 0"35. 4. Ceccarelli (It) à 0"63. 5. Turgeon (Can) à 0"67. 6. Dorfmeister (Aut) à 0"81. 7. Rey-Bellet (S) à 0"87. 8. Montillet (Fr) à 0"92. 9. Riesch (All) à 1"01. 10. Meissnitzer (Aut) à 1"02. 11. Putzer (It) à 1"18. 12. Obermoser (Aut) à 1"25. 13. Kostner (It) à 1"27. 14. Huber (All) à 1"41. 15. Borghi (S) à 1"55. **Puis les autres Suisses:** 19. Wolf (S) à 1"88. 21. Berthod (S) à 2"06.

### Coupe du monde

**Général (30-33):** 1. Kostelic (Cro) 1552. 2. Pärson (Su) 957. 3. Dorfmeister (Aut) 927. 4. Putzer (It) 900. 5. Montillet (Fr) 843. 6. Götschl (Aut) 780. 7. Ertl (All) 747. 8. Meissnitzer (Aut) 672. 9. Clark (EU) 607. 10. Hosp (Aut) 505. **Puis les Suissesses:** 12. Nef 494. 16. Rey-Bellet 407. 38. Berthod 169. 45. Oester 158. 46. Borghi 155. 54. Aufdenblatzen 116. 56. Müller 104. 66. Grünenfelder 61. 82. Styger 40. 85. Dumermuth 36. 86. Imlig 35. 94. Schild 20. 103. Kummer 9. 106. Dicht 8. 109. Pieren 7. 111. Suter 6. 126. Alpiger 1.

**Descente (6-6):** 1. Dorfmeister (Aut) 372. 2. Götschl (Aut) 368. 3. Clark (EU) 316. 4. Montillet (Fr) 313. 5. Rey-Bellet (S) 230. **Puis les autres Suissesses:** 15. Borghi 114. 17. Berthod 112. 28. Müller 41. 29. Imlig 35. 31. Schild et Styger 20. 38. Dumermuth 12. 50. Alpiger 1.

**Par nations (messieurs + dames):** 1. Autriche 13059 (8248 + 4811). 2. Suisse 5294 (3468 + 1826). 3. Etats-Unis 4351 (2397 + 1954). 4. Italie 4146 (1666 + 2480). 5. France 3914 (2045 + 1869). /si

## Kohler pas reconduit Hockey sur glace ■ Changement d'entraîneur au CP Fleurier

Après trois saisons de service, Willy Kohler n'a pas été reconduit dans ses fonctions à la tête du CP Fleurier. Cette décision, prise depuis longue date, se justifie par une réduction de budget du côté de Belle-Roche. «Nous n'avons plus les moyens de nous offrir un entraîneur professionnel, explique Eric Rocheter, un de membres du comité. Après neuf ans de professionnalisme dans ce domaine, nous sommes contraints de réduire notre budget.»

Willy Kohler sera ainsi remplacé par l'actuel joueur Alain Jeannin (36 ans). «Suivant le contingent qui sera à sa disposition, il évoluera seulement en tant qu'entraîneur ou comme entraîneur-joueur, précise Eric Rocheter. Pour l'instant, nous ne savons pas qui va rester dans l'équipe. Seul

le départ de Philippe Stengel à Saint-Imier est certain.»

De son côté, Willy Kohler, qui a porté son équipe en finales à chacune des saisons effectuées à Belle-Roche, ne sait pas encore de quoi son avenir sera fait. /JCE

## À L'AFFICHE

Table with 2 columns: LNA and Play-off, demi-finales (au meilleur de sept matches). Lists matches like 20.00 Berne - Davos, etc.

PMUR Cheval Poids Jockey Entraîneur Cote Perf. NOTRE OPINION LES RAPPORTS. Includes race results, opinions, and reports for various horses and jockeys.

Cafés AU MOKA OFFREZ-VOUS LES COURSES EN DIRECT AU BAR LE LONGCHAMP (A CÔTÉ DE L'HOTEL TOURING) PMU ROMAND

# VOYAGE-LECTEURS L'EXPRESS

Dolce vita en Méditerranée

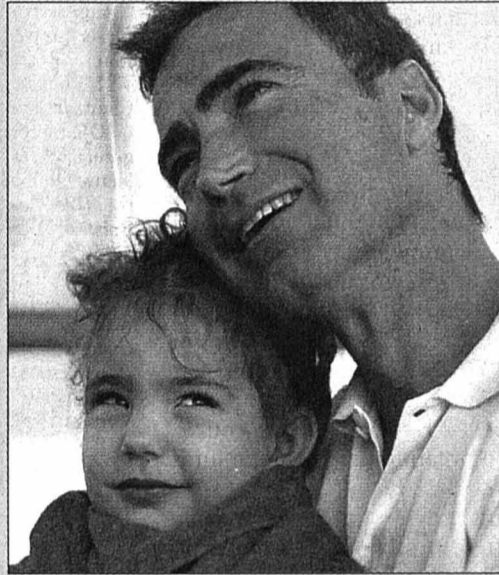
Du 13 au 20 juillet 2003

## Croisière spéciale familles à bord du tout nouveau Costa Mediterranea!



**Prix abonné:**  
dès Fr. 1540.-\*  
**Non-abonnés:** dès 1690.-\*

\* Occupation 4 personnes  
cabine cat. 1 avec réduction early bird



**Nos cadeaux:**

**Enfants  
(jusqu'à 18 ans):  
GRATUIT\*\***

**Réduction  
pour réservation  
jusqu'au 28 mars:**

**FR. 100.-**  
(max. CHF 200.- par cabine)

PRIX FORFAITAIRES PAR PERSONNE ET PRESTATIONS



Carte de membre disponible pour les abonnés réguliers sur demande au No de tél. 032 723 53 72. Ou sur Internet: [www.lexpress.ch](http://www.lexpress.ch) rubrique Club des lecteurs.

**Prix Club E par personne au départ de votre région: dès CHF 1540.-\***  
(supplément pour non-membre: CHF 150.-)\*

Cat.	Type de cabine	Prix / CHF	Suppl. single / CHF
1	Intérieure	1890.-	1560.-
2	Intérieure	2050.-	1670.-
3	Intérieure	2190.-	1800.-
5	Extérieure	2570.-	2080.-
6	Extérieure avec balcon (vue limitée)	2670.-	2210.-
7	Extérieure avec balcon	2750.-	2230.-
8	Extérieure avec balcon	2790.-	2270.-
9	Extérieure avec grand balcon	2870.-	2360.-
10	Extérieure avec grand balcon	2890.-	2380.-
	Adulte occupant le 3e / 4e lit	1330.-	

\* Occupation 4 personnes cabine cat. 1 avec réduction early bird

**OFFRE EXCEPTIONNELLE: croisière gratuite\*** pour enfant jusqu'à 18 ans.

\*\* 1 ou 2 enfants dans la cabine de leurs parents ne paient uniquement que les frais d'acheminement et les taxes portuaires = CHF 240.-

Le détail et les tarifs des différentes excursions facultatives vous seront communiqués ultérieurement.

### Prestations incluses:

- Transferts en car privé confortable au départ de votre région pour Gênes et le retour
- 7 nuits à bord du Costa Méditerranée selon type de cabine choisie
- Pension complète à bord du navire
- Les spectacles et animations
- Les taxes portuaires et taxes de sécurité
- Le transport des bagages dans le port d'embarquement
- Assistance d'un accompagnateur CROISITOUR durant tout le voyage
- Documentation de voyage complète

### Le prix ne comprend pas:

- Les frais de dossier (CHF 30.-) par dossier
- Les assurances de voyage (annulation et rapatriement)
- Les boissons et dépenses personnelles
- Les excursions à terre
- Pourboires au personnel de bord (env. CHF 12.-/jour) libre à payer selon vos désirs

### Informations utiles:

Formalités: passeport valable ou carte d'identité valable nécessaire  
Délai d'inscription: profitez de la réduction de CHF 100.- par personne jusqu'au 28 mars.  
Assurance: nous vous recommandons de souscrire une assurance annulation de voyage (CHF 25.- pp). Si vous possédez un carnet ETI Europe, une assurance annulation annuelle auprès de la Winterthur, ou similaire, il n'est pas nécessaire de conclure cette assurance.  
 Paiement: acompte de CHF 300.- pp / solde 3 semaines avant le départ  
Conditions: les conditions générales de Croisitour voyages SA sont applicables, For juridique La Chaux-de-Fonds  
Prix et programme sous réserve de modification.

### Renseignements et inscriptions:

**croisitour**  
E-mail:  
[info@croisitour.ch](mailto:info@croisitour.ch)  
[www.croisitour.ch](http://www.croisitour.ch)

**Neuchâtel:** Rue Saint-Honoré 2  
2001 Neuchâtel  
Tél. 032 723 20 40  
Fax 032 723 20 50

**Le Locle:** Daniel-Jeanrichard 31  
2400 Le Locle  
Tél. 032 931 53 31  
Fax 032 931 45 06

**La Chaux-de-Fds:** Rue de la Serre 65  
2301 La Chaux-de-Fds  
Tél. 032 910 55 66  
Fax 032 910 55 65

Rue Neuve 14  
2301 La Chaux-de-Fds  
Tél. 032 967 87 67  
Fax 032 967 87 69

**Saint-Imier:** Rue Dr-Schwab 1  
Tél. 032 941 45 43  
Fax 032 941 33 39

## Invitation au voyage

Avez-vous déjà imaginé une semaine de rêves extraordinaires durant laquelle vos seules préoccupations seront: farniente, bien-être, joie de vivre en famille et découverte chaque jour, d'horizons nouveaux, de contrastes culturels, loin des tracas quotidiens... Eh oui, tout ceci est possible non pas par magie mais grâce à la féerie d'une croisière qui vous procurera des moments inoubliables. L'envie de découvrir ou redécouvrir l'ambiance exaltante de la vie à bord d'un paquebot demeure une expérience inoubliable pour toute la famille qui aura tout loisir durant une semaine de vivre au rythme du navire et... il y en a pour tous les goûts - bienvenue à bord!

### Un paquebot d'exception: le Costa Mediterranea

Dernier né de la flotte de Costa Croisières (inauguration en juin 2003), premier croisiériste européen, qui compte déjà 9 magnifiques navires, le spacieux «Costa Méditerranée» conjugue tous les atouts pour vous séduire et vous surprendre.

#### Bref aperçu de votre paquebot:

Longueur:	292 mètres
Largeur:	32 mètres
Hauteur (depuis la quille):	60 mètres
Jauge:	85700 tonneaux
Vitesse:	24 nœuds
Cabines:	999 dont 684 avec balcon
Suites:	58 toutes dotées d'un balcon
Capacité passagers:	2680

#### Aménagements intérieurs et extérieurs:

Véritable cœur du navire, le magnifique hall central Maschera d'Argento est sans doute le lieu le plus surprenant du Costa Mediterranea avec ses ascenseurs panoramiques.

Chaque salon offre une ambiance différente inspirée des palais de la noblesse italienne des XVIe et XVIIe siècle, sans oublier le prestigieux restaurant Degli Argenterieri qui allie confort et élégance. Côté restauration, rien n'a été oublié de la tradition culinaire italienne avec les restaurants Perla del Lago et la Pizzeria Posillipo.

Le Club Medusa, dans le cadre d'un salon panoramique, vous permettra de déguster un cocktail ou dîner en toute intimité sous les étoiles.

Le salon des fêtes Giardino Isolabella offre une salle spacieuse qui vous permettra d'admirer les spectacles; sans

oublier le majestueux théâtre Osiris qui offre 1180 fauteuils confortablement installés sur trois niveaux ainsi que les différents magnifiques bars vous permettant d'apprécier un cocktail dans un cadre élégant.

En outre, le bateau vous propose également, son casino Canal Grande; une salle des cartes; un centre de fitness, un club pour enfants, le Squok Club qui fera la joie des petits et, pour les férus d'internet, un espace dédié entièrement au multimédia; sans oublier pour les dames, l'allée Condotti pour le shopping à bord.

Deux piscines dont une équipée d'un toit ouvrant et deux jacuzzis sur le pont Armonia ainsi qu'une piscine et un jacuzzi sur le pont Apollo situé à l'arrière du navire combleront grands et petits. Un terrain multisports permettra aux sportifs de s'éclater au grand air ainsi que les nombreux ponts vous invitant au farniente... En résumé, Costa Mediterranea saura vous séduire et satisfaire tous vos désirs et vous faire passer une semaine de croisière tout simplement inoubliable!

Côté cabine, chaque type se veut à la hauteur de la réputation du navire en offrant une atmosphère à l'italienne différente et saura combler vos attentes en étant parfaitement équipée. A noter que plus des deux tiers des cabines extérieures offrent un balcon!



### DIMANCHE 13 JUILLET

#### Suisse - Gênes

Tôt le matin départ en divers endroits de Suisse romande.

Pour Gênes via Lausanne - Martigny - Le Grand-Saint-Bernard - Aosta.

Arrivée à Gênes en début d'après-midi. Embarquement à bord du Costa Mediterranea. Installation dans votre cabine et déjeuner à bord.

17 h: votre navire lève l'ancre pour une fabuleuse croisière en Méditerranée occidentale.

Pension complète à bord durant toute la croisière.

### LUNDI 14 JUILLET

#### Naples

12 h: arrivée à Naples, la trépidante et bouillonnante cité napolitaine et sa majestueuse baie et son volcan. Excursion facultative à la découverte de Capri et Anacapri (durée env. 5 h 30).

19 h: votre navire lève l'ancre pour mettre le cap sur la Sicile.

### MARDI 15 JUILLET

#### Palerme

8 h: arrivée à Palerme, capitale de la Sicile. Visite (facultative) du centre historique de Palerme et de Monreale (durée env. 4 h).

19 h: votre bateau lève l'ancre pour l'Afrique du Nord.

### MERCREDI 16 JUILLET

#### Tunis

7 h: arrivée à Tunis. Selon vos désirs, shopping dans les fameux souks de la capitale tunisienne ou prendre part à une excursion facultative pour découvrir Carthage (durée env. 4 h).

13 h 30: votre bateau lève l'ancre pour les îles Baléares.

### JEUDI 17 JUILLET

#### Palma de Majorque

13 h: arrivée à Palma de Majorque, la plus mondaine des îles Baléares qui vous invite à un après-midi farniente à la plage où en balade selon vos désirs. Tour de ville facultatif (durée 4 h environ).

### VENDREDI 18 JUILLET

#### Palma de Majorque / Barcelone

1 h: votre bateau lève l'ancre «by night» et met le cap sur l'Espagne continentale.

### SAMEDI 19 JUILLET

#### Marseille

8 h: arrivée à Marseille. Excursions facultatives ou tout simplement, balade dans son vieux port.

19 h: votre bateau lève l'ancre pour rejoindre Gênes.

### DIMANCHE 20 JUILLET

#### Gênes - Suisse

9 h: arrivée au port de Gênes. Débarquement et retour de suite en car grand confort pour la Suisse.

Arrivée en divers endroits de Suisse romande prévue en fin d'après-midi.







AUJOURD'HUI

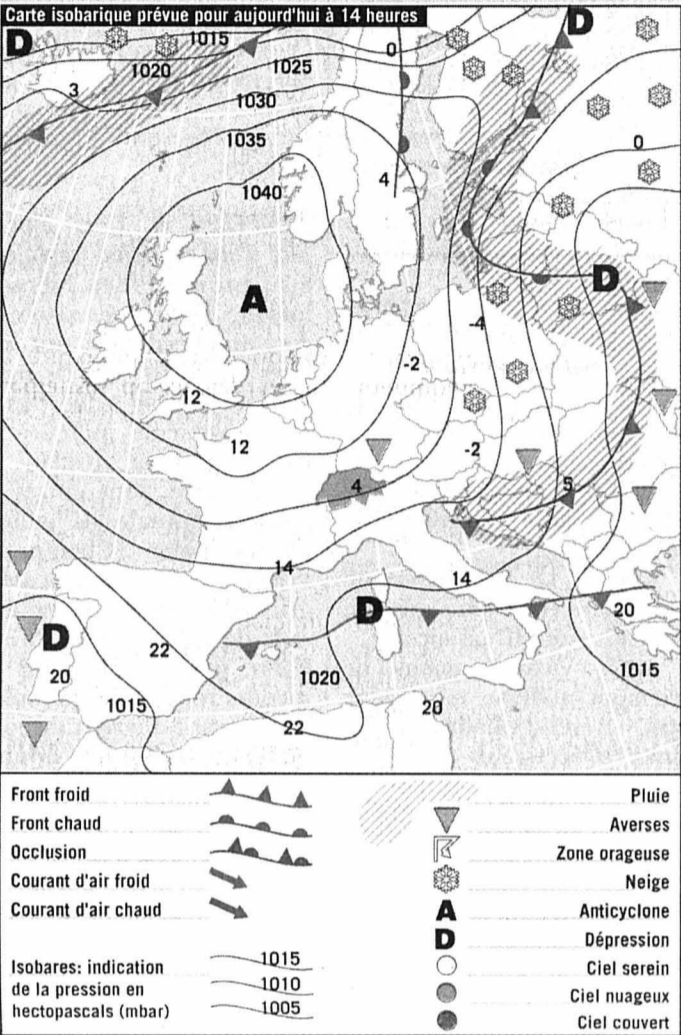
Le mercure sans parachute

**Situation générale.** Le temps à la grimace est derrière, le ciel retrouve progressivement un sourire radieux. Un nouvel anticyclone, posé sur les îles Britanniques, repousse avec autorité la perturbation vers la Méditerranée. Mais il y a un hic, il dirige de l'air bien frais dans un flux de bise.

**Prévisions pour la journée.** Les nuages les plus fournis quittent le Jura au petit jour et le soleil peut installer son nid dans votre décor. Ses rayons ne réchauffent guère l'atmosphère, le mercure tombe vers 8 degrés sur le Littoral et 3 dans les vallées du Haut. La sensation de fraîcheur est accentuée par une bise modérée.

**Les prochains jours.** Bien ensoleillé avec une bise persistante.

Jean-François Rumley



Fête à souhaiter  
Rodrigue

Températures  
Aujourd'hui à 14 heures

- Neuchâtel: 8°
- Boudry: 8°
- Cernier: 5°
- Fleurier: 5°
- La Chaux-de-Fonds: 3°
- Le Locle: 3°
- La Vue-des-Alpes: 0°
- Saignelégier: 3°
- St-Imier: 5°

Hier à 13 heures

- En Suisse...**
- Bâle: pluie, 9°
  - Berne: peu nuageux, 16°
  - Genève: très nuageux, 18°
  - Locarno: beau, 13°
  - Sion: beau, 14°
  - Zurich: très nuageux, 14°

... en Europe

- Athènes: beau, 16°
- Berlin: pluvieux, 11°
- Istanbul: beau, 8°
- Lisbonne: très nuageux, 17°
- Londres: très nuageux, 9°
- Madrid: beau, 17°
- Moscou: très nuageux, 2°
- Paris: très nuageux, 13°
- Rome: beau, 17°

... et dans le monde

- Bangkok: variable, 36°
- Le Caire: variable, 18°
- Johannesburg: ensoleillé, 26°
- Miami: variable, 29°
- Pékin: ensoleillé, 8°
- Rio de Janeiro: pluvieux, 33°
- San Francisco: nuageux, 17°
- Sydney: pluvieux, 22°
- Tokyo: ensoleillé, 11°

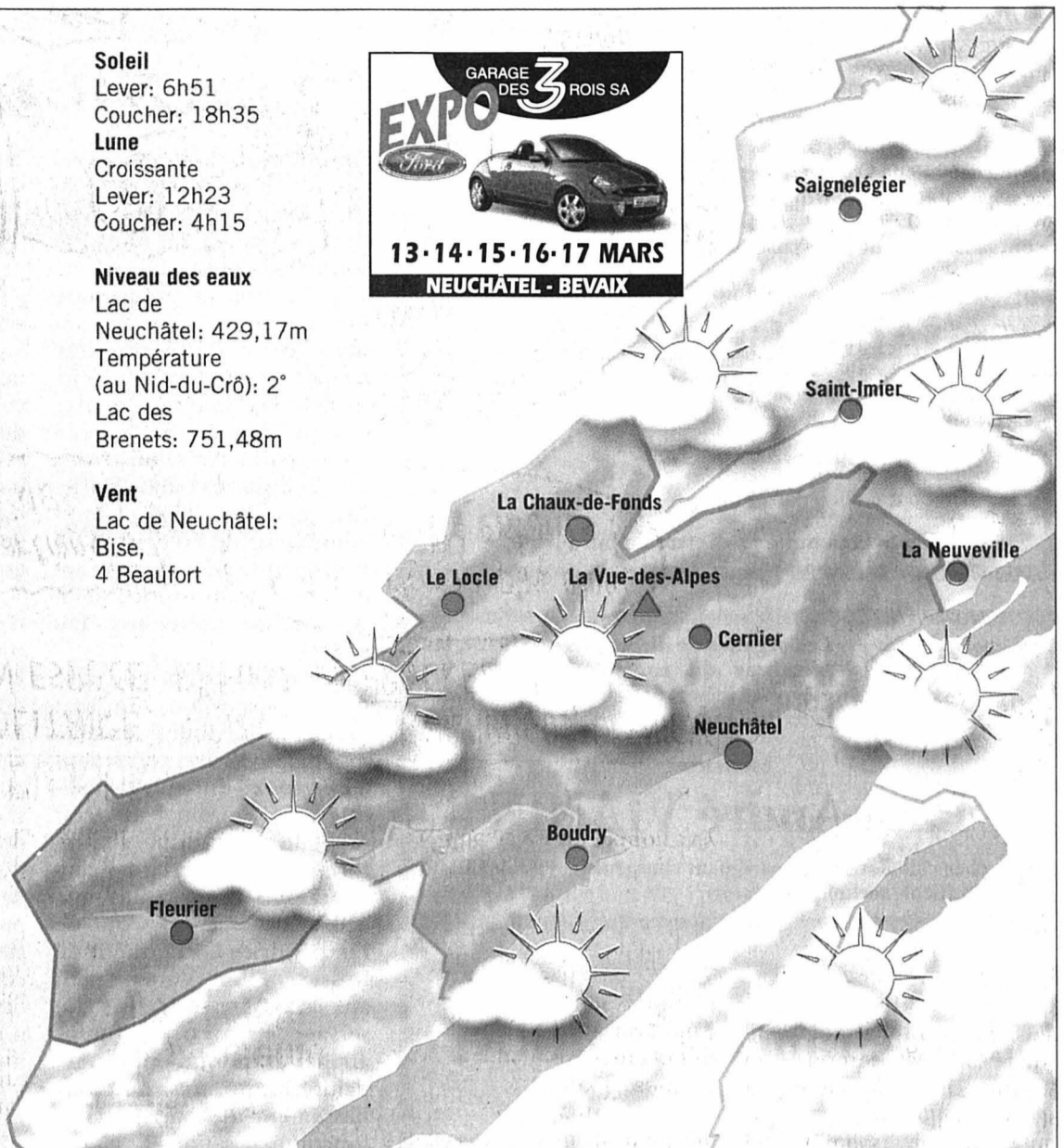
**Soleil**  
Lever: 6h51  
Coucher: 18h35

**Lune**  
Croissante  
Lever: 12h23  
Coucher: 4h15

**Niveau des eaux**  
Lac de Neuchâtel: 429,17m  
Température (au Nid-du-Crô): 2°  
Lac des Brenets: 751,48m

**Vent**  
Lac de Neuchâtel:  
Bise,  
4 Beaufort

GARAGE DES 3 ROIS SA  
**EXPO**  
13-14-15-16-17 MARS  
NEUCHÂTEL - BEVAIX



Aujourd'hui	Vendredi	Samedi	Dimanche
En plaine: 8° A 1000 m: 3°	9° 4°	10° 6°	11° 8°

Sources: Jean-François Rumley, F. Cachelin SA et Keystone

LA TRIBUNE DES LECTEURS

SWATCH

Hommage aux précurseurs

«Vieil horloger», j'ai lu avec intérêt votre article célébrant les 20 ans de la Swatch, sans nul doute un événement important dans notre industrie favorite. Cependant, je me permets quelques remarques.

A mon humble avis, le succès Swatch ne se limite pas aux exploits, toujours fort médiatisés, de Nicolas Hayek, ce qui n'enlève rien de ses mérites dans plusieurs domaines. A côté de l'aspect «paillettes» de la saga Swatch, il conviendrait de nommer l'apport des fondamentales recherches des techniciens et ingénieurs qui ont enfanté ce remarquable produit. Si j'ai bonne mémoire, c'est André Beyner qui a lancé le concept en 1979 et transmis le bébé, fort viable, à Ernst Thomcke. Celui-ci a procédé avec brio à la fabrication (montage automatique) et à la commercialisation de la nouvelle montre bon marché avec le succès que l'on sait.

Il me paraîtrait juste de citer au moins les deux jeunes ingénieurs du CEH qui ont mené à bien le projet «bati-plastique», permettant un prix de revient de fabrication estimé à moins de huit francs, et réalisé les premiers prototypes fonctionnels.

Sur un autre plan, je ne suis pas sûr que les collectionneurs fanatiques de Swatch soient très satisfaits,

sur le plan financier, de leurs achats. En effet, le plastique vieillit mal et on est loin des valeurs extrêmes relevées du temps de l'engouement des années fastes. Enfin, dernier point d'un horloger «pinnaculaire», la Swatch n'a jamais fait de «tic-tac», caractéristique de la «vraie» montre mécanique, mais un «tac» retentissant (bruit du moteur pas-à-pas), remarqué pendant les concerts classiques (!), corrigé ensuite en grande partie et aujourd'hui presque inaudible.

Jean-Claude Vrolixs,  
La Chaux-de-Fonds

CORMORAN

La grosse bouffe

Je suis écœuré qu'un pêcheur s'exprime anonymement sur un cas aussi grave que le cormoran. Je suis pêcheur en rivière depuis 53 ans. Il y a moins de dix ans, le cormoran n'était pas connu dans notre région. Savez-vous que le cormoran mange journalièrement une livre et plus de poisson?

Aujourd'hui, plus de 40 de ces oiseaux écumant le Doubs neuchâtelois. Chaque année, l'Etat de Neuchâtel et l'Etat français déversent des milliers de truitelles dans cette rivière, afin d'assurer le renouvellement de cette espèce.

Les sociétés de pêcheurs organisent des matches au loto, dont les bénéfices sont

destinés à l'achat d'alevins qui sont remis dans le Doubs. Le 1er mars, jour d'ouverture de la pêche, 90 amateurs de la gaule étaient présents, 88 sont rentrés bredouilles! Prises: trois truites. L'alevinage de l'année passée a totalement disparu dans l'estomac des prédateurs ailés.

Je pense que le pêcheur anonyme s'est exprimé dans un esprit écologique, de même que le ou les individus qui se sont abaissés à couper les ficelles tendues au travers du Doubs afin de protéger la

faune aquatique contre les cormorans. Je compare ce fléau à la peste du siècle passé.

Eric Gyger,  
La Chaux-de-Fonds

COMMERCE

Un problème de société

Bravo à «L'Express» et à «L'Impartial»! Bravo à Rémy Gogniat pour l'excellent éditorial «Maillons faibles, adieu!» et le dossier concer-

nant les petits commerçants de village, parus le 4 mars.

C'est effectivement un grave, un très grave problème de société. Mon regret: que l'aspect social des magasins de village n'ait été qu'à peine effleuré.

Ces commerces sont à «portée pédestre» des aînés du village. Ils sont des points de rencontre importants où l'on peut échanger la nature de ses bobos. Le malheur de la voisine, un deuil dans la famille, la joie de la naissance d'un petit-fils ou d'une petite-fille. C'est un exutoire es-

sentiel pour beaucoup de personnes isolées et sans moyen de locomotion.

Que feront-ils, que deviendront-ils quand ils n'auront plus que les éloignées et impersonnelles grandes surfaces? Personnellement, je me demande si l'ingratitude et l'indifférence des habitants d'un village ne sont pas plus importantes que le manque d'organisation de ces commerces, dénoncé par Pierre Hiltbold. Avec cette mentalité, allez vous plaindre que votre village ne soit plus qu'une cité-dortoir!

Willy Haag,  
Bôle

LEDESSIN DU JOUR

"GEORGE LE SOLITAIRE," TORTUE DES GALAPAGOS, DERNIÈRE DE SON ESPÈCE, REFUSE DE PROCRÉER!



Tribune des lecteurs

Rédaction de L'Express  
Rue de la Pierre-à-Mazel 39  
2002 Neuchâtel

Rédaction de L'Impartial  
Rue Neuve 14  
2300 La Chaux-de-Fonds

Nos correspondants sont nos hôtes et s'expriment librement. Nous ne publions cependant que l'essentiel de chaque message et nous écartons les écrits anonymes.

Rappelons que la rédaction est seule habilitée à décider de la publication d'une lettre de lecteurs ou d'un communiqué politique. Dans le cas où un grand nombre de courriers de lecteurs lui sont adressés, en particulier lors de scrutins importants, la rédaction ne retient pour diffusion qu'un échantillonnage le plus représentatif possible des avis exprimés.